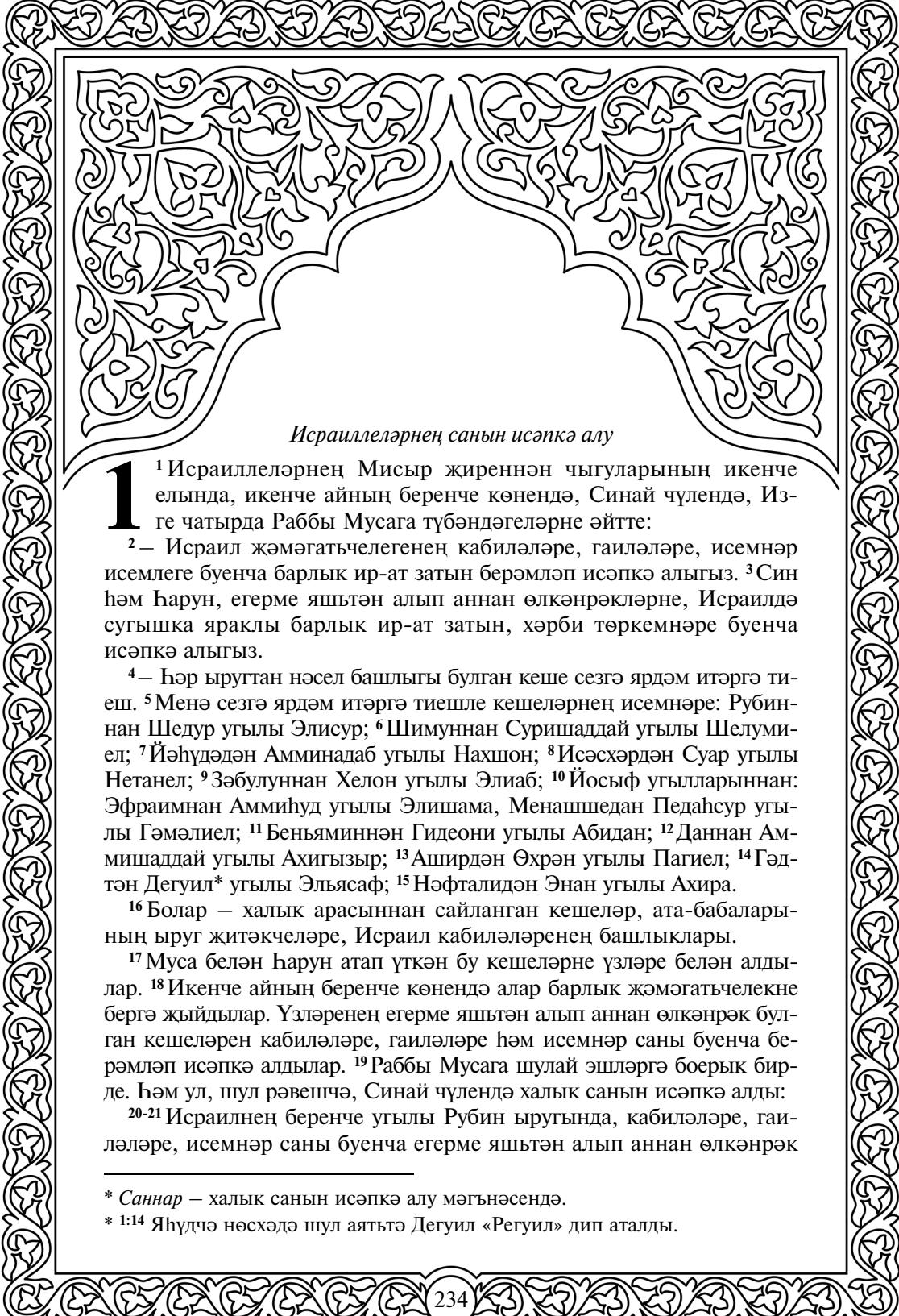


САННАР\*



### *Исраиллеләрнең санын исәпкә алу*

**1** <sup>1</sup> Исраиллеләрнең Мисыр жиреннән чыгуларынын икенче елында, икенче айның беренче көнендә, Синай чүлендә, Изге чатырда Раббы Мусага тубәндәгеләрне әйттэ:

<sup>2</sup> – Исраил жәмәгатьчелегенән кабиләләре, гайләләре, исемнәр исемлеге буенча барлық ир-ат затын берәмләп исәпкә алығыз. <sup>3</sup> Син hәм Һарун, егерме яштән алыш аннан өлкәнрәкләрне, Исраилдә сугышка яраклы барлық ир-ат затын, хәрби төркемнәре буенча исәпкә алығыз.

<sup>4</sup> – Һәр ыругтан нәсел башлыгы булган кеше сезгә ярдәм итәргә тиеш. <sup>5</sup> Менә сезгә ярдәм итәргә тиешле кешеләрнең исемнәре: Рубиннан Шедур уғылы Элисур; <sup>6</sup> Шимуннан Суришаддай уғылы Шелуми-ел; <sup>7</sup> Йәһүдәлән Амминадаб уғылы Нахшон; <sup>8</sup> Исәсхәрдән Суар уғылы Нетанел; <sup>9</sup> Зәбулуннан Хелон уғылы Элиаб; <sup>10</sup> Йосыф уғылларыннан: Эфраимнан Аммиүд уғылы Элишама, Менашшедан Педаһсур уғылы Гәмәлиел; <sup>11</sup> Бенъяминнән Гидеони уғылы Абидан; <sup>12</sup> Даннан Аммишаддай уғылы Ахигызыр; <sup>13</sup> Аширдән Өхрән уғылы Пагиел; <sup>14</sup> Гәдтән Дегуил\* уғылы Эльясаф; <sup>15</sup> Нәфталидән Энан уғылы Ахира.

<sup>16</sup> Болар – халық арасыннан сайланган кешеләр, ата-бабаларының ыруг житәкчеләре, Исраил кабиләләренен башлыклары.

<sup>17</sup> Муса белән Һарун атап уткән бу кешеләрне үзләре белән алдылар. <sup>18</sup> Икенче айның беренче көнендә алар барлық жәмәгатьчелекне бергә жыйылар. Үзләренен егерме яштән алыш аннан өлкәнрәк булган кешеләрен кабиләләре, гайләләре hәм исемнәр саны буенча берәмләп исәпкә алдылар. <sup>19</sup> Раббы Мусага шулай эшләргә боерык бирде. Һәм ул, шул рәвешчә, Синай чүлендә халық санын исәпкә алды:

<sup>20-21</sup> Исраилнен беренче уғылы Рубин ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алыш аннан өлкәнрәк

\* Саннар – халық санын исәпкә алу мәгънәсендә.

\* 1:14 Яңұдчә нөсхәдә шул аятында Дегуил «Регуил» дип аталды.

булган сугышка яраклы барча ир-ат затларын берэмләп исәпләгән-нән соң, кырык алты мен биш йөз кеше булды.

<sup>22-23</sup> Шимун ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ир-ат затларын берэмләп исәпләгәннән соң, илле тутыз мен өч йөз кеше булды.

<sup>24-25</sup> Гәд ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, кырык биш мен алты йөз илле кеше булды.

<sup>26-27</sup> Йәһүдә ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, житмеш дүрт мен алты йөз кеше булды.

<sup>28-29</sup> Исәсхәр ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, илле дүрт мен дүрт йөз кеше булды.

<sup>30-31</sup> Зәбулун ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, илле жиде мен дүрт йөз кеше булды.

<sup>32-33</sup> Йосыф угылы Эфраим ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, кырык мен биш йөз кеше булды.

<sup>34-35</sup> Менашиш ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, утыз ике мен өч йөз кеше булды.

<sup>36-37</sup> Беньямин ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, утыз биш мен дүрт йөз кеше булды.

<sup>38-39</sup> Дан ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, алтыш ике мен жиде йөз кеше булды.

<sup>40-41</sup> Ашир ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, кырык бер мен биш йөз кеше булды.

<sup>42-43</sup> Нәфтали ыругында, кабиләләре, гайләләре, исемнәр саны буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган сугышка яраклы барча ирләрне исәпләгәннән соң, илле өч мен дүрт йөз кеше булды.

<sup>44</sup> Менә болар Муса белән Һарун һәм Исаилнең унике башлыгы — һәр ыругтан бер кеше — исәпкә алганнарның саны. <sup>45</sup> Исаиллеләрдән гайләләре буенча егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булган һәм сугышка яраклы дип табылган ирләр саны исәпкә алынды. <sup>46</sup> Һәм исәпкә алынганнарның саны барлыгы алты йөз өч мен биш йөз илле кеше булды.

#### *Леви ыругының исәпкә алынмавы*

<sup>47</sup> Эмма алар арасында ата-бабаларының ыругы буенча левиләр, аларның гайләләре исәпкә алынмады. <sup>48</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>49</sup> — Бары тик Леви ыругын гына исәпкә алма, аларны исраиллеләр белән бергә санама. <sup>50</sup> Э боерыклар куелган чатырны, аның барлык әсбапларын һәм анда булган һәр нәрсәне левиләргә тапшыр. Алар чатырны һәм аның әсбапларын күчереп йөртсеннәр һәм шунда хезмәт итсеннәр; үз чатырларын да чатыр әйләнәсендә корсыннар. <sup>51</sup> Чатырны бер урыннан икенче урынга күчгрәндә, аны левиләр генә сүтсен; һәм һәр яңа урынга баргач, аны левиләр генә корсын. Э инде кем дә булса башка кеше аңа якын килсә, ул үлемгә дучар ителергә тиеш. <sup>52</sup> Исаиллеләрнән һәркайсы үз чатырын үз байрагы астында, үз хәрби төркеме белән корырга тиеш. <sup>53</sup> Э левиләр исә, Исаил жәмәгатьчелегенә Аллаһының ачыу чыкмасын очен, үз чатырларын боерыклар куелган чатыр әйләнәсендә корырга тиешләр. Левиләр боерыклар куелган чатырны сакларга тиеш.

<sup>54</sup> Раббы Мусага ничек әмер биргән булса, исраиллеләр нәкъ шулай эшләделәр дә.

#### *Кабиләләрне чатырларга урнаштыру*

**2** <sup>1</sup> Раббы Муса белән Һарунга әйтте:  
<sup>2</sup> — Исаиллеләрнән һәрберсе үз чатырын үз байрагы астында һәм үз гайләләренен билгесе астында Изге чатыр тирәли корырга тиеш.

<sup>3</sup> — Изге чатырдан көнчыгышка таба Йәһүдә гаскәренең байрагы астында Йәһүдә ыругы үз чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Йәһүдә угылларының башлыгы — Амминадаб угылы Нахшон. <sup>4</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны житмеш дүрт мен алты йөз кеше. <sup>5</sup> Йәһүдә ыругы янында Исәсхәр ыругы үз чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Исәсхәр угылларының башлыгы — Суар угылы Нетанел. <sup>6</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны илле дүрт мен дүрт йөз кеше. <sup>7</sup> Зәбулун ыругы да чатырларын шунда корып урнаштырырга тиеш. Зәбулун угылларының башлыгы — Хелон угылы Элиаб. <sup>8</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны илле жиде мен дүрт йөз кеше. <sup>9</sup> Йәһүдә гаскәрендә исәпкә алынган барлык кешеләр саны йөз сиксән алты мен дүрт йөз кеше. Башка урынга күчкәндә, алар беренче булып кузгалырга тиеш.

<sup>10</sup> — Изге чатырдан көньякка таба Рубин гаскәренен байрагы астында Рубин ыругы үз чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Рубин уғылларының башлыгы — Шедур уғылы Элисур. <sup>11</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны кырык алты мен биш йөз кеше. <sup>12</sup> Рубин ыругы янында Шимун ыругы үз чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Шимун уғылларының башлыгы — Суришаддай уғылы Шелумиел. <sup>13</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны илле тугыз мен өч йөз кеше. <sup>14</sup> Гәд ыругы анда да чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Гәд уғылларының башлыгы — Дегуил уғылы Эльясаф. <sup>15</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны кырык биш мен алты йөз илле кеше. <sup>16</sup> Рубин гаскәрендә исәпкә алынган барлық кешеләр саны бер йөз илле бер мен дүрт йөз илле кеше. Башка урынга күчкәндә, алар икенче булып кузгалырга тиеш.

<sup>17</sup> — Изге чатыр һәм Леви ыругы башка ыруглар уртасында булып, урнашкан урыннарында ничек торсалар, күченгәндә нәкъ шулай барырга тиеш. Йәркайсы үз урыннанда, үз байрагы астында барсын.

<sup>18</sup> — Изге чатырдан көнбатышка таба Эфраим гаскәренен байрагы астында Эфраим ыругы үз чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Эфраим уғылларының башлыгы — Аммиүд уғылы Элишама. <sup>19</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны кырык мен биш йөз кеше. <sup>20</sup> Эфраим ыругы янында Менашише ыругы үз чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Менашише уғылларының башлыгы — Педаһур уғылы Гәмәлиел. <sup>21</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны утыз ике мен ике йөз кеше. <sup>22</sup> Бенъямин ыругы анда да чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Бенъямин уғылларының башлыгы — Гидеони уғылы Абидан. <sup>23</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны утыз биш мен дүрт йөз кеше. <sup>24</sup> Эфраим гаскәрендә исәпкә алынган барлық кешеләр саны бер йөз сигез мен бер йөз кеше. Башка урынга күчкәндә, алар өченче булып кузгалырга тиеш.

<sup>25</sup> — Изге чатырдан төньякка таба Дан гаскәренен байрагы астында Дан ыругы үз чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Дан уғылларының башлыгы — Аммишаддай уғылы Ахигызыр. <sup>26</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны алтмыш ике мен жиде йөз кеше. <sup>27</sup> Дан ыругы янында Ашир ыругы үз чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Ашир уғылларының башлыгы — Өхрән уғылы Пагиел. <sup>28</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны кырык бер мен биш йөз кеше. <sup>29</sup> Нәфтали ыругы анда да чатырларын корып урнаштырырга тиеш. Нәфтали уғылларының башлыгы — Энан уғылы Ахира. <sup>30</sup> Аның гаскәрендә исәпкә алынганнар саны илле өч мен дүрт йөз кеше. <sup>31</sup> Дан гаскәрендә исәпкә алынган барлық кешеләр саны бер йөз илле жиде мен алты йөз кеше. Башка урынга күчкәндә, алар үз байраклары астында ин сонғы булып кузгалырга тиеш.

<sup>32</sup> Исаиллеләрдән, гайләләренә карап, исәпкә алынганнар саны алты йөз өч мен биш йөз илле кеше булды. <sup>33</sup>Ә левиләр, Мусага Раббы әмер иткәнчә, исаиллеләр белән бергә исәпкә алынмадылар. <sup>34</sup> Исаиллеләр, Мусага Раббы ничек әмер иткән булса, шулай эшләделәр: үз байраклары астында, үз чатырлары белән тиешле тәртиптә тезелеп урнаштылар, һәм һәркайсы үз кабиләсе, үз гайләсе белән хәрәкәт итте.

*Руханилар һәм Леви ыругы хакында*

**3** <sup>1</sup> Синай тавында Раббы Мусага сөйләгән вакытта, Һарун белән Мусаның нәссеңләре менә нинди иде. <sup>2</sup> Һарун угылларының исемнәре: ин беренче булып туган Надаб, Абиу, Элгазар, Итамар. <sup>3</sup> Болар Һарун угылларының исемнәре. Алар руханилыкка багышлану өчен май сөртегән руханилар. <sup>4</sup> Эмма Надаб белән Абиу Синай чүлендә Раббы алдында рөхсәт ителмәгән ут тәкъдим иткән вакытта үлделәр; аларның балалары булмады. Ә Элгазар белән Итамар үзләренен аталары – Һарун янында рухани булып калдылар.

<sup>5</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>6</sup> – Леви ыругын алып кил һәм Һарун алдына бастыр, алар рухани Һарунга хәzmәт итәргә булышсыннар. <sup>7</sup> Алар Изге чатыр алдында Һарун һәм бөтен җәмәгатьчелек өчен чатыр хәzmәтен башкарсыннар. <sup>8</sup> Изге чатырның барлык әсбапларын сакласыннар һәм, Изге чатырда хәzmәт итеп, исаиллеләрнең вазифаларын үтәсеннәр. <sup>9</sup> Левиләрне Һарун һәм аның угыллары карамагына тапшыр. Бөтен исаиллеләр арасыннан Һарун карамагына алар бирелсен. <sup>10</sup> Һарун һәм аның угылларын руханилар итеп билгелә. Алар руханилык вазифаларын төгәл үтәсеннәр. Әгәр башка кеше хәzmәт итәргә теләп якынлаша икән, ул кеше улемгә тапшырылырга тиеш.

<sup>11</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>12</sup> – Менә, Мин барлык исаиллеләр арасыннан, һәрбер хатыннан беренче булып туганнар урынына, левиләрне алдым. Левиләр Минеке булырга тиеш. <sup>13</sup> Чөнки беренче булып туганнарның барысы да Минеке. Мин Мисыр жирендә мисырлыларның беренче булып туганнарның һәммәсен юк иткән көндә, Исаилдә беренче булып туганнарны – кешеме ул, хайванмы – барчасын Үзем өчен изгеләндердем. Алар Минеке булырга тиеш. Мин – Раббы.

*Левиләрнең вазифалары*

<sup>14</sup> Раббы Синай чүлендә Мусага әйтте:

<sup>15</sup> – Леви угылларын, гайләләре һәм кабиләләре буенча, бер айлыктан алып аннан өлкәнрәк булган барлык ир-ат затларын исәпкә ал.

<sup>16</sup> Һәм Муса, Раббы ничек әмер иткән булса, шулай исәпләде.

<sup>17</sup> Исемнәре буенча Леви угыллары менә шушылар: Гершон, Коһат

həm Мерари. <sup>18</sup> Кабилəлəре буенча Гершон уғылларының исемнəре менə болай: Либни həm Шимгый. <sup>19</sup> Кабилəлəре буенча Kohat уғылларының исемнəре: Амрам, Ichap, Хебрун həm Уззиел. <sup>20</sup> Кабилəлəре буенча Мерари уғылларының исемнəре: Махли həm Муши. Гайлəлəре буенча левилəрнең кабилəлəре менə шулар.

<sup>21</sup> Либни həm Шимгый кабилəлəре Гершонныкы; алар Гершон кабилəлəредер. <sup>22</sup> Аларның бер айлыктan алып аннан əlkənрək булган барлык ир-ат затларының исəпкə алынган саны жиде мен biш йəз кеше булды. <sup>23</sup> Гершон кабилəлəре үз чатырларын Изге чатыр артында көнбатышка таба корып урнаштырырга тиеш иде. <sup>24</sup> Гершон гайлəлəренен башлыгы – Ләил уғылы Эльясаф. <sup>25-26</sup> Изге чатырны, аның өске каплавычын, керү урынындагы пəрдəне həm чатыр белəн мəзбəхне əйлəндереп алган ишегалды пəрдəлəрен, ишегалдының керү урынындагы пəрдəне həm бауларны, шулай ук барлык кирəк-яракларны саклау бурычы Гершон уғылларына тапшырылды.

<sup>27</sup> Амрам белəн Ichap, Хебрун həm Уззиел кабилəлəре Kohatныкы; алар Kohat кабилəлəредер. <sup>28</sup> Аларның бер айлыктan алып аннан əlkənрəк булган барлык ир-ат затларының исəпкə алынган саны сигез мен алты йəз кеше. Болар – Изге бүлмəне саклаучылар. <sup>29</sup> Kohat уғылларының кабилəлəре үз чатырларын Изге чатырдан көньякка таба корып урнаштырырга тиеш иде. <sup>30</sup> Kohat кабилəсəнен гайлəлəре башлыгы – Уззиел уғылы Элисафан. <sup>31</sup> Алланы сандыгы, өстəл, шəмдəл, мəзбəхлəр, хəzməт күрсəткəндə кулланыла торган Изге бүлмə əсбаплары, пəрдə həm барлык кирəк-яраклар алар сагы астында булды. <sup>32</sup> Рухани Һарун уғылы Элгазар левилəренен житəкчелəре өстеннəн баш житəкче булды. Ул Изге бүлмəне саклау вазифасы йəклəнгəннəр өстеннən kүzətчелек итте.

<sup>33</sup> Махли həm Муши кабилəлəре Мераринеке; алар Мерари кабилəлəредер. <sup>34</sup> Аларның бер айлыктan алып аннан əlkənрəк булган барлык ир-ат затларының исəпкə алынганы алты мен ike йəз кеше. <sup>35</sup> Мерари кабилəсəнен гайлəлəре башлыгы – Абихайл уғылы Суриел. Алар үzləренен чатырларын Изге чатырның тənnyätynda корып урнаштырырга тиеш булды. <sup>36-37</sup> Чатырның такталарын, борысларын, баганаларын, нигезлəрен həm барлык əсбаплары бəлən кирəк-яракларын, шулай ук ишегалдының hər яғындагы баганаларын, аларның нигезлəрен həm казыкларын, бауларын саклау бурычы Мерари уғылларына тапшырылды.

<sup>38</sup> Муса белəн Һарун həm Һарун уғыллары үз чатырларын Изге чатыр алдына, аның көнчыгышка караган ягына корып урнаштырырга тиеш булдылар. Исраиллелəр өчен Изге бүлмəне саклау вазифасы аларга йəклənde. Əgər нинди də булса башка кеше ана якын килсə, ул үлемгə дучар ителергə тиеш иде. <sup>39</sup> Раббының күрсəтмəсе буенча, Муса белəн Һарун, кабилələrenə карап,

левиләрнең санын исәпкә алдылар. Бер айлыктан алып аннан өлкәнрәк яштәге барлық ир-атларның саны егерме ике мен կеше булды.

*Исраиллеләрнең беренче булып туганнары урынына левиләрне алу*

**40** Раббы Мусага әйтте:

— Бер айлыктан алып аннан өлкәнрәк яштәге исраиллеләрнең беренче булып туган ир-ат затларын исәпкә ал һәм аларның санын исемнәре буенча яз. <sup>41</sup> Мин — Раббы, Минем өчен исраиллеләрдә беренче булып туганнарының һәммәсе урынына левиләрне ал. Исраиллеләрнең хайваннары арасыннан да, барча беренче булып туганнары урынына, левиләрнекен ал.

<sup>42</sup> Муса, Раббы ничек әмер биргән булса, шулай эшләде: исраиллеләрдә беренче булып туганнарының һәммәсен исәпкә алды. <sup>43</sup> Исемнәре буенча бер айлыктан алып аннан өлкәнрәк яштәге беренче булып туган барлық ир-атларның саны егерме ике мен үк житмеш өч кеше булды.

**44** Раббы Мусага әйтте:

<sup>45</sup> — Исраиллеләрдә беренче булып туганнарының һәммәсе урынына левиләрне ал; һәм исраиллеләрнең хайваннары урынына да левиләрнекен ал. Мин — Раббы, һәм левиләр Минеке булсыннар.

<sup>46</sup> Исраиллеләрнең беренче булып туган ир-атларның саны левиләр саныннан ике үз житмеш өч кешегә артык булды. Шушы артык ике үз житмеш өч кеше өчен йолым түләнергә тиеш. <sup>47</sup> Рәсми бәя буенча, кеше башына бишәр шәкыл\* көмеш ал. Бер шәкылда егерме гера исәпләнә. <sup>48</sup> Левиләрдән артык булган исраиллеләрнең беренче туганнары өчен йолым итеп алынган көмешне Һарунга һәм аның угылларына бир.

<sup>49</sup> Муса, левиләр саныннан артык булганнардан китерелгән йолым көмешен алыш, <sup>50</sup> исраиллеләрнең беренче булып туганнарынан, рәсми бәя буенча, бер мен өч үз алтыыш биш шәкыл көмеш жыйиды. <sup>51</sup> Шуннан соң Муса, Раббы ничек әмер иткән булса, көмешне Һарунга һәм аның угылларына бирде.

*Kohat угылларының вазифалары*

**4** <sup>1</sup>Раббы Мусага һәм Һарунга әйтте:

<sup>2</sup> — Леви угыллары арасыннан Kohat угылларын кабиләләре, гайләләре буенча исәпкә ал. <sup>3</sup> Изге чатырда хезмәт итү өчен яраклы, утыз яштән алыш илле яшкә кадәр булганнарының һәммәсен дә исәпкә ал.

<sup>4</sup> Kohat угылларының Изге чатырда башкарачак хезмәте: чатырдагы ин изге әйберләрне күтәреп йөртү. <sup>5</sup> Тукталу урыныннан

\* 3:47 Шәкыл — 10 грамм чамасы.

юлга кузгалган вакытта, Һарун һәм аның уғыллары, чатырга кереп, боерыклар сандыгы алдындағы пәрдәне алсыннар һәм аның белән сандыкны капласыннар. <sup>6</sup>Аның өстенә дингез филе тиресеннән эшләнгән япма япсыннар, аны йоннан түкүлган зәңгәр жәймә белән каплап, күтәреп йөрту өчен колгаларын тыгып күйсүннар.

<sup>7</sup> Икмәк бүләге өстәле өстенә йоннан түкүлган зәңгәр жәймә япсыннар, аның өстенә савыт-саба һәм табакларны, тәлинкә һәм шәраб бүләген тәкъдим итү өчен касәләрне күйсүннар. Өстәл өстенәндә һәрвакыттагыча икмәк торырга тиеш. <sup>8</sup> Һәм аларның өстенә кызыл тәстәге жәймә япсыннар; аны дингез филе тиресеннән эшләнгән япма белән каплап, күтәреп йөрту өчен колгаларын тыгып күйсүннар.

<sup>9</sup> Йоннан түкүлган зәңгәр жәймә алыш, яктылык бирә торган шәмдәлне һәм аның яктырткычларын, филтә қыскычын һәм көлжюю өчен улакларны, эшләгәндә файдаланыла торган зәйтүн мае савытларын япсыннар. <sup>10</sup> Шәмдәл һәм аның барлык әсбапларын дингез филе тиресеннән эшләнгән япма белән каплап, аны авыр әйберләр йөрту өчен агачтан эшләнгән жайланма өстенә күйсүннар.

<sup>11</sup> Алтын мәзбәх\* өстенә йоннан түкүлган зәңгәр жәймә ябыш, аны дингез филе тиресеннән эшләнгән япма белән капласыннар, күтәреп йөрту өчен колгаларын тыгып күйсүннар.

<sup>12</sup> Изге бүлмәдә хезмәт күрсәткәндә қулланыла торган барлык нәрсәләрне йоннан түкүлган зәңгәр жәймәгә төрсеннәр һәм аларны дингез филе тиресеннән эшләнгән япма белән каплап, авыр әйберләр йөрту өчен агачтан эшләнгән жайланма өстенә күйсүннар.

<sup>13</sup> Һарун һәм аның уғыллары мәзбәхне, көленнән тазартып, жете кызыл жәймә белән капласыннар. <sup>14</sup> Һәм мәзбәхтә хезмәт күрсәту өчен кулланыла торган барлык әсбапларны: майлыш көлне жюю өчен улакларны, чәнечекеләрне, көрәкләрне, кан бөркү касәләрен мәзбәх өстенә күйсүннар һәм аны дингез филе тиресеннән эшләнгән япма белән каплап, күтәреп йөрту өчен колгаларын тыгып күйсүннар.

<sup>15</sup> Тұкталу урыннынан юлга кузгалган вакытта, Һарун һәм аның уғыллары Изге бүлмә әйберләрен, аның барлык әсбапларын каплап бетергәч, аларны күтәреп бару өчен Kohat уғыллары килсен. Әмма алар изге әйберләргә қагылышырга тиеш түгел, қагылган очракта, алар үләчәк. Изге чатырның бу әйберләрен Kohat уғыллары күтәреп барырга тиеш.

<sup>16</sup> Яктырткычлар өчен зәйтүн мае һәм хуш исле сумала, дайими икмәк бүләге, сөрту мае, бөтен Изге чатыр һәм аның эчендә булған бар нәрсә, Изге бүлмә һәм аның барлык әсбаплары рухани Һарун уғылы Элгазар карамагына тапшырылсын.

\* <sup>4:11</sup> Алтын мәзбәх – хуш исле сумала яндыру урыны.

<sup>17</sup> Раббы Муса белән Һарунга әйтте:

<sup>18</sup> – Коһат нәселе қабиләләрен левиләр арасыннан юкка чыгармагыз. <sup>19</sup> Ин изге әйберләр янына килгәндә үлмәсеннәр, исән қалсыннар өчен, алар белән болай эшләгез: Һарун һәм аның утылары, Изге булмә әченә кереп, аларның һәрберсен үз хезмәтенә һәм күтәреп барачак йөге янына билгеләргә тиеш. <sup>20</sup> Эмма коһатлылар үзләре, изге әйберләрне каплаган вакытта, бу әйберләргә якин килергә һәм аларны қүрергә тиеш түгелләр. Югыйсә, алар үләчәк.

#### *Гершон уғылларының вазифалары*

<sup>21</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>22</sup> – Гайләләре һәм қабиләләре буенча Гершон уғылларын да исәпкә ал. <sup>23</sup> Утыз яштән алып илле яшькә қадәр булган һәм Изге чатырда хезмәт итү өчен килгәннәрнең һәммәсен исәпкә ал. <sup>24</sup> Гершон қабиләләренең хезмәт иткәндә һәм йәк ташыганда башкарачак эшләре тубәндәгеләр: <sup>25</sup> алар чатыр пәрдәләрен һәм Изге чатыр белән аның каплавычын, аның өстендәге дингез фильтренинән эшләнгән каплавычын, Изге чатырга керү урынындагы пәрдәне, <sup>26</sup> чатыр һәм мәзбәхне әйләндереп алган ишегалды пәрдәләрен, ишегалдына керү урынындагы пәрдәне, бауларны һәм шулар янында хезмәт иткәндә кулланыла торган барлык әсбапларны ташырга тиеш. Анда башкарыласы барлык эшләрне гершонлылар үтәргә тиеш. <sup>27</sup> Гершон уғылларының бөтен хезмәте, йәк ташумы, башка эшләрме, Һарун һәм аның уғылларының құрсәтмәсе белән башкарылырга тиеш. Алар ташый торган барлык әйберләрне саклау бурычын аларның үзләренә тапшырығыз. <sup>28</sup> Гершон уғыллары қабиләләренең Изге чатырда башкарачак хезмәтләре менә шулар. Алар рухани Һарун уғылы Итамарның құзәтүе астында үз вазифаларын башкарачак.

#### *Мерари уғылларының вазифалары*

<sup>29</sup> Қабиләләре һәм гайләләре буенча Мерари уғылларын исәпкә ал. <sup>30</sup> Утыз яштән алып илле яшькә қадәр булган һәм Изге чатырда хезмәт итү өчен килгәннәрнең һәммәсен исәпкә ал. <sup>31</sup> Изге чатырда хезмәт иткәндә йәк ташу буенча аларның вазифалары тубәндәгедән гыйбарәт: чатырның такталарын, борысларын, баганаларын һәм нигезләрен, <sup>32</sup> ишегалдының һәр яғындағы баганаларын, нигезләрен, казыкларын, бауларын һәм аларның барлык кирәк-яракларын алар күтәреп барырга тиеш. Һәр кеше күтәреп барасы әйберне исемнәре белән билгелә. <sup>33</sup> Мерари уғыллары қабиләләренең Изге чатырда башкарачак хезмәте менә шул. Алар рухани Һарун уғылы Итамар құзәтүе астында үз вазифаларын башкарачак.

*Левиләрнең санын исәпкә алу*

<sup>34-35</sup> Муса, Һарун һәм жәмәгатьчелек башлықлары кабиләләре һәм гайләләре буенча утыз яштән алып илле яшькә кадәр булган һәм Изге чатырда хезмәт итү өчен килгән Коһат уғылларының һәммәсендесен исәпкә алдылар. <sup>36</sup> Кабиләләре буенча исәпкә алынганнарның саны ике менән жиде йөз илле кеше булды. <sup>37</sup> Бу – Коһат кабиләләреннән Изге чатырда хезмәт итәргә тиешлеләрнең саны. Аларны, Раббының Муса аркылы биргән күрсәтмәсе буенча, Муса белән Һарун исәпкә алды.

<sup>38-39</sup> Кабиләләре һәм гайләләре буенча утыз яштән алып илле яшькә кадәр булган һәм Изге чатырда хезмәт итү өчен килгән Гершон уғылларының һәммәсесе исәпкә алынды. <sup>40</sup> Алар арасыннан кабиләләре һәм гайләләре буенча исәпкә алынганнарның саны ике менән алты йөз утыз кеше булды. <sup>41</sup> Бу – Гершон кабиләләреннән Изге чатырда хезмәт итәргә тиешлеләрнең саны. Раббының күрсәтмәсе буенча аларны Муса белән Һарун исәпкә алды.

<sup>42-43</sup> Кабиләләре һәм гайләләре буенча утыз яштән алып илле яшькә кадәр булган һәм Изге чатырда хезмәт итү өчен килгән Мерари уғылларының һәммәсесе исәпкә алынды. <sup>44</sup> Һәм кабиләләре буенча исәпкә алынганнарның саны өч менән ике йөз кеше булды. <sup>45</sup> Болар – Мерари уғылларының кабиләләреннән исәпкә алынган кешеләр саны. Аларны, Раббының Муса аркылы биргән күрсәтмәсе буенча, Муса белән Һарун исәпкә алды.

<sup>46</sup> Муса белән Һарун һәм Исраил башлықлары барлық левиләрне кабиләләре һәм гайләләре буенча исәпкә алдылар. <sup>47-48</sup> Утыз яштән алып илле яшькә кадәр булган, хезмәт итү өчен килгән һәм Изге чатырны ташырга тиешле кешеләрнең исәпкә алынган саны сигез менән биш йөз сиксән кеше булды. <sup>49</sup> Раббының Муса аша биргән күрсәтмәсе буенча, левиләрнең һәркайсы үзенен хезмәтенә һәм ташый торган йөгенә билгеләнде. Алар, Раббының Мусага әмер итүенчә, исәпкә алындылар.

*Шакиши булғаннарны тукталу урыныннан читлаштерү ҳакында*

**5** <sup>1</sup>Раббы Мусага әйтте:  
<sup>2</sup> – Исраилләргә шуны боер: барлық йогышлы тире авырулыштарны, бүләндеге ағып\* торғаннарны һәм мәеткә қагылып шакшыланғаннарны тукталу урыныннан сөрсеннәр. <sup>3</sup> Ир кешеме ул, хатын-кызымы, андыйларны тукталу урыныннан сөрегез, алар үзләренең шакшылықлары белән араларында Мин яши торған үзләренең торак урыннарын нәжесләмәсеннәр.

\* 5:2 *Бүләндек агу* – тулырак анлау өчен Левиләр китабының унбишенче бүлеген карагыз.

<sup>4</sup> Исаиллеләр шулай эшләделәр: андый кешеләрне тукталу урыннан сөрделәр. Раббы Мусага ничек әйткән булса, исраиллеләр шулай эшләделәр дә.

*Гаен өчен йолым түләү турында*

<sup>5</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>6</sup> – Исаиллеләргә әйт: «Нинди дә булса берәр ир яки берәр хатын икенче бер кешегә каршы гөнаһ кылса, димәк, ул Раббыга каршы да гөнаһ эш эшли, андый кеше гаепле була. <sup>7</sup> Элеге кеше кылган гөнаһын танырга тиеш һәм, кемгә каршы гөнаһ эшләгән булса, шул кешегә, гаебенә карап, тулысы белән һәм янә шуның биштән бер өлеше кадәр өстәп, йолым түләргә тиеш. <sup>8</sup> Эгәр ул кеше үлсә, гаебе өчен туләгәнне алучы варисы булмаса, ул чакта йолым Раббының була. Бу йолым, гөнаһ эшләгән кешене гөнаһтан арындыру өчен бирелгән сарык тәкәсеннән тыш, өстәмә итеп, руханига бирелергә тиеш. <sup>9</sup> һәм исраиллеләрнен Раббыга тәкъдим итә торган барлық изге бүләкләре руханиның булачак. <sup>10</sup> Теләсә кем тарафыннан бирелгән изге бүләкләр аның булачак; кем дә кем руханига нәрсә дә булса бүләк итә икән, барысы да руханиның булачак».

*Хатынның үз иренә тугрылығын сынау турында*

<sup>11</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>12</sup> – Исаиллеләргә белдер һәм сөйлә: «Эгәр бер ирнең хатыны, хыянәт итеп, ана тугрылығын бозса, <sup>13</sup> һәм икенче бер ир аның белән якынлык кылса, һәм бу эш аның иреннән яшереп тотылса, хатын яшерен рәвештә нәҗесләнсә, әмма хатынга каршы шаһит булмаса һәм бу хатынның ялган эше фаш итәлмәсә, <sup>14</sup> ләкин бу хатынның ирендә ана карата көнчелек туса һәм хатыны нәҗесләнгән яки хәтта хатыны нәҗесләнмәгән вакытта да анардан көnlәшсә, <sup>15</sup> бу ир үзенең хатынын рухани янына алып барырга тиеш. Хатыны өчен бүләк итеп ул епаның<sup>\*</sup> уннан бер өлеше кадәр арпа оны алып барсын. Әмма ана май да салмаска һәм өстенә хуш исле сумала да куелмаска тиеш, чөнки бу – көнчелек өчен икмәк бүләгә, гөнаһны хәтергә алган бүләк була.

<sup>16</sup> Рухани ул хатынны Раббы алдына китереп бастырырга тиеш.

<sup>17</sup> Рухани, балчык савытка изге су алып, Изге чатыр астыннан алган туфракны шул суга салсын. <sup>18</sup> Шуннан соң рухани, хатынны Раббы алдына бастырып, аның чәчен туздырысын һәм кулына хатирә бүләген, ягъни көнчелек өчен икмәк бүләген бирсөн. Рухани кулында исә ләгънәт китерә торган ачы су булачак. <sup>19</sup> Рухани, хатынны ант иттертеп, ана әйтсен: „Эгәр синең белән беркем дә

\* 5:15 Ена – 10-20 литр чамасы.

якынлық кылмаган булса, син үзен нәжесләнмәгән һәм иренә хыянәт итмәгән булсан, ләгънәтле бу ачы судан газап чикмәссең.<sup>20-21</sup> Эгәр син иренә хыянәт иткән һәм үзен нәжесләнгән булсан, һәм синең белән икенче бер ир якынлық кылган булса (ул чагында рухани хатынны ләгънәт анты белән ант иттерсөн), Раббы синең ботынны шиндергәндә һәм корсагынны қубендергәндә, Ул сине үз халкың арасында ләгънәткә дучар итсен.<sup>22</sup> Һәм ләгънәт китерә торган бу су синең корсагынны қубендерү, ботынны шиндерү өчен синең эченә керсөн“.

Шуннан соң хатын: „Амин, амин“, – дияргә тиеш.

<sup>23</sup> Шуннан соң рухани бу ләгънәтләрне тире төргәккә язын һәм аны ачы суда юсын.<sup>24</sup> Ләгънәт китерә торган әлеге ачы суны рухани хатынга эчәргә бирәчәк, бу су аның эченә керәчәк һәм ана ачы газаплар китерәчәк.<sup>25</sup> Рухани қөнчелек өчен икмәк бүләген хатынның кулыннан алыш, Раббы алдында селкесен һәм аны мәзбәхкә китерсөн.<sup>26</sup> Рухани әлеге хатирә өчен икмәк бүләгеннән бер уч тутырып алсын да аны мәзбәхтә яндырысын, шуннан соң хатынга су эчерсөн.<sup>27</sup> Хатынга су эчегәннән соң, әгәр хатын нәжесле һәм иренә хыянәт иткән булса, әлеге ачы су ана газап китерәчәк, аның корсагы құперәчәк, боты шинәчәк, һәм ул хатын үз халкы арасында ләгънәткә дучар ителәчәк.<sup>28</sup> Эгәр хатын нәжесләнмәгән һәм чиста булса, ул сау-сәламәт калачак һәм балалар тудырачак.

<sup>29</sup> Қөнчелек турындагы канун менә шул. Хатын үзенең иренә хыянәт итсө һәм нәжесләнсө,<sup>30</sup> яки ирендә хатынына карата шик туып, аңарда қөнчелек хисе уянса, ул үзенең хатынын Раббы алдына китереп бастырысын һәм шул чагында рухани бу хатынга карата алда әйттелгән бөтен канун нигезендә эш итсен.<sup>31</sup> Һәм ир гөнаһтан азат булачак, ә хатын гаепле булса, ул гөнаһ нәтижәсен үзендә йөртәчәк».

#### *Нәэзир\* булу хакында*

**6** <sup>1</sup>Раббы Мусага әйттө:  
<sup>2</sup> – Исаиллеләргә игълан ит һәм әйт: «Эгәр бер ир яки бер хатын нәэзир булу өчен, яғни үзен Раббыга багышлау өчен, нәзер кылса,<sup>3</sup> бу кеше шәраб һәм каты эчмелек эчүдән тыелырга тиеш. Ул шәраб серкәсө дә, эчмелек серкәсө дә әчмәскә тиеш. Бернинди дә йөзәм сүы эчәргә тиеш түгел, яна өлгергән һәм киптерелгән йөзәм жимешен дә ашамаска тиеш.<sup>4</sup> Нәэзир булган қөннәрендә ул йөзәм орлығыннан һәм кабығыннан әзерләнгән бернинди ризыкны да ашарга тиеш түгел.

<sup>5</sup> Нәэзир булган қөннәрендә ул чәчен дә кыркырга тиеш түгел. Нәзер кылыш, үзен Раббыга багышлаган қөннәр тәмамланганга

\* Нәэзир – үзен Аллаһыга багышлаган кеше.

кадәр, ул изге була һәм чәчен үстерергә тиеш. <sup>6</sup> Нәзир буларак, үзен Раббыга багышлаган көннәрендә, ул мәет янына килергә тиеш түгел. <sup>7</sup> Үзенең атасы, анасы, ир яки кыз туганы ұлсә, ул аларның мәетләренә якын килеп, үзен нәҗесләмәсен, чөнки аның үзен Аллаһыга багышлау билгесе – аның башында. <sup>8</sup> Нәзир булган барча көннәрендә ул, изге буларак, Раббыга багышланған.

<sup>9</sup> Эгәр аның янында кинәт кенә берәү ұлсә һәм шуның белән нәзир үзенең башын нәҗесләсә, ул үзенең чистарыну көнендә – жиденче көндә, чәчен алдырырга тиеш. <sup>10</sup> Э сизезенче көнне Изге чатырга керү урыны алдына руханига ике урман қүгәрчене яки ике бала қүгәрчен китерергә тиеш. <sup>11</sup> Рухани кошларның берсен гөнаһ йолу корбаны, икенчесен тулаем яндыру корбаны итеп, аны мәеткә қагылып пакъсезләнү ғөнаһыннан арындыру өчен корбан итәргә тиеш. Һәм шул көнне ул үзенең башын кабат изгеләндергә <sup>12</sup> һәм нәзир булган көннәре өчен үзен кабат Раббыга багышларга тиеш; гаеп йолу корбаны итеп ул бер яшылек тәкә бәрән китерергә тиеш. Аның элекке көннәре бушка китә, чөнки Раббыга багышланған ул көннәре нәҗесләнгән була.

<sup>13</sup> Нәзир булган көннәре тәмамланған вакыттагы канун менә бу: нәзир булган кеше Изге чатырга керү урынына китерелергә тиеш. <sup>14-15</sup> Ул, тулаем яндыру корбаны өчен кимчелексез бер яштәгә тәкә бәрән, ғөнаһ йолу корбаны өчен кимчелексез бер яштәгә саулык бәрән, татулык корбаны өчен кимчелексез бер сарық тәкәсе һәм ин яхши бодай оныннан зәйтүн мае күшүп пешерелгән бер кәрзин төче икмәк, май белән майланған төче көлчәләр һәм алар белән бергә икмәк вә шәраб бүләкләрен Раббыга китерергә тиеш.

<sup>16</sup> Рухани боларны Раббы хозурына китереп, нәзирнен ғөнаһ йолу корбаны белән тулаем яндыру корбаның тәкъдим итәргә тиеш. <sup>17</sup> Ул сарық тәкәсен, кәрзингә салынған төче икмәкләр белән бергә, татулык корбаны итеп, Раббыга тәкъдим итәргә тиеш. Рухани аның икмәк бүләгә белән шәраб бүләген дә Раббыга тәкъдим итәчәк.

<sup>18</sup> Шуннан соң нәзир Изге чатырга керү урыны алдында үзенең чәчен қырып алырга һәм қыркылған шул чәчен татулык корбаны астынданагы утка атарга тиеш.

<sup>19</sup> Нәзир чәчен қырып алғаннан соң, рухани сарық тәкәсенең пешерелгән жилкәсен һәм кәрзиннән бер төче икмәк белән бер төче көлчә алып, аларны нәзир кулына күярга тиеш. <sup>20</sup> Аннары рухани аларны, селки-селки, махсус бүләк итеп Раббы алдына китерергә тиеш. Алар һәм Раббыга селкетелгән қүкәрек белән тәкъдим ителгән бот изге була, һәм бөтенесе руханиның. Шуннан соң нәзиргә шәраб эчәргә рөхсәт ителә.

<sup>21</sup> Үзен Раббыга багышлап, нәзер қылған нәзиргә бирелгән канун менә шул. Нәзир булу өчен канун төгәл үтәлергә тиеш. Эгәр нәзир нәзер иткәннән артық бүләк бирә алса, алай эшләргә ярый».

*Исраиллеләргә фатиха*

<sup>22</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>23</sup> — Һарунга һәм аның уғылларына әйт: «Исраиллеләргә менә мондый сүзләр белән изге теләк теләгез:

<sup>24</sup> „Раббы сиңа фатихасын бирсен  
һәм сине сакласын!

<sup>25</sup> Раббы Үзенен йөзе белән сине балкытысын  
һәм сиңа шәфкаты итсен!

<sup>26</sup> Раббы сиңа Үзенен йөзен юнәлтсен  
һәм сиңа иминлек бирсен!»

<sup>27</sup> — Минем исемемне исраиллеләргә менә шулай житкерсеннәр, һәм Мин аларга фатихамны бирәчәкмен.

*Изге чатырны багышлау һәм ыруг башлыкларының бүләкләре*

**7** <sup>1</sup>Муса, Изге чатырны корып бетергәннән соң, чатырга һәм аның барлык кирәк-яракларына, мәзбәхкә һәм аның барлык әсбапларына май сөртте һәм аларны изгеләндерде. <sup>2</sup>Шуннан соң халык санын исәпкә алганда житәкчелек иткән Исаил житәкчеләре, ягъни гайлә башлыклары, ыруг башлыклары бүләкләр алып килделәр. <sup>3</sup>Алып килгән үз бүләкләрен алар Раббы алдына күйдиләр. Бу бүләкләр тубәндәгеләр: өсте каплаулы алты олау һәм унике үгез — бу ике башлыктан бер олау һәм һәр башлыктан бер үгез дигән сүз. Боларны Изге чатыр алдында бүләк иттеләр.

<sup>4</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>5</sup> — Син бу бүләкләрне ал, алар Изге чатырда хезмәт башкару өчен кирәк булачак. Аларны, һәрберсенең башкарган хезмәтенә карап, левиләргә бир.

<sup>6</sup> Шуннан соң Муса, олауларны һәм үгезләрне алып, аларны левиләргә бирде. <sup>7-8</sup>Ике олау һәм дүрт үгезне, башкарган хезмәтләренә карап, Гершон уғылларына һәм дүрт олау белән сигез үгезне, башкарган хезмәтләренә карап, Мерари уғылларына тапшырды. Алар рухани Һарун уғыллы Итамар күзәтүе астында эшләделәр. <sup>9</sup>Эмма Kohat уғылларына бернәрсә дә бирмәде, чөнки алар изге әйберләрне жилкәләренә куеп, күтәреп барырга тиеш булдылар.

<sup>10</sup> Башлыклар мәзбәхкә май сөрткән көндә дә, мәзбәхне багышлау өчен, бүләкләр алып килделәр һәм үз бүләкләрен мәзбәх алдына күйдиләр. <sup>11</sup> Раббы Мусага әйтте:

— Мәзбәхне багышлау өчен һәр көн башлыклардан берсе үзенен бүләкләрен китерсен.

<sup>12</sup> Беренче көнне үз бүләкләрен Йәһүдә ыругыннан Амминадаб уғыллы Нахшон алып килде. <sup>13</sup>Аның бүләкләре тубәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкүл авырлыгындагы бер көмеш тәлинкә,

житмеш шәкыл авырлығындағы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылған ин яхшы бодай оны тутырылған; <sup>14</sup>хуш исле сумала салынған ун шәкыл авырлығындағы бер алтын савыт; <sup>15</sup>тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәссе һәм бер яшълек бер тәкә бәрән; <sup>16</sup>гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәссе; <sup>17</sup>һәм татулық корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәссе, биш кәжә тәкәссе, бер яшълек биш тәкә бәрән. Амминадаб уғылы Нахшон алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>18</sup>Икенче көнне Исәсхәр уғылларының башлығы Суар уғылы Нетанел үз бүләкләрен алып килде. <sup>19</sup>Аның китергән бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлығындағы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылған ин яхшы бодай оны тутырылған; <sup>20</sup>хуш исле сумала салынған ун шәкыл авырлығындағы бер алтын савыт; <sup>21</sup>тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәссе һәм бер яшълек бер тәкә бәрән; <sup>22</sup>гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәссе; <sup>23</sup>татулық корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәссе, биш кәжә тәкәссе, бер яшълек биш тәкә бәрән. Суар уғылы Нетанел алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>24</sup>Өченче көнне Зәбулун уғылларының башлығы Хелон уғылы Элиаб үз бүләкләрен алып килде. <sup>25</sup>Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлығындағы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлығындағы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылған ин яхшы бодай оны тутырылған; <sup>26</sup>хуш исле сумала салынған ун шәкыл авырлығындағы бер алтын савыт; <sup>27</sup>тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәссе һәм бер яшълек бер тәкә бәрән; <sup>28</sup>гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәссе; <sup>29</sup>татулық корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәссе, биш кәжә тәкәссе һәм бер яшълек биш тәкә бәрән. Хелон уғылы Элиаб алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>30</sup>Дүртенче көнне Рубин уғылларының башлығы Шедур уғылы Элисур үз бүләкләрен алып килде. <sup>31</sup>Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлығындағы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлығындағы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылған ин яхшы бодай оны тутырылған; <sup>32</sup>хуш исле сумала салынған ун шәкыл авырлығындағы бер алтын савыт; <sup>33</sup>тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәссе һәм бер яшълек бер тәкә бәрән; <sup>34</sup>гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәссе; <sup>35</sup>татулық корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәссе, биш кәжә тәкәссе һәм бер яшълек биш тәкә бәрән. Шедур уғылы Элисур алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>36</sup> Бишенче көнне Шимун уғылларының башлыгы Суришаддай уғылы Шелумиел үз бүләкләрен алып килде. <sup>37</sup> Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлыгындагы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлыгындагы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны тутырылган; <sup>38</sup> хуш исле сумала салынган ун шәкыл авырлыгындагы бер алтын савыт; <sup>39</sup> тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшьлек бер тәкә бәрән; <sup>40</sup> гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәсе; <sup>41</sup> татулык корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәсе, биш кәжә тәкәсе, бер яшьлек биш тәкә бәрән. Суришаддай уғылы Шелумиел алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>42</sup> Алтынчы көнне Гәд уғылларының башлыгы Дегуил уғылы Эльясаф үз бүләкләрен алып килде. <sup>43</sup> Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлыгындагы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлыгындагы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны тутырылган; <sup>44</sup> хуш исле сумала салынган ун шәкыл авырлыгындагы бер алтын савыт; <sup>45</sup> тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшьлек бер тәкә бәрән; <sup>46</sup> гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәсе; <sup>47</sup> татулык корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәсе, биш кәжә тәкәсе, бер яшьлек биш тәкә бәрән. Дегуил уғылы Эльясаф алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>48</sup> Жиденче көнне Эфраим уғылларының башлыгы Аммиүд уғылы Элишама үз бүләкләрен алып килде. <sup>49</sup> Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлыгындагы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлыгындагы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны тутырылган; <sup>50</sup> хуш исле сумала салынган ун шәкыл авырлыгындагы бер алтын савыт; <sup>51</sup> тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшьлек бер тәкә бәрән; <sup>52</sup> гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәсе; <sup>53</sup> татулык корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәсе, биш кәжә тәкәсе, бер яшьлек биш тәкә бәрән. Аммиүд уғылы Элишама алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>54</sup> Сигезенче көнне Менашше уғылларының башлыгы Педаһсур уғылы Гәмәлиел үз бүләкләрен алып килде. <sup>55</sup> Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлыгындагы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлыгындагы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны тутырылган; <sup>56</sup> хуш исле сумала салынган ун шәкыл авырлыгындагы бер алтын савыт; <sup>57</sup> тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм

бер яшълек бер тәкә бәрән; <sup>58</sup> гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәсе; <sup>59</sup> татулық корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәсе, биш кәжә тәкәсе, бер яшълек биш тәкә бәрән. Педаңсур уғылы Гәмәлиел алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>60</sup> Тугызынчы көнне Беньямин уғылларының башлыгы Гидеони уғылы Абидан үз бүләкләрен алып килде. <sup>61</sup> Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлығындағы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлығындағы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны тутырылган; <sup>62</sup> хуш исле сумала салынган ун шәкыл авырлығындағы бер алтын савыт; <sup>63</sup> тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшълек бер тәкә бәрән; <sup>64</sup> гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәсе; <sup>65</sup> татулық корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәсе, биш кәжә тәкәсе, бер яшълек биш тәкә бәрән. Гидеони уғылы Абидан алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>66</sup> Унынчы көнне Дан уғылларының башлыгы Аммишаддай уғылы Ахигызыр үз бүләкләрен алып килде. <sup>67</sup> Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлығындағы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлығындағы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны тутырылган; <sup>68</sup> хуш исле сумала салынган ун шәкыл авырлығындағы бер алтын савыт; <sup>69</sup> тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшълек бер тәкә бәрән; <sup>70</sup> гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәсе; <sup>71</sup> татулық корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәсе, биш кәжә тәкәсе, бер яшълек биш тәкә бәрән. Аммишаддай уғылы Ахигызыр алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>72</sup> Унберенче көнне Ашир уғылларының башлыгы Өхрән уғылы Пагиел үз бүләкләрен алып килде. <sup>73</sup> Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлығындағы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлығындағы бер көмеш касә – бу савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны тутырылган; <sup>74</sup> хуш исле сумала салынган ун шәкыл авырлығындағы бер алтын савыт; <sup>75</sup> тулаем яндыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшълек бер тәкә бәрән; <sup>76</sup> гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәжә тәкәсе; <sup>77</sup> татулық корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәсе, биш кәжә тәкәсе, бер яшълек биш тәкә бәрән. Өхрән уғылы Пагиел алып килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>78</sup> Уникенче көнне Нәфтали уғылларының башлыгы Энан уғылы Ахира үз бүләкләрен алып килде. <sup>79</sup> Аның бүләкләре түбәндәгеләр: рәсми бәя буенча, йөз утыз шәкыл авырлығындағы бер көмеш тәлинкә, житмеш шәкыл авырлығындағы бер көмеш касә – бу

савытларның икесенә дә икмәк бүләге өчен зэйтүн мае белән ара-лаштырылган ин яхши бодай оны тутырылган; <sup>80</sup> хуш исле сумала салынган ун шәкыл авырлыгындагы бер алтын савыт; <sup>81</sup> тулаем ян-дыру корбаны өчен бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшь-лек бер тәкә бәрән; <sup>82</sup> гөнаһ йолу корбаны өчен бер кәҗә тәкәсе; <sup>83</sup> татулык корбаны өчен ике үгез, биш сарық тәкәсе, биш кәҗә тә-кәсе, бер яшьлек биш тәкә бәрән. Энан уғылы Ахира алыш килгән бүләкләр менә шулар.

<sup>84</sup> Мәзбәхне багышлау өчен аңа май сөрткән көндә, исраилле-ләрнен башлыклатырылган китергән бүләкләр түбәндәгеләр: унике көмеш тәлинкә, унике көмеш касә, унике алтын савыт. <sup>85</sup> Һәр тәлинкәдә йөз утыз шәкыл көмеш һәм һәр касәдә житмеш шәкыл көмеш; димәк, рәсми бәя буенча хисаплаганды, ул савытлардагы барлык кө-меш ике мен дүрт йөз шәкыл булды. <sup>86</sup> Хуш исле сумала салынган алтын савытлар унике, рәсми бәя буенча, һәр савытның авырлыгы ун шәкыл; шулай итеп, бөтен савытларның алтыны йөз егерме шәкыл булды. <sup>87</sup> Тулаем яндыру корбаны өчен унике үгез бозау, унике сарық тәкәсе, бер яшьлек унике тәкә бәрән һәм алар белән бергә икмәк бүләге, гөнаһ йолу корбаны өчен унике кәҗә тәкәсе; <sup>88</sup> татулык корбаны өчен барлыгы егерме дүрт үгез, алтынш сарық тәкәсе, алтынш кәҗә тәкәсе һәм бер яшьлек алтынш тәкә бәрән. Мәзбәхкә май сөрткәннән соң, аны багышлау өчен китерелгән бү-ләкләр менә шулар.

<sup>89</sup> Муса Раббы белән сөйләшү өчен Изге чатырга кергәндә, боे-рыклар сандығындагы гөнаһ йолу урыны өстендә ике керубим\* су-рәте арасыннан үзенә эндәшкән тавыш ишетә, һәм бу тавыш аның белән сөйләшә иде.

#### Яктырткычлар хакында

**8** <sup>1</sup> Раббы Мусага әйтте:  
<sup>2</sup> – Һарунга белдер һәм әйт: «Жиде яктырткычны яндырган вакытта, алар шәмдәл алдындағы урынны яктыртырга тиеш».

<sup>3</sup> Һарун шулай эшләде дә: Раббының Мусага әмер итүенчә, як-тырткычларны яктысы шәмдәл алдындағы урынга төшәрлек итеп урнаштырыды. <sup>4</sup> Шәмдәлнең төзелеше мондый: ул, төбеннән алыш өстендәге чәчәкләренә кадәр, алтыннан чүкеп эшләнде. Шәмдәл Раббы Мусага курсәткән үрнәк буенча ясалды.

#### Левиләрне исраиллеләрдән аеру турында

<sup>5</sup> Раббы Мусага әйтте:  
<sup>6</sup> – Исраиллеләр арасыннан левиләрне ал да аларны чистарт.  
<sup>7</sup> Аларны чистарту өчен болай эшлә: аларга шакшылыкны пакъләү

\* <sup>7:89</sup> Керубим – Раббы хезмәтендәге рухи зат.

сүсү сип, һәм алар үз тәннәрен пәке белән кырсыннар, киенәрен юсыннар һәм үzlәren чистартсыннар. <sup>8</sup>Шуннан соң бер үгез бозау һәм аның белән бергә, икмәк бүләге буларак, зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны китерсеннәр; син икенче үгез бозауны гөнаһ йолу корбаны итеп ал. <sup>9</sup>Һәм левиләрне Изге чатыр алдына алыш кил дә Исраилнен барлык жәмәгатьчелеген жый. <sup>10</sup>Левиләрне Раббы алдына алыш кил, исраиллеләр алар өстенә үз кулларын күйсүннар. <sup>11</sup>Һарун левиләрне, исраиллеләрнен махсус бүләге буларак, Раббыга багышлаячак. Шуннан соң левиләр Раббыга хәzmәt күрсәтү өчен әзер булырлар. <sup>12</sup>Левиләр кулларын үгез бозаулар башына күйгач, левиләрне гөнаһларыннан арындыру өчен, гөнаһ йолу корбаны булган үгез бозауны һәм икенчесен, тулаем яндыру корбаны буларак, Раббыга китер. <sup>13</sup>Левиләрне Һарун һәм аның уғыллары алдына китереп бастыр да, махсус бүләк буларак, Раббыга багышла. <sup>14</sup>Менә шулай итеп левиләрне, Минеке булсыннар өчен, исраиллеләрдән аерып ал.

<sup>15</sup>— Левиләрне чистартканнан һәм махсус бүләк буларак Раббыга багышлаганнан соң, алар, хәzmәt итү өчен, Изге чатырга киләчәкләр. Чөнки алар — исраиллеләр арасыннан тулаем Минә бирелгәннәре. <sup>16</sup>Исраиллеләр арасыннан барлык хатыннардан беренче булып туганнар урынына Мин аларны Үзәмә алам. <sup>17</sup>Исраиллеләр арасында, кешеме ул, хайванмы, беренче булып туганнар барысы да Минеке. Чөнки Мисыр жирендә барлык беренче булып туганнарны юкка чыгарган көндә, Мин аларны Үзәм өчен изге иттем. <sup>18</sup>Һәм Мин исраиллеләр арасыннан барлык беренче булып туганнар урынына левиләрне алдым. <sup>19</sup>Исраиллеләр Изге булмәгә якын килгән вакытта, аларга үләт булмасын дип, Изге чатырда хәzmәt итү һәм исраиллеләр өчен гөнаһ йолу корбаны итү өчен, бөтен исраиллеләр арасыннан левиләрне, бүләк буларак, Һарунга һәм аның уғылларына тапшырдым.

<sup>20</sup>Левиләр хакында Раббы Мусага ничек әмер иткән булса, Муса белән Һарун һәм Исраилнен бөтен жәмәгатьчелеге нәкъ шулай эшләделәр. <sup>21</sup>Левиләр үzlәren чистартып, киен-салымнарын юдьлар; Һарун аларны, махсус бүләк буларак, Раббыга багышлады; һәм аларны пакыләү өчен, гөнаһтан арындыру йоласын башкарды. <sup>22</sup>Шуннан соң левиләр, Һарун һәм аның уғылларына хәzmәt итү өчен, Изге чатырга керделәр. Левиләр хакында Раббы Мусага ничек әмер иткән булса, алар нәкъ шулай эшләделәр.

<sup>23</sup>Раббы Мусага әйтте:

<sup>24</sup>— Левиләр хакындагы кагыйдә менә шуши: егерме биш яштән алыш аннан өлкәнрәк булган левиләр Изге чатырда үzlәrenә тапшырылган хәzmәtне башкарырга тиешләр. <sup>25</sup>Илле яшь тулгач, алар хәzmәt итүдән туктарга һәм эшләмәскә тиеш. <sup>26</sup>Шуннан соң

алар Изге чатырда хезмәт башкаручы туганнарына ярдәм итсен-нәр, әмма эшләмәсеннәр. Левиләрнең хезмәт вазифаларын билгеләгәндә нәкъ менә шулай эшлә.

*Коткарылу бәйрәме хакында өстәмә кагыйдәләр*

**9** <sup>1</sup>Исраиллеләр Мисыр жиреннән чыгарылганның икенче елы-ның беренче аенда Синай чулендә Раббы Мусага әйтте:

<sup>2</sup> – Исраиллеләр Коткарылу бәйрәмен билгеләнгән вакытта бәйрәм итсеннәр. <sup>3</sup>Шуши айның ундурутенче көнендә кич белән, билгеләнгән вакытта, барлық кагыйдәләр һәм кануннар буенча бәйрәм иттегез.

<sup>4</sup> Муса исраиллеләргә Коткарылу бәйрәмен үтәргә күшты. <sup>5</sup> Коткарылу бәйрәмен Синай чулендә беренче айның ундурутенче көнендә кичен бәйрәм иттеләр. Раббы Мусага ничек әмер иткән булса, исраиллеләр нәкъ шулай эшләделәр.

<sup>6</sup> Берничә кеше үлгән кеше мәетенә кагылып нәҗесләнделәр һәм ул көнне Коткарылу бәйрәмен үткәрә алмадылар. Алар Муса белән Һарун янына килеп сорадылар:

<sup>7</sup> – Улгән кеше мәетенә кагылып без үзебезне нәҗесләдек, билгеләнгән вакытта исраиллеләр белән бергә Раббыга бүләк тәкъдим итүдән bezne ни өчен мәхрүм иттегез?

<sup>8</sup> Муса аларга әйтте:

– Туктагыз, башта мин сезнен хакта Раббының нәрсә әмер итәчәген тынлап карыйм.

<sup>9</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>10</sup> – Исраиллеләргә әйт: «Әгәр арагыздан яки нәселегездән берәү мәеткә кагылып нәҗесләнә яисә озак вакыт юлда була икән, андый кешеләр дә Коткарылу бәйрәмен бәйрәм итәргә тиеш. <sup>11</sup>Андый кешеләр Коткарылу бәйрәмен икенче айның ундурутенче көнендә кич белән бәйрәм итсеннәр. Алар тәкә бәрән белән тәче икмәкләр һәм ачы үләннәр ашасыннар. <sup>12</sup>Икенче көннен иртәсенә кадәр ул азыктардан бернәрсә дә калдырмасыннар, тәкә бәрәннен сөякләрен ватмасыннар. Алар Коткарылу бәйрәмен, аның барлық кагыйдәләре буенча, бәйрәм итәргә тиеш. <sup>13</sup>Ә инде нәҗесләнмәгән һәм юлда булмаган кеше Коткарылу бәйрәмен бәйрәм итмәсә, андый кешенең жаны үз халкы арасыннан юкка чыгарылачак; чөнки ул билгеләнгән вакытта Раббыга бүләк китермәгән була. Андый кеше үзенен гөнаһын үзендә йөртәчәк. <sup>14</sup>Сезнен арагызда читтән килгән берәр кеше Коткарылу бәйрәмен үткәрергә теләсә, ул да кагыйдәләр һәм кануннар буенча бәйрәм итәргә тиеш. Читтән килгән кеше өчен дә, жирле кеше өчен дә кагыйдә бертәрле».

*Изге чатыр өстенә болыт*

<sup>15</sup> Боерыклар куелган чатыр корылган көнне, аны болыт каплады. Кичтән алыш иртәнгә кадәр болыт, ут күренеше кебек, чатыр

өстендә торды. <sup>16</sup> Һәм һәрвакыт шулай булды: чатырны болыт каплый торды, ә төнлә ул ут қүренеше кебек булды. <sup>17</sup> Болыт Изге чатыр өстеннән күтәрелә башлаганда, исраиллеләр юлга чыктылар, ә болыт туктаган урында алар да, чатырларын корып, ял иттеләр. <sup>18</sup> Исраиллеләр Раббының күрсәтмәсе буенча юлга чыктылар һәм, Аның күрсәтмәсе белән, чатырларын корып, ял иттеләр. Болыт чатыр өстендә торган вакытта, алар да туктап торды. <sup>19</sup> Болыт чатыр өстендә озак торган вакытта, исраиллеләр дә, Раббы әмерен үтәп, юлга чыкмадылар. <sup>20</sup> Кайвакыт болыт чатыр өстендә берничә көн торды. Мондый очракта, Раббы күрсәтмәсе буенча, исраиллеләр дә туктап тордылар һәм, Раббы күрсәтмәсе буенча, кузгалып юлга чыктылар. <sup>21</sup> Кайвакыт болыт чатыр өстендә кичтән алып иртәнгә кадәр генә торды, болыт иртә белән күтәрелеп кузгалуга, алар да кузгалып юлга чыктылар. Болыт көндез дә, төнлә дә күтәрелеп кузгалганды, алар да кузгалып юлга чыктылар. <sup>22</sup> Ике көн яисә бер ай, яки бер ел буе болыт чатыр өстендә туктап торган вакытта исраиллеләр дә шунда туктап тордылар һәм юлга чыкмадылар, ә инде болыт күтәрелеп кузгалуга, алар да кузгалып юлга чыктылар. <sup>23</sup> Алар Раббының күрсәтмәсе буенча туктап тордылар һәм Аның күрсәтмәсе буенча юлга чыктылар. Раббының Муса аша биргән күрсәтмәсе буенча, алар Аның әмеренә буйсындылар.

#### Көмеш быргылар хакында

## 10

<sup>1</sup> Раббы Мусага әйтте:  
<sup>2</sup> – Көмештән ике быргы ясат. Алар жәмәгатьчелекне жыю һәм гаскәрлөрне юлга озату өчен хәзмет итәр. <sup>3</sup> Быргылар кычкырткан вакытта, бөтен жәмәгатьчелек синен янга – Изге чатырга керү урыны алдына жылачак. <sup>4</sup> Бер генә быргы кычкыртса, синен янга житәкчеләр, ягъни Исаил гаскәрләренен башлыклары жыелыр. <sup>5</sup> Кузгалу турында быргы кычкыртканда, көнчыгыш тарафта урнашкан ыруглар кузгалып китәр. <sup>6</sup> Быргы кузгалу турында икенче мәртәбә кычкыртканда, көньяк тарафта урнашкан ыруглар кузгалып китәр. Аларны юлга чыгара башлаганда, кузгалу турында тавыш бирелер. <sup>7</sup> Жыелышны чакырырга кирәк булганда, быргыларны кычкыртыгыз, ә кузгалу турында тавыш бирмәгез.

<sup>8</sup> – Быргыларны Һарун угыллары – руханилар – кычкыртырга тиеш. Бу сезнен өчен нәседдән нәселгә күчеп килә торган мәнгелек кагыйдә. <sup>9</sup> Үз жирегездә сезгә һәжүм итүче дошманга каршы сутышка чыкканда, кузгалу турында быргылар кычкыртыгыз. Шул чакта сез Раббы Аллагыз тарафыннан искә альнырысыз һәм дошманнарыгыздан котылып калырысыз. <sup>10</sup> Шатлыклы көннәрегездә һәм билгеләнгән бәйрәмнәрегездә, яна ай туган көннәрдә, тулаем яндыру һәм татулык корбаннарыгызын тәкъдим иткәндә, быргылар кычкыртыгыз. Алар Аллагыз алдында сезне искә төшерү булыр. Мин – Раббы, сезнен Аллагыз.

*Исраиллеләрнең Синай чүленнән юлга чыгуы*

<sup>11</sup> Икенче елның икенче аенда, икенче айның егерменче көнендә боерыклар куелган чатыр өстеннән болыт күтәрелде. <sup>12</sup> Шуннан соң исраиллеләр Синай чүленнән юлга чыктылар, һәм болыт Паран чүлендә туктады. <sup>13</sup> Алар, Раббының Муса аша биргән күрсәтмәсе буенча, беренче мәртәбә юлга чыгып киттеләр.

<sup>14</sup> Беренче булып, хәрби төркемнәре буенча, Йәһүдә уғыллары гаскәре үзләренен байрагы астында кузгалып китте. Йәһүдә ыругы хәрби төркеменен яубашы Амминадаб уғылы Нахшон иде. <sup>15</sup> Исәсхәр ыругы хәрби төркеменен яубашы Суар уғылы Нетанел иде. <sup>16</sup> Зәбулун ыругы хәрби төркеменен яубашы Хелон уғылы Элиаб иде. <sup>17</sup> Изге чатыр сүтеп алынды, Гершон һәм Мерари уғыллары, чатырны күтәреп, юлга чыктылар.

<sup>18</sup> Аннары, хәрби төркемнәре буенча, Рубин гаскәре үзләренен байрагы астында кузгалып китте. Рубин ыругы хәрби төркеменен яубашы Шедур уғылы Элисур иде. <sup>19</sup> Шимун ыругы хәрби төркеменен яубашы Суришаддай уғылы Шелумиел иде. <sup>20</sup> Гәд ыругы хәрби төркеменен яубашы Дегуил уғылы Эльясаф иде. <sup>21</sup> Алардан соң изге әйберләрне күтәреп баручы коһатлылар кузгалып китте. Изге чатыр алар килгәнгә кадәр үк корып куелган иде инде.

<sup>22</sup> Аннан соң, хәрби төркемнәре буенча, Эфраим уғыллары гаскәре үзләренен байрагы астында кузгалып китте. Эфраим ыругы хәрби төркеменен яубашы Аммиүд уғылы Элишама иде. <sup>23</sup> Менашше ыругы хәрби төркеменен яубашы Педаһур уғылы Гәмәлиел иде. <sup>24</sup> Беньямин ыругы хәрби төркеменен яубашы Гидеони уғылы Абидан иде.

<sup>25</sup> Барлық гаскәрләрнен ин соңғысы булып, хәрби төркемнәре буенча, Дан уғыллары гаскәре үзләренен байрагы астында кузгалып китте. Дан ыругы хәрби төркеменен яубашы Аммишаддай уғылы Ахигызыр иде. <sup>26</sup> Ашир ыругы хәрби төркеменен яубашы Өхрән уғылы Пагиел иде. <sup>27</sup> Нәфтали ыругы хәрби төркеменен яубашы Энан уғылы Ахира иде. <sup>28</sup> Гаскәрләре буенча исраиллеләрнең юлга чыгу тәртибе менә шундый иде.

<sup>29</sup> Муса үзенең қаенатасы мидьянлы Регуил уғылы Хобабка әйттө:

— Без Раббының «Ул жирне сезгә бирермен» дигән урынына бару очен юлга чыгабыз. Безнең белән бар, һәм без сина яхшылык итәрбез, чөнки Раббы Исраилгә яхшылыklар вәгъдә итте.

<sup>30</sup> Әмма Хобаб аңа әйттө:

— Бармыйм мин, үз жиремә, туган халкым янына кайтам.

<sup>31</sup> Муса исә ана:

— Безне калдырып китмә, чөнки син чүлдә чатырларны кая көрүргә кирәклеген беләсен, безгә күз-колак булырсын. <sup>32</sup> Безнең белән бергә барсан, Раббының безгә күрсәтәчәк барлык яхшылыklарын синең белән бүлешербез, — диде.

<sup>33</sup> Исаиллеләр Раббы тавыннан өч көнлек юлга чыктылар. Алар-га туктау урыны карау өчен, Раббы килемшүе сандыгы\* өч көнлек юлда алар алдыннан барды. <sup>34</sup> Алар тукталу урыныннан кузгалып киткән вакытта, Раббының болыты көндез алар өстендә булды.

<sup>35</sup> Аллаһы сандыгы юлга чыккан саен Муса әйтте:

— Эй, Раббы, күтәрел!

Дошманнарыгыз таралсыннар;

Сине нәфрәт итүчеләр Синен алдыннан йөгереп барсыннар!

<sup>36</sup> Аллаһы сандыгы туктаган саен ул әйтте:

— Эй, Раббы, Исаилнең күп менләгән халкы янына кире кайт!

#### *Исаиллеләрнең сукранулары*

## 11

<sup>1</sup> Халык үзенең авыр тормышыннан зарланды. Раббы моны ишетте, Аның ачуы кабарды. Алар арасында Раббының уты янды һәм тукталу урынының читләрен ялмап алды. <sup>2</sup> Шуннан соң халык Мусага елап ялварды; Муса Раббыдан дога кылып сорагач, ут сүнде. <sup>3</sup> Һәм бу урынга Табыгыра\* дигән исем бирелде, чөнки анда Раббы уты аларның торагын яндырды.

<sup>4</sup> Халык арасындағы тәртипсез кешеләр аш талымый башлады һәм алар белән бергә исаиллеләр дә елап болай диделәр:

— Безне кем ит белән туендырыр?! <sup>5</sup> Без Мисырда вакытта бушлай ашаган балыкларны, қыяр, кавыннарны, ялпак суган, башлы суган һәм сарымсакларны искә төшерәбез. <sup>6</sup> Ә хәзер безнең көчебез бетә\*, ашарга бернәрсә дә юк, күз алдыбызда манна\* гына.

<sup>7</sup> Манна кориандр орлыгы кебек вак, чәергә охшаган иде. <sup>8</sup> Халык, тирә-юньдә йөргәндә, маннаны жылеп, аны тегермән ташында тартты яки килемдә төйде дә казанда пешерде, көлчәләр ясады; анын тәме зәйтүн маенда пешерелгән көлчә тәмен хәтерләтә иде. <sup>9</sup> Төнлә, тукталу урыны өстенә чык төшкән вакытта, манна да ява иде.

<sup>10</sup> Муса халыкның барлык гайләләре һәм һәркемнең үз чатырына керү урыны алдында елауларын ишетте. Раббының мона бик нык ачуы кабарды, Муса да борчуга төштө. <sup>11</sup> Муса Раббыга әйтте:

— Ни өчен Син үз хәzmәтчене газаплыйсың? Ни өчен мин Синен күз алдында мәрхәмәт казанмадым һәм нигә Син бөтен халыкның авырлыгын минем өстемә йөкләден? <sup>12</sup> Бу халыкны үземнен карынымда мин йөрттөммө әллә яисә аны мин тудырдыммы? Ни өчен Син мина: «Бала караучы баланы күтәреп йөргән кебек, аларның аталарына вәгъдә иткән жиргә алып бару өчен, аларны

\* 10:33 Раббы килемшүе сандыгы — яғыни «Аллаһы сандыгы».

\* 11:3 Табыгыра — «яндыру» мәгънәсендә.

\* 11:6 Көчебез бетә — яһүдчә нөсхәдә сүзгә-сүз: «безнен жаннарыбыз хәлсезләнә».

\* 11:6 Манна — «Чыгыш» китабындағы 16:31нче аятыне карагыз.

үзенңең кочагында йөрт», – дип әйттен? <sup>13</sup> Бу кадәр халыкны ашату өчен мин аларга қайдан ит алыйм? Алар бит: «Безгә ашарга ит бир!» – дип миннән елап сорыйлар. <sup>14</sup> Мин барлық бу халыкны ялтызым гына құтәреп бара алмыйм бит инде, чөнки ул миңем өчен бик авыр. <sup>15</sup> Әгәр Син миңа шулай эшлисөн икән, мин Синен күз алдында мәрхәмәт казанған булсам, ул чагында Синен мине үтеруен яхшырак булыр, һәм мин үземнең бәхетсезлегемне күрмәм.

*Мусаның житмеш аксакалны сайлавы*

<sup>16</sup> Раббы Мусага әйтте:

– Миңа халыкның житәкчеләре һәм түрәләре дип исәпләнгән Исраил аксакалларыннан житмеш кешене жый һәм аларны Изге чатыр янына алыш кил. Алар анда синең белән басып торсыннар. <sup>17</sup> Шулчак Мин анда тәшеп, синең белән сөйләшермен һәм синдә булган Рухның бер өлешен алыш, алар өстенә салырмын. Шуннан соң халыкның йөген син ялтызың гына құтәрмәячәксен, аны синең белән бергә алар да құтәрәчәкләр.

<sup>18</sup> – Халыкка әйт: «Иртәгәсе көнгә үзегезне пакыләгез, һәм сез ит ашаячаксыз. Җөнки сез: „Кем безгә ит ашатыр? Мисырда безнең хәлебез яхши иде!“ – дип елап әйттегез, һәм Раббы шуны ишетте. Менә хәзәр Раббы сезгә ашарга ит бирәчәк, һәм сез ашаячаксыз. <sup>19-20</sup> Сез аны бер көн генә, ике көн генә, биш көн генә, ун көн генә һәм егерме көн генә дә түгел, ә бөтен ай буена, борын тишеңегездән кире чыкканчы һәм құңелегез болғанғанчы ашаячаксыз. Җөнки сез үз арагыза булған Раббыны кире кактығыз һәм: „Ни өчен безгә Мисырдан китәргә кирәк булды?“ – дип, Раббы алдында елап әйттегез.

<sup>21</sup> Муса әйтте:

– Минем яндагы бу халыкның алты йөз мен жәяуле кешесе бар, ә Син: «Мин аларга ит бирәчәкмен һәм алар ай буе ашаячаклар!» – дисен. <sup>22</sup> Аларны житәрлек түйдүру өчен, барлық сарық һәм үзеләрне чалыргамы? Аларны түйдүру өчен, дингездә булған балыкларны тотып бетерикме? Алай да житмәс.

<sup>23</sup> Раббы Мусага әйтте:

– Әллә Раббының кулы қыска дип уйлайсынмы? Сина әйткән сүзем тормышка ашармы, юкмы, хәзәр күрерсен.

<sup>24</sup> Муса чығып, Раббы сүзләрен халыкка житкерде һәм халыкның аксакалларыннан житмеш кешене жыеп, аларны Изге чатырның әйләнә-тирәсөнә бастырды. <sup>25</sup> Раббы болытта тәшеп, аның белән сөйләште һәм, Мусада булған Рухның бер өлешен алыш, житмеш аксакалга бирде. Үзләренә Рух иңгәч, алар пәйгамбәрлек итмәделәр.

<sup>26</sup> Житмеш аксакалның икесе тукталу урынында калды. Берсенән исеме – Элдад, икенчесенеке Медад иде. Алар Изге чатырга чыкмадылар. Икесенә дә Рух инеп, пәйгамбәрлек иттеләр. <sup>27</sup> Шулвакыт бер яшүсмер килем, Мусага:

– Элдад белән Медад тукталу урынында пәйгамбәрлек итәләр, – дип хәбәр салды.

<sup>28</sup> Яшүсмер чагыннан ук Мусаның хезмәтчесе булган Нун уғылы Йешуа:

– Эфәндем Муса, аларны туктат! – диде.

<sup>29</sup> Э Муса ана җавап бирде:

– Эллә син миннән көnlәшәсөнме? Раббы Үзенән Рухын Аның бөтен халкына бирсан, аларның барчасы пәйгамбәрләр булсын!

<sup>30</sup> Муса үзе һәм аның белән бергә Исраил аксакаллары тукталу урынына кире кайттылар.

#### *Раббыдан бүдәнәләр*

<sup>31</sup> Менә Раббы тарафыннан жил күтәрелеп, дингездән бүдәнәләр китерелде. Жил бүдәнәләрне тукталу урынының әйләнә-тирәсенә – аның һәр яғыннан бер көnlек юл кадәр, жирдән ике терсәк\* биеклегендә итеп төшерде. <sup>32</sup> Халык исә шул көнне көн буе һәм тагын төн буе, шулай ук икенче көнне көн буе бүдәнәләр жыйды. Иң аз дигәне дә ун хомер\* жыйды һәм аларны тукталу урыны әйләнәсөнә җәеп таратты. <sup>33</sup> Ит аларның теш арасында булып, әле ашап бетерергә дә өлгермәстән, халыкка Раббының ачуы чыкты, һәм Ул аларга бик көчле үләт жибәрде. <sup>34</sup> Ул урынга Кыйбрут-Һаттава, яғыни ач күзле кешеләр каберлеге дигән исем бирелде, чөнки анда ач күзле кешеләрне күмделәр.

<sup>35</sup> Халык Кыйбрут-Һаттавадан Хасеротка таба юлга чыкты һәм шунда житкәч туктады.

#### *Мириам белән Һарунның шелтәсе*

**12** <sup>1</sup> Мириам белән Һарун Мусаны хәбәш хатынына әйләнгәне өчен әрләделәр. <sup>2</sup> Алар әйттәләр:

– Эллә Раббы Муса аша гына сөйләдеме? Ул безнең ашада сөйләмәдеме?

Раббы моны ишетте.

<sup>3</sup> Муса исә дөньядагы барлык кешеләрнен ин тыйнагы иде.

<sup>4</sup> Раббы кинәт Мусага, Һарунга һәм Мириамга әйттә:

– Өчегез дә Изге чатырга чыгыгыз.

Өчесе дә Изге чатырга чыктылар. <sup>5</sup> Аннан Раббы болыт багана-сында төштө дә Изге чатырга керү урынында торды һәм Һарун

\* 11:31 Терсәк – 45 сантиметр чамасы.

\* 11:32 Хомер – 100-200 литр чамасы.

белән Мириамны чакырды; алар икесе дә килделәр. <sup>6</sup>Раббы аларга әйтте:

— Минем сүзләремне тыңлагыз:

Сезнең арагызыда Раббының пәйгамбәре бар икән,  
Мин, Раббы, бары тик күз алдына китереп кенә  
Үземнә ана белдерәм,  
аның белән төштә сөйләшәм.

<sup>7</sup> Эмма хезмәтчөм Муса белән Мин алай эшләмим,  
чөнки ул Минем бөтен йортымда ышанычлы кеше.

<sup>8</sup> Мин аның белән йөзгә-йөз карап,  
табышмаклар белән түгел, ә ачык итеп сөйләшәм,  
һәм ул Раббы сурәтен күрә.  
Алай икән, Минем хезмәтчөм Мусаны гаепләргә  
Сез ничек курыкмадыгыз?

<sup>9</sup> Аларга Раббының ачыу кабарды, Ул қузгалып китте. <sup>10</sup>Шулвакыт болыт чатыр өстеннән күтәрелде, һәм Мириамның гәүдәсе, кар белән капланган кебек, йогышлы тирем авыруы белән капланды. Һарун Мириамга карады һәм анарда йогышлы тирем авыруын күрдә. <sup>11</sup>Шулчак Һарун Мусага әйтте:

— Хужам минем! Акылсызлык эшләгәнебез һәм гөнаһ қылғаныбыз очен безне газаплама. <sup>12</sup>Бу хатынны туганда ук гәүдәсенен яртысы черек булып, үле туган бала кебек итмә.

<sup>13</sup> һәм Муса:

— Эй Аллам, аны савыктырчы! — дип Раббыга ялварды.

<sup>14</sup> Раббы Мусага әйтте:

— Эгәр атасы Мириамның йөзенә төкергән булса, ул жиде көн буена оялышы тиеш түгел идеме? Шуның очен ул тукталу урыннан читтә жиде көн ябып тотылсын, шуннан соң кире кайтарылыр.

<sup>15</sup> Мириам тукталу урыннан читтә жиде көн ябып тотылды, һәм халык, Мириам кайтмый торып, юлга чыкмады.

*Мусаның Кәнгән жириенә тикишеручеләр жибәрүе*

**13** <sup>1</sup>Шушы хәлдән соң халык Хасероттан юлга қузгалды һәм Паран чүлендә чатырларын корып туктады. <sup>2</sup>Раббы Мусага әйтте:

<sup>3</sup> — Исраиллеләргә Мин бирәчәк Кәнгән жириен карау очен кешеләр жибәр. Һәр ата-баба ыругының башлыклары арасыннан бер кеше булсын.

<sup>4</sup> Раббының күрсәтмәсе буенча, Муса аларны Паран чүленнән жибәрдә, алар барысы да исраиллеләрнең житәкчеләре иде. <sup>5</sup>Менә аларның исемнәре:

Рубин ыругыннан — Зәкүр угылы Шаммуа;

<sup>6</sup> Шимун ыругыннан – Хори уғылы Шафат;  
<sup>7</sup> Йәһүдә ыругыннан – Ифунни уғылы Кәлеб;  
<sup>8</sup> Исәсхәр ыругыннан – Йосыф уғылы Игәл;  
<sup>9</sup> Эфраим ыругыннан – Нун уғылы Һошәя;  
<sup>10</sup> Бенъямин ыругыннан – Рафу уғылы Палти;  
<sup>11</sup> Зәбулун ыругыннан – Соди уғылы Гәддиел;  
<sup>12</sup> Йосыф уғылы Менашше ыругыннан – Суси уғылы Гәдди;  
<sup>13</sup> Дан ыругыннан – Гемалли уғылы Аммиел;  
<sup>14</sup> Ашир ыругыннан – Михәил уғылы Сетур;  
<sup>15</sup> Нәфтали ыругыннан – Вүфси уғылы Нахби;  
<sup>16</sup> Гәд ыругыннан – Махи уғылы Гәвел.  
<sup>17</sup> Ул жирне каарга Муса жибәргән җешеләрнен исемнәре менә шулар иде. Муса Нун уғылы Һошәяны Йешуа дип атады.

<sup>18</sup> Муса, аларны Кәнган жирен каарга жибәргәндә, әйтте:  
– Көньяктагы Нәгеб чүлленнән бу илгә барыгыз да андагы тауга менегез. <sup>19</sup> Ул жирне тикшерегез, ул нинди жир һәм анда нинди халық яши, халкы көчлеме яки көчсезме, аз санлымы яисә күп санлымы? <sup>20</sup> Ул халық яши торган жир нинди – яхшымы яисә на-чармы? Ул халық яши торган шәһәрләр нинди? Алар чатырларда яшиләрме яисә ныгытмалардамы? <sup>21</sup> Ул жирнен туфрагы нинди? Үндырышлымы яки уңдырышсызмы? Анда агачлар үсәме яки үс-миме? Кью булыгыз һәм ул жирнен жимешләрен алып кайтыгыз.

Бу йөзәм өлгергән вакыт иде.

<sup>22</sup> Шуннан соң алар киттеләр һәм, Сыйн чүлленнән башлап, Ха-матка керү урыны янындан Рәхубка кадәр, ул жирне тикшерделәр. <sup>23</sup> Алар әлеге жирнен қонъяк өлешенә – Нәгебкә юнәлделәр һәм Анак уғыллары Ахиман, Шешай һәм Талмай яшәгән урынга – Хебрунга барып життеләр. (Хебрун исә Мисыр шәһәре Соганнан жиде ел элек төзелгән булган.) <sup>24</sup> Аннары Эшкүл\* үзәнлегенә төш-теләр һәм анда йөзәм қуагыннан бер тәлгәш йөзәм өзеп алдылар, аны ике кеше, колгага беркетеп, күтәреп барды. Шулай ук анар һәм инжир агачларының жимешләрен дә өзеп алдылар. <sup>25</sup> Израил-леләр анда бер тәлгәш йөзәм өзеп алганлыктан, ул урынны Эшкүл үзәнлеге дип атадылар. <sup>26</sup> Ул жирнен үз күzlәре белән күргәннән соң алар, кырык көн үткәч, кире әйләнеп кайттылар.

#### Тикшеручеләрнен ҳисабы

<sup>27</sup> Ул жирдән китең, тикшерүчеләр Паран чүләндәге Кадышка кире әйләнеп кайттылар. Алар Муса белән Һарунга, шулай ук Из-раилнен бөтен жәмәгатьчелегенә жавап алып кайттылар, ул жир-дән алып кайткан жимешләрне күрсәттеләр <sup>28</sup> һәм Мусага болай дип сөйләделәр:

\* 13:24 Эшкүл – яһүдчә «тәлгәш» яки «чук» мәгънәсендә.

— Без син жибәргән ул жиргә бардык; ул жирдә чынлап та сөт hәм бал ага икән, менә ул жирнең жимешләре.<sup>29</sup> Эмма ул жирдә яшәүче халық көчле, шәһәрләре ныгытылган hәм бик зур; без анда Анак уғылларын да күрдек.<sup>30</sup> Амалыкылар ул жирнең көньяк өле-шендәге Нәгебтә, хиттиләр, йәвүсиләр hәм амориләр тауда, ә кән-ганиләр исә дингез буйларында hәм Үрдүн елгасы буйларында яши.

<sup>31</sup> Эмма Кәлеб, Муса алдында халыкны тынычландырып, әйтте:

— Ул жиргә барыйк hәм аны басып алыйк, чөнки аңа безнен көчбез житәрлек.

<sup>32</sup> Э аның белән бергә барганныар әйттеләр:

— Без ул жирдә яшәүче халыкка каршы бара алмыйбыз, чөнки алар бездән көчлерәк.

<sup>33</sup> Hәм алар үzlәре карап кайткан жир турында исраиллеләр ара-сында яман хәбәр тараттылар:

— Без карап кайткан ул жир үзендә яшәүчеләрне йота икән, hәм анда яшәүчеләрнең барысы да зур гәүдәлеләр.<sup>34</sup> Без анда нефи-лиллеләрне дә (Анак уғыллары нефилимлеләр нәселенә карый) күрдек. Алар алдында без чикерткәләр кебек кенә идең. Алар да безне шундый итеп күрделәр.

#### *Исраил жәмәгатьчелегенәң сукрануы*

**14** <sup>1</sup>Бу хәбәрне ишеткәч, бөтен жәмәгатьчелек қычкырды. Исраиллеләр төне буе еладылар. <sup>2</sup>Барлык исраиллеләр Муса белән Һаруннан зарланды, hәм бөтен жәмәгатьче-лек аларга әйтте:

— Ah, без Мисыр жирендә яки шуши чүлдә үлгән булсак!<sup>3</sup> Ни өчен Раббы безне бу жиргә алыш бара соң? Анда без кылыштан кы-рылачакбыз, хатыннарыбыз hәм балаларыбыз дошманга әсир төшә-чәк. Безнең өчен Мисырга кире әйләнеп кайту яхшырак булмасмы?

<sup>4</sup>Алар бер-берсенә:

— Үзебезгә башлык сайлыйк та кире Мисырга әйләнеп кай-тыйк, — диештеләр.

<sup>5</sup> Шулвакыт Муса белән Һарун Исраил жәмәгатьчелегенә бөтен жыенең алдында йөзләре белән жиргә капландылар. <sup>6</sup>Ул жирне ка-рап кайтучылар арасыннан Нун уғылы Йешуа hәм Ифунни уғылы Кәлеб үzlәренең киенмәрен ертып ташладылар <sup>7</sup>hәм Исраилнен бөтен жәмәгатьчелегенә:

— Без карап кайткан жир гажәеп яхшы жир ул. <sup>8</sup>Әгәр дә Раббы безгә мәрхәмәтле булса, Ул безне бу жиргә көртсөн hәм аны безгә бирсөн. Ул шундый жир ки, анда сөт hәм бал ага. <sup>9</sup>Эмма Раббыга каршы фетнә күтәрмәгез hәм ул жирнең халкыннан курыкмагыз, чөнки без аларны икмәк ашагандай ашап бетерәчәкбез, аларның яклаучысы юк инде, ә Раббы безнең белән, шуның өчен алардан куркырга кирәкми, — диделәр.

<sup>10</sup> Эмма бөтен жәмәгатьчелек:

— Аларны ташлар белән тукмарга кирәк, — диде.

Шулвакыт Изге чатырда барча исраилләр алдында Раббының шөһрәте күренде; <sup>11</sup> һәм Раббы Мусага әйтте:

— Кайчанга кадәр бу халык Мине кире кагачак? Алар арасында кылган барлық могжизаларга карамастан, кайчанга кадәр алар Мина ышанмас икән? <sup>12</sup> Аларны Мин үләт жибәреп қырачакмын, ә инде синнән — алардан да бөегрәк һәм көчлөрәк халык тудыртачакмын.

<sup>13</sup> Муса исә Раббыга әйтте:

— Мисырлылар бу хакта ишетәчәкләр, чөнки бу халыкны, көч кулланып, алар арасыннан Син чыгардын. <sup>14</sup> Һәм мисырлылар шул жирдә яшәүчеләргә бу хакта сөйләячәкләр. Алар Син — Раббының бу халык арасында торын ишетте инде; чөнки Син, Раббы, бу халык белән йөзгә-йөз очрашасын. Синен болытын алар өстендерә тора, һәм Син көндез болыт баганасында, төnlә ут баганасында алар алдыннан баrasын. <sup>15</sup> Әгәр Син бу халыкны, бер кешене үтергәндәй, қырасың икән, ул чакта Синен ни эшләвене ишеткән халыклар: <sup>16</sup> «Раббы бу халыкны аңа вәгъдә иткән жиргә китереп житкерә алмады һәм шунлыктан аны чүлдә һәлак итте», — диячәкләр. <sup>17</sup> Хәзер Хужаның кодрәте Үзен әйткән кебек булсын: <sup>18</sup> «Раббы бик сабыр вә рәхим-шәфкатыле, ул гөнаһны һәм фетнәне кичерә, әмма гаеплеләргә жәза бирергә дә онытмый, аталарының гөнаһы өчен аларның балаларына да, оныкларына да, хәтта оныкларының балаларына да жәза бирә». <sup>19</sup> Мисырдан чыккан вакыттан алып хәзергә кадәр бу халыкны ничек кичергән булсан, хәзер дә Үзенен бөек мәхәббәтәң белән бу халыкның гөнаһын кичер.

<sup>20-21</sup> Раббы әйтте:

— Синен үтенечең хакына кичерәм. Мин Үземнен мәнгә яшәвем белән ант итәм: Минем даным бөтен жиргә таралачак; <sup>22</sup> Мисырда һәм чүлдә Минем данымны һәм Минем могжизалы галәмәтләремне күрүгә карамастан, Мине инде уннарча мәртәбә сынап караган һәм Минем сүзләремә колак салмаган кешеләр, <sup>23</sup> Мине кире какканга күрә, аталарына Мин вәгъдә иткән ул жирне күрмәячәкләр. <sup>24</sup> Эмма Минем хезмәтчөм Кәлебне, аңарда Мина карата башка мөнәсәбәт булганы һәм Мина хыянәтsez булганы өчен, үзе барып кайткан ул жиргә алып бараачакмын, һәм аның нәселләре ул жирне мирас итеп алаачаклар. <sup>25</sup> Амалыкылар һәм кәнганиләр үзәнлектә яшиләр; иртәгә кире борылышыз һәм Камышлы дингез\* буендагы чүлгә китеgez.

<sup>26</sup> Раббы Муса белән Һарунга әйтте:

<sup>27</sup> — Бу яывыз жәмәгатьчелек кайчанга кадәр Мина сукраначак? Исраилләрнен Мина каршы сукрануларын Мин ишетәм. <sup>28</sup> Аларга

\* 14:25 Камышлы дингез — электронный Кызыл дингез дип йөртәләр.

Раббы болай дип әйтә диген: «Мин Үземнең мәңге яшәвем белән ант итәм: Миңа каршы ничек сукранган булсагыз, сезгә каршы да шулай эшләячәкмен. <sup>29</sup> Сезнен гәүдәләрегез бу чүлдә ятып калачак. Сез, исәпкә алынган егерме яштән өлкәнрәк һәм Миңа каршы сукранган кешеләр, һәммәгез ятып калачаксыз. <sup>30</sup> Мин, кулымны күтәреп, сезне урнаштырырга ант иткән ул жиргә, Ифунни угылы Кәлеб һәм Нун угылы Йешуадан башка, берегез дә кермәячәк. <sup>31</sup> Сез дошманга ганимәт булачак дип сөйләгән балаларыгызы Мин әлеге сез кире каккан жиргә алып керәчәкмен һәм алар аны үз күзләре белән үреп беләчәкләр. <sup>32</sup> Э сезнен гәүдәләрегез ул чүлдә ятып калачак. <sup>33</sup> Балаларыгыз исә қырык ел буе чүлдә күчеп йөриячәкләр һәм, сезнен гәүдәләрегез чүлдә һәлак булганга кадәр, сезнен хыянәтегез очен михнәт чигәчәкләр. <sup>34</sup> Сез ул жирне қырык көн карап йөрдегез, һәм шул көннәр хисабынча, қырык көн, һәр көн очен бер ел исәбеннән, ягыни қырык ел, михнәт чигәчәкsez. Менә шуннан соң инде Минем тарафтан кире кагылуның нәрсә икәнлеген яхши беләчәкsez». <sup>35</sup> Мин – Раббы, һәм Миңа каршы фетнә күтәргән бу бөтен явыз жәмәгатьчелеккә каршы ничек һәм нәрсә сөйләгән булсам, шуны эшләячәкмен; бу чүлдә аларның һәммәсе һәлак булачак һәм үлеп бетәчәк.

<sup>36-37</sup> Муса тарафыннан ул жирне карага жибәрелеп, кайткач ул жир турында яман хәбәр таратып, бөтен жәмәгатьчелекне ана каршы котыртучылар – бу жир турында яман хәбәр таратуучылар – Раббы тарафыннан жибәрелгән үләттән қырылып беттеләр. <sup>38</sup> Ул жирне карага барғаннардан бары тик Нун угылы Йешуа белән Ифунни угылы Кәлеб кенә исән калдылар.

<sup>39</sup> Муса бу сүзләрне бөтен исраилләргә сөйләде. Бу хәберне ишеткәч, халық бик ның хәсрәтләнде. <sup>40</sup> һәм иртә белән иртүк то-рып, алар тауга менделәр һәм әйттеләр:

– Менә без хәзәр Раббы вәгъдә иткән жиргә барачакбыз, чөнки без ғөнаһ эшләдек.

<sup>41</sup> Әмма Муса әйтте:

– Ни очен сез Раббының күрсәтмәсенә каршы киләсез, бу эш унышлы чыкмаячак. <sup>42</sup> Анда бармагыз, чөнки Раббы сезнен янда түгел, шунлыктан дошманнар сезне жинәчәк. <sup>43</sup> Амалыкылар һәм кәнганиләр анда сезгә каршы, һәм сез аларның қылышларыннан қырылачаксыз, чөнки сез Раббыдан чигендегез, шуңа күрә Раббы сезнен белән булмаячак.

<sup>44</sup> Шулай да алар тауга менәргә батырчылык иттеләр, ә Муса исә Раббы килешүе сандыгы белән бергә тукталу урынында калды.

<sup>45</sup> Ул тауда яшәүче амалыкылар һәм кәнганиләр, таудан төшеп, аларны туздырдылар һәм Хормага кадәр күп бардылар.

*Төрле корбаннар китеру қагыйдаларе*

**15** <sup>1</sup>Раббы Мусага әйтте:  
<sup>2-3</sup> – Исраиллеләргә игълан ит: «Яшәү өчен сезгә Мин биргән жиргә кергәч, сез тулаем яндыру корбаны яки татулык корбаны, яисә нәзерләр үтәү өчен, яки үз теләгегез белән, яки билгеләнгән бәйрәмнәрдә, үгез яисә сарық хайваныннан утта яндырып корбан китерегез. Бу корбаннарның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килер. <sup>4</sup>Раббыга бүләк корбанын китерүче, икмәк бүләге буларак, һиннең\* дүрттән бер өлеше кадәр зәйтүн мае белән епаның уннан бер өлеше күләмендә ин яхши бодай онын аралаштырып китерергә тиеш. <sup>5</sup>Һәм тулаем яндыру корбаны яки татулык корбаны өчен, һәрбер бәрән исәбеннән шәраб бүләге итеп, һиннең дүрттән бер өлеше күләмендә шәраб китерегез.

<sup>6</sup> Э инде сарық тәкәсен корбан иткәндә, һиннең өчтән бер өлеше кадәр зәйтүн мае белән епаның уннан ике өлеше кадәр ин яхши бодай онын аралаштырып, икмәк бүләге пешерегез. <sup>7</sup> Һәм шәраб бүләге итеп һиннең өчтән бер өлеше күләмендә шәраб китерегез. Бу корбаннарның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килер.

<sup>8-9</sup> Тулаем яндыру корбаны итеп яки нәзерне үтәү өчен яисә татулык корбаны итеп яшь үгез китергәндә, яшь үгез белән бергә икмәк бүләге дә китерелергә тиеш. Икмәк бүләге һиннең яртысы кадәр зәйтүн мае белән аралаштырылган, епаның уннан оч өлеше кадәр ин яхши бодай оныннан булырга тиеш. <sup>10</sup> Һәм шәраб бүләге итеп ярты һин шәраб китерегез. Бу корбанны утта яндырыгыз; аның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килер. <sup>11</sup> Корбан ителгән һәр үгез яки сарық тәкәсе өчен яисә тәкә бәрән яки кәжә бәрәннәренең һәрберсәнә менә шул рәвешчә эшләнергә тиеш. <sup>12</sup> Сез китерә торган корбаннарның санына карап, һәрберсе өчен менә шулай эшләгез.

<sup>13</sup> Һәр жирле кеше, тәмле исе Раббының күнеленә хуш килерлек утта яндырылган корбан тәкъдим иткәндә, шул рәвешчә эш итәргә тиеш. <sup>14</sup> Эгәр сезнән арада читтән килгән кеше яшәсә яки буыннан-буынга кем дә булса берәү яшәп килсә һәм ул Раббының күнеленә хуш килерлек утта яндырылган корбан китерергә теләсә, сез ничек эшләсәгез, ул да шулай эшләргә тиеш. <sup>15</sup> Барлық жәмәгатьчелек өчен – сезнән өчен дә һәм сезнән арада яшәүче читтән килгән кеше өчен дә – қагыйдә бер. Бу қагыйдә сезнән һәм киләчәк буыннарыгыз өчен мәңгелек. Раббы алдында сез ничек булсайды, читтән килгән кеше дә шулай булачак. <sup>16</sup> Сезнән өчен дә, сезнән арада яшәүче читтән килгән кеше өчен дә канун һәм карар бер үк төрле булачак».

<sup>17</sup> Раббы Мусага әйтте:

\* 15:4 *Иин* – 6 литр чамасы.

<sup>18-19</sup> — Исаиллеләргә игълан ит: «Сез Мин алып барачак жиргә кергәч, ул жирнең икмәген ашаганда, шул икмәкнен бер өлешен Раббыга тәкъдим итегез. <sup>20</sup> Беренче камыр башыннан пешерелгән көлчәләрдән беренче қолчәне дә, ындырдагы бодайның бер өлешен Раббыга багышлап китергән кебек, Ана багышлап китерегез. <sup>21</sup> Буыннан-буынга үзегезнең беренче камыр башыннан бүләкне Раббыга багышлап бирегез».

*Ниятләмичә эшләнгән ялгышлар һәм тиешлеләрне ниятләмичә утәмәүләр өчен корбан итү қазыйдаләре*

<sup>22-23</sup> «Раббы әмер биргән көннән башлап киләчәк буыннарга қадәр Раббының Мусага әйткән барлық әмерләрен — яғни Раббының Муса аша сезгә биргән барлық әмерләрен ниятләмичә үтәмисез икән, <sup>24</sup> һәм жәмәгатьчелекнең игътибарсызылыгыннан ялгышлык ниятләмичә эшләнә икән, ул чагында бәтен жәмәгатьчелек тулаем яндыру корбаны өчен бер үзез бозау, канун буенча, аның белән бергә икмәк бүләге һәм шәраб бүләге тәкъдим итәргә тиеш. Корбанның тәмле исе Раббының қүнеленә хуш килер. Шуна өстәп, гәнаһ йолу корбаны итеп, бер қәжә тәкәссе китерелергә тиеш. <sup>25</sup> Исаилнең бәтен жәмәгатьчелеген гәнаһтан арындыру өчен, рухани йоланы үтәячәк; һәм аларның гәнаһлары кичереләчәк, чөнки ул ниятләмичә эшләнгән ялгышлык, һәм алар үз ялгышлары өчен Раббыга яндырылган корбан һәм гәнаһ йолу корбаны китерделәр. <sup>26</sup> Һәм бәтен Исаил жәмәгатьчелегенең һәм алар арасында яшәүче читтән килгән кешеләрнең гәнаһлары кичереләчәк, чөнки бу барча халыкның ялгышуы була.

<sup>27</sup> Эгәр кем дә булса берәү, ниятләмичә, ялгышлык белән гәнаһ эшли икән, ул чагында бу кеше гәнаһ йолу корбаны итеп бер яшьлек қәжә китерергә тиеш. <sup>28</sup> Рухани, ниятләмичә ялгышлык белән гәнаһ эшләгән кеше өчен, Раббы алдында гәнаһтан арыну йоласын үтәячәк, шуннан соң ул кичереләчәк. <sup>29</sup> Кем дә булса, жирле кешеме ул яки сезнең арада яшәүче читтән килгән кешеме, ниятләмичә гәнаһ эшләсә, ана карата канун бер төрле булсын.

<sup>30</sup> Эгәр жирле кеше яки читтән килгән кеше арасыннан берәү, белә торып, явыз кулы белән гәнаһ эшли икән, ул кеше Раббыны хурлаган була, һәм андый кеше үз халкы арасыннан юк ителергә тиеш. <sup>31</sup> Чөнки ул Раббы сүзенә жирәнеп караган һәм Аның әмерләрен бозган була; андый кеше юк ителәчәк, аның гәнаһы үз өстәндә булачак».

*Шимбәне бозган өчен жәза*

<sup>32</sup> Исаиллеләр чүлдә чакта шимбә көнне утын жыеп йөрүче кешене очраттылар. <sup>33-34</sup> Моны құрүчеләр, аны тотып алып, Муса белән Һарун янына һәм бәтен жәмәгатьчелек каршына алып килдәләр

дә сак астына алдылар, чөнки аның белән нишләргә икәне әлегә билгесез иде. <sup>35</sup> Раббы Мусага әйтте:

— Бу кеше үтерелергә тиеш; бәтен жәмәгатьчелек аны тукталу урынының тышында ташлар белән қыйнап үтерсен.

<sup>36</sup> Шуннан сонъ бәтен жәмәгатьчелек аны тукталу урыныннан чит-кә алыш чыкты да, Раббының Мусага әмер итүенчә, ташлар белән тукмап үтерде.

#### *Кием чуклары*

<sup>37</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>38</sup> — Исаиллеләргә әйт: «Сез буыннан-буынга киемнәрегезнен итәкләренә чуклар тагығыз һәм һәр чукка бер зәңгәр жеп бәйләгез.

<sup>39</sup> Сез, ул чукларга карап, Раббының барлық әмерләрен хәтерләрсез, аларны үтәрсез, йөрәкләрегезнен һәм құзләрегезнен азғынлығын тынламассыз. <sup>40</sup> Шуның белән сез Минем барлық әмерләремне хәтерләп, аларны үтәрсез һәм Аллагыз алдында изге булырсыз. <sup>41</sup> Мин — Раббы, сезнен Аллагыз. Сезнен Аллагыз булу өчен, Мин сезне Мисыр жиреннән алыш чыктым. Мин — Раббы, сезнен Аллагыз».

#### *Корахның Мусага һәм Һарунга каршы фетнәсе*

**16** <sup>1</sup>Леви угылы Kohat, Kohat угылы Ichap, Ichap угылы Корах. Корах, Рубин нәселеннән Элиаб угыллары Датан белән Абирам, Пелет угылы Он, <sup>2</sup>һәм алар белән бергә исраиллеләрдән ике йөз илле кеше, жәмәгатьчелек арасыннан сайланган халыкның житәкчеләре, дәрәҗәле кешеләр, Мусага каршы фетнә күтәрделәр. <sup>3</sup>Муса белән Һарунга каршы чыгып, алар әйттеләр:

— Житәр сезгә, бәтен жәмәгатьчелек изге, аларның һәрберсе изге, һәм алар арасында Раббы! Ни өчен сез үзегезне Раббы халкынан ёстен күясыз?

<sup>4</sup> Моны ишеткәч, Муса йөзе белән жиргә капланды. <sup>5</sup> Ул Корах һәм аның тарафдарларына әйтте:

— Иртәгә иртән Раббы кемнен Аныкы һәм кемнен изге икәнлеген курсәтәчәк һәм аны Үзенә якынайтачак. Ул кемне сайлап алса, шуны Үзенә якынайтачак. <sup>6</sup>Ә сез, Корах һәм аның тарафдарлары, менә нәрсә әшләгез: үзегезгә сумала төтәсләү савытларын алығыз <sup>7</sup>һәм иртәгә Раббы алдында аларга ут һәм хуш исле сумала салығыз. Раббы кемне сайласа, шул изге булыр. Леви угыллары, житәр сезгә!

<sup>8</sup> Муса Корахка тагын әйтте:

— Эй, Леви угыллары, тыңлагыз! <sup>9</sup> Раббы чатырында эшләсеннәр, исраиллеләргә хезмәт итеп, жәмәгатьчелек алдында торсыннар дип, сезне Исаил Алласы, Исаил жәмәгатьчелегеннән аерып алыш, Үзенә якынлаштырды — бу сезгә азмы әллә? <sup>10</sup> Ул сине, синең белән бергә барлық туганнарыны, Леви угылларын Үзенә якынлаштырды,

шуның өстенә сез тагы руханилыкны да дәгъвалыйсыз. <sup>11</sup> Шул рәвешле, син һәм синен тарафдарларын Раббыга каршы чыгасыз. Һарунга нәрсә булган, сез нигә ана карата ризасызылыш белдерәсез?

<sup>12</sup> Аннары Муса Элиаб уғыллары Датан белән Абирамны чакырырга кеше жибәрдә. Эмма алар әйтте:

— Без бармыбыз! <sup>13</sup> Синен безне, чүлдә үтерү өчен, сөт һәм бал аккан жирдән чыгаруың җитмәдеме? Шуның өстенә син безнен өстән хакимлек итәргә дә телисенәм? <sup>14</sup> Моннан тыш, син безне сөт һәм бал ага торган жиргә алыш килмәден. Һәм безгә қырлар, йөзәм бакчалары бирмәден. Син бу кешеләрне алдаларга телисенәм? Бармыбыз без!

<sup>15</sup> Мусаның бик нык ачуы чыкты һәм ул Раббыга әйтте:

— Аларның китергән әйберләренә кузенне дә төшермә; мин аларның берсеннән дә ишәк алмадым һәм берсенә дә зыян итмәдем.

<sup>16</sup> Һәм Муса Корахка әйтте:

— Иртәгә син, бәтен тарафдарларын һәм Һарун Раббы алдында булыгыз. <sup>17</sup> Һәрберегез үзенен сумала төтәсләү савытын алыш, аның өстенә хуш исле сумала салсын; һәрберегез үзенен сумала төтәсләү савытын — барлыгы ике йөз илле сумала төтәсләү савытын — Раббы алдына китерегез. Син һәм Һарун — икегез дә сумала төтәсләү савытларыгызын алыш килегез.

<sup>18</sup> Һәм һәрберсе, үзенен сумала төтәсләү савытын алыш, алар өстенә хуш исле сумала қыйды һәм Изге чатырга керү урынына килеп басты. Муса белән Һарун да шунда тордылар. <sup>19</sup> Һәм Корах үзенен бәтен тарафдарларын Изге чатырга керү урыны янына, алар каршына жыйды. Шулвакыт Раббының даны бәтен жәмәгатьчелеккә беленде.

<sup>20-21</sup> Раббы Муса белән Һарунга әйтте:

— Бу жәмәгатьчелектән аерылыгыз, һәм Мин аларны күз ачып йомганчы юк итәчәкмен.

<sup>22</sup> Алар исә йөзләре белән жиргә капландылар һәм ялвардылар:

— И Аллаһы, бәтен адәм рухының Алласы! Бер кеше эшләгән гөнән өчен Син бәтен жәмәгатьчелеккә ачу белдерәсенәм?

<sup>23</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>24</sup> — Жәмәгатьчелеккә әйт: «Корах, Датан һәм Абирам торак урыннарының һәр ягыннан читкә китетез».

<sup>25</sup> Муса торды да Датан белән Абирам янына китте, аның артынан Исраил аксакаллары дә торыш киттеләр. <sup>26</sup> Муса жәмәгатьчелеккә әйтте:

— Бу гөнаһлы кешеләрнең чатырларыннан ерактарак торыгыз һәм, аларның гөнаһлары аркасында һәлак булмас өчен, аларның бернәрсәсенә дә кагылмагыз.

<sup>27</sup> һәм алар Корах, Датан, Абирам торак урыннарының һәр ягыннан читкә китетеләр. Ә Датан белән Абирам, чатырларыннан чыгып,

хатыннары, уғыллары һәм балалары белән керү урыннары янында тордылар.

<sup>28</sup> Муса әйтте:

— Менә шуннан Раббының мине бу эшләрне башкару өчен жибәргән булын белерсез — мин бит боларны үз ақылым белән эшләмим. <sup>29</sup> Эгәр алар барлык кешеләр үлгән кебек табигый үлем белән үлсә һәм аларның язмыши башка кешеләрнен язмыши кебек булса, Раббы мине жибәрмәгән дигән сүз. <sup>30</sup> Раббы гадәттән тыш хәл тудырып, жир үзенец авызын ачса, аларның һәммәсен һәм һәрнәрсәсен йотса, һәм алар тере килеш үлеләр дөньясына китсәләр, белегез: болар Раббыны кире каккан кешеләр.

<sup>31</sup> Мусаның шуши сүзләрне әйтеп бетерүе булды, корахлыларның аяк астында жир ярылып та китте. <sup>32</sup> Һәм, авызын ачып, аларны, гайләләрен, Корахның барлык тарафдарларын һәм бөтен мallарын йотты. <sup>33</sup> Алар булган барлык нәрсәләре белән, тере килеш, үлеләр дөньясына киттеләр. Аларны жир каплады, һәм алар жәмәгатьчелек арасыннан юк итеде. <sup>34</sup> Алар тирәсендәге барлык исраиллеләр, тегеләрнен ачы тавышын ишетүгә:

— Безне дә жир йотар! — дип, қычкыра-қычкыра качып киттеләр.

<sup>35</sup> Хуш исле сумала китергән теге ике йөз илле кеше дә, Раббыдан ут чыгып, юк булды.

<sup>36</sup> Һәм Раббы Мусага әйтте:

<sup>37</sup> — Рухани һарун уғылы Элгазарга әйт: сумала төтәсләү савытларын яндырылган калдыклар арасыннан жыеп алсын да яндырылган сумаланы еракка түксен, чөнки сумала төтәсләү савытлары хәзер изгеләндерелдөләр инде. <sup>38</sup> Гөнаһлары аркасында үлемгә дучар итегәннәрнең сумала төтәсләү савытлары, мәзбәхне каплау өчен, юка пластиналар итеп чүкеп телгәләнсөн. Аннары бу савытларны Раббы алдына китерделәр, шуна күрә алар изге һәм исраиллеләрне кисәту өчен билгे булачаклар.

<sup>39</sup> Рухани Элгазар яндырылган кешеләрнен сумала төтәсли торган жиз савытларын жыеп алды. Алар мәзбәхне каплау өчен юка итеп чүкеп телгәләнделәр. <sup>40</sup> Менә бу исраилләргә кисәту: һарун нәселеннән булмаган, ышанып эш тапшырылмаган бер генә кеше дә Раббы алдында хуш исле сумала төтәсләргә тиеш түгел, югыйсө, ул, Корах һәм аның тарафдарлары кебек, һәлак итәләчәк. Болар Раббының Муса аша рухани Элгазарга әйтегән боерыгы буенча эшләнелде.

<sup>41</sup> Икенче көнне Исраилнен бөтен жәмәгатьчелеге, Муса белән һарунга каршы сукранып:

— Раббының халкын сез һәлак иттегез, — диде.

<sup>42</sup> Жәмәгатьчелек Муса белән һарун каршына жыелгач, алар Изге чатырга таба юнәлделәр. Менә шулчак чатырны болыт каплады һәм Раббының шөһрәте күрәндө. <sup>43</sup> Муса белән һарун Изге чатыр алдына килделәр. <sup>44</sup> Һәм Раббы Мусага әйтте:

<sup>45</sup> — Бу жәмәгатьчелектән читләшегез, һәм Мин аларны күз ачып йомганчы һәлак итәм.

Әмма Муса һәм Һарун йөзләре белән жиргә капландылар.

<sup>46</sup> Муса Һарунга әйтте:

— Кулына сумала тәтәсләү савытынды ал да, мәзбәхтән ут алып, аны яндыр, тәтәслә һәм тиз генә жәмәгатьчелек алдына китер. Аларны гөнаһтан арындыру йоласын үтә. Чөнки Раббы аларга ачуланды, һәм үләт башланды.

<sup>47</sup> Һарун, Муса әйткәнчә, сумала тәтәсләү савытын алып, жыен арасына йөгерде, ә халық арасында инде үләт башланган иде, һәм ул, хуш исле сумала тәтәсләп, халыкны гөнаһтан арындыру йоласын үтәде. <sup>48</sup> Ул үлеләр белән тереләр арасында басып торды, һәм үләт туктады. <sup>49</sup> Корах фетнәсендә үлгәннәрне исәпләмичә, үләттән үлчеләрнең саны ундурут мен жиде йөз кешегә житте. <sup>50</sup> Үләт туктаганнан соң, Һарун Изге чатырга керү урыны алдына Муса янына кайтты.

### *Һарун кул таяғының өзөмдөшлөгөндөн кийілдік атуы*

## 17

<sup>1</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>2</sup> — Исаиллеләргә әйт һәм алардан кул таякларын ал.

Аларның һәр ата-баба ыругыннан берәр данә, унике ыруг житәкчесеннән унике кул таяғын ал һәм һәрберсенең исемен үз таяғы өстенә язып күй. <sup>3</sup> Һарун исемен Леви таяғы өстенә яз. һәр ата-баба ыруг башлыгының исемен язу өчен бер таяк булырга тиеш. <sup>4</sup> Ул таякларны Изге чатырдагы боерыklар сандығы алдына — Мин сезгә құренгән урынга күй. <sup>5</sup> Мин кемнәе сайласам, аның таяғы бөре чыгарачак; шуның белән Мин исраиллеләрнен сезгә сукрануларын туктатачакмын.

<sup>6</sup> Муса исраиллеләргә сөйләде, һәм аларның барлық ыруг житәкчеләре таякларын ана бирделәр; аларның ата-бабалар ыруглары саны буенча һәр житәкчедән бер таяк — барлығы унике таяк булды; бу таяклар арасында Һарун таяғы да бар иде. <sup>7</sup> һәм Муса таякларны боерыklар күелгән чатырга Раббы алдына китереп күйди.

<sup>8</sup> Икенче көнне Муса боерыklар күелгән чатырга керде. Менә, Леви ыругы өчен булган Һарун таяғы бөре чыгарып өзөмдөшлөгөндөн кийілдік атты һәм бадәм чикләвекләре өлгерде! <sup>9</sup> Аннары Муса барлық таякларны Раббы алдыннан алып, исраиллеләр алдына чыгарды. һәм алар моны құрделәр, һәрберсе үзенең кул таяғын алды.

<sup>10</sup> Раббы Мусага әйтте:

— Бүйсінмаучыларга кисәту билгесе буларак, Һарун таяғын боерыklар сандығы алдына янадан күй; алар Мина сукрануларын туктатсыннар, югыйсә, үләчәкләр.

<sup>11</sup> Муса шулай эшләде дә; Раббы ана ничек әмер иткән булса, шулай эшләде.

<sup>12</sup> Исаиллеләр Мусага әйттеләр:

— Менә без үләбез, һәлак булаңыз, һәммәбез һәлак була! <sup>13</sup> Раббының Изге чатырына яқынлашкан һәркем үлә. Безнең һәммәбезгә дә үләргә туры киләчәкме?!

*Руханиларның һәм левиләрнең вазифалары*

## 18

<sup>1</sup> Раббы Һарунга әйтте:

— Син һәм синең үгылларын, синең белән бергә атаң гаиләсе Изге бүлмәдә хәzmәт иткәндә құрсәткән житешсезлекләре өчен ғонаһ йөртәsez; рухани вазифаларын үтәгәндә құрсәткән житешсезлекләрегез өчен фәкат син һәм синең белән бергә үгылларың жаваплы. <sup>2</sup> Шулай ук туганнарыны — Леви үгылларын, ягъни ата-бабаларың ыругын үзен белән ал; алар сина бәйле булсыннар\*. Син һәм үгылларың боерыклар қуелган чатыр алдында хәzmәт иткәндә, алар сина ярдәм итсеннәр. <sup>3</sup> Алар сина һәм Чатырга хәzmәт итсеннәр; әмма алар Изге бүлмәнен әйберләренә һәм мәзбәхкә яқынлашмасыннар; югыйсә, алар сезнен белән бергә үләчәкләр. <sup>4</sup> Алар сина бәйле булсыннар һәм Изге чатырны құзәтсеннәр, Чатырның бөтен эшләрен башкарсыннар, ә рөхсәт бирелмәгән кеше сезгә якын килергә тиеш түгел.

<sup>5</sup> — Исаиллеләргә тагын ачу килмәсен өчен, сез Изге бүлмәгә һәм мәзбәхкә құз-колак булырга тиеш. <sup>6</sup> Менә, Мин сезнен туганнарығыз — левиләрне исраиллеләр арасыннан сайлап алдым һәм бүләк итеп сезгә бирдем. Алар, Изге чатырда хәzmәт итү өчен, Раббыга багышланылар. <sup>7</sup> Фәкат син һәм синең белән бергә синең үгылларың мәзбәхнен һәр нәрсәсе өчен, пәрдә әчендәге һәр нәрсә өчен, руханилық вазифасын башкарығыз. Руханилық вазифасын сезгә бүләк итеп тапшырам. Кем дә булса башка кеше якын килсә, үлемгә дучар ителергә тиеш.

*Руханиларга бирелгән өлемш*

<sup>8</sup> Аннары Раббы Һарунга әйтте:

— Менә Минца тәкъдим ителгән бүләкләрне құзәтүне Мин сина тапшырам; исраиллеләр тарафыннан Минца багышланган бөтен нәрсәне, сезнен мәнгелек өлемш итеп, сина һәм синең үгылларына бирәм. <sup>9</sup> Яндыштырмый торған ин изге нәрсәләрдән менә болар синеке булачак. Аларның Минца китергән һәр икмәк бүләге, һәр ғонаһ йолу корбаны һәм һәр гаеп йолу корбаны синеке булачак. Болар сина һәм синең үгылларыңа бик изге булачак. <sup>10</sup> Аларны сез ин изге урында ашагыз, ир-ат женесеннән булған теләсә кем аларны ашай алса; алар синең өчен изге булсыннар.

\* 18:2 *Леви* — яһүдчә «ябышкак», «багланучы» мәгънәсендә.

<sup>11</sup>— Болардан тыш, исраиллеләрнең Минә китергән теләсә нинди маңсус бүләкләре синеке булачак. Аларның барлық бүләкләрен Мин сиңа, синен уғылларына һәм қызларына мәңгелек өлеш итеп бирәм. Синең өенәндә пакъ булган һәркем аларны ашарга мөмкин.

<sup>12</sup>— Исраиллеләрнең Раббыга бүләк иткән беренче уңышларыннан ин яхшыларын: зәйтүн маеннан ин яхшысын, шәрабтан һәм бодайдан ин яхшысын Мин сиңа бирәм. <sup>13</sup>Аларның жирие житештергән һәм Раббыга бүләк итегендә беренче жимешләренең барысы да синеке булачак. Синең өенәндә пакъ булган һәркем аларны ашай алә.

<sup>14</sup>— Исраил жириенәндә Раббыга багышланган һәрнәрсә синеке булачак. <sup>15</sup>Раббыга тәкъдим итегендә, беренче булып туган һәр жән иясе, кешеме ул, хайванмы, синеке булачак; әмма кешеләр арасында беренче булып туган бала өчен йолым түләнергә тиеш, һәм шакшы хайваннарның беренче булып туганнары өчен дә йолым түләнергә тиеш. <sup>16</sup>Ә алар өчен йолым: бер айлыктан башлап, үзен билгеләгән бәя буенча, һәрберсе өчен биш шәкыл қомеш алачаксын. Рәсми бәя буенча, бер шәкыл егерме гера була. <sup>17</sup>Әмма сыер, сарық, кәкәләрнең беренче булып туганнары өчен йолым алынмый, чөнки алар изге, аларның канын мәзбәх өстенә сип; Раббының қүнделенә хуш килгән тәмле ис буларак, аларның маен утта яндырып тәкъдим ит. <sup>18</sup>Аларның ите, маңсус бүләкнен селкетелгән қүкрәк һәм арткы уң боты кебек, синеке булачак. <sup>19</sup>Исраиллеләрнең Раббыга дип тәкъдим иткән барлық изге бүләкләрен мәңгелек өлеш итеп сиңа, синен уғылларына һәм синең қызларына бирәм. Менә бу — синең һәм синең белән бергә нәселен өчен Раббы алдында тоз килешүе\*.

<sup>20</sup>Раббы Һарунга әйтте:

— Исраил жириенә синең мирасын һәм исраиллеләр арасында синең өлешен булмаячак; Мин — синең өлешен һәм исраиллеләр арасында синең мирасын.

#### Левиләргә бирелгән өлеш

<sup>21</sup>— Менә, Мин, үтәгән хезмәтләре, Изге чатырда башкарған эшләре өчен мирас итеп, Исраилдә һәр гошерне\* левиләргә бирәм. <sup>22</sup>Бүгеннән башлап исраиллеләр, киләчәктә гөнаһлы булмасыннар һәм үлмәсеннәр өчен, Изге чатырга якын кильмәскә тиешләр. <sup>23</sup>Ә Изге чатыр хезмәтен левиләр башкарсын һәм аларның гөнаһларын үз өсләренә алсын. Менә бу буыннан-буынга қүчеп килә торған мәңгелек қагыйдә булачак. Левиләр исә исраиллеләр арасында мирас ала алмаячак. <sup>24</sup>Чөнки исраиллеләр Раббыга бүләк итеп биргән гошерне Мин мирас итеп левиләргә бирәм, шуның өчен аларга: «Исраиллеләр арасында сезгә мирас булмаячак» — дидем.

\* 18:19 *Тоз килешүе* — мәңгелек какшамас килешү мәгънәсендә.

\* 18:21 *Гошер* — керемнен үннан бер өлеше, Аллаһыга багышлана торған жыем.

<sup>25</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>26</sup> — Левиләргә анлат һәм әйт: «Мин сезгә мирас итеп биргән гошерне исраиллеләрдән алган вакытта, шуның уннан бер өлешен бүләк итеп Раббыга тәкъдим итегез. <sup>27</sup> Бу, ындыр табагыннан яна сугылган бодай һәм яна ағып чыккан шәраб белән тәкъдим иткән бүләк кебек, сезнеке исәпләнәчәк. <sup>28</sup> Шулай итеп, сез дә исраиллеләрдән алачак гошерләрегезнәң барчасыннан Раббыга бүләк тәкъдим итәчәкsez; һәм шуннан Раббының бүләк тәкъдимен рухани Һарунга бирәчәкsez. <sup>29</sup> Сезгә бирелгән бүләкләрнәң һәммәсеннән изге һәм ин яхши өлешне Раббыга тәкъдим итегез».

<sup>30</sup> — Һәм левиләргә әйт: «Шуннан ин яхши өлешне Раббыга тәкъдим иткән вакытта ул, ындыр табагыннан яна сугылган бодай һәм яна ағып чыккан шәраб кебек, сезнеке уңышларығыз булып исәпләнәчәк. <sup>31</sup> Сез һәм гайләләрегез моны һәр урында ашый ала, чөнки бу — Изге чатырда башкарған хәzmәтегез өчен әжер. <sup>32</sup> Ин яхши өлешне китергән өчен, сез гөнаһлы булмаячаксыз. Исраиллеләр китергән изге бүләкләрне нәҗесләмәгез, югыйсә, үләчәкsez».

#### *Шакшылыкны пакыләү сүйнүң әзерләнүе*

## 19

<sup>1</sup> Раббы Муса белән Һарунга әйтте:

<sup>2</sup> — Раббының исраиллеләргә эмер иткән кануннарының бер кагыйдәсе менә мондый: исраиллеләр сина кимчелексез һәм монарчы камыт кимәгән жирән бозау китерегә тиешләр. <sup>3</sup> Бозауны рухани Элгазарга бирегез. Ул тукталу урыныннан чыгарылсын һәм рухани күз алдында суелсын. <sup>4</sup> Рухани Элгазар бармагы белән аның канын алсын да Изге чатырның алгы ягына жиде мәртәбә сипсен. <sup>5</sup> Руханиның күз алдында бозау яндырылсын; шулай ук аның тиресе һәм ите, каны, эчендәге шакшылары белән бергә, яндырылсын. <sup>6</sup> Рухани эрбет агачы, *hүссөп*\* үсемлеке һәм жете қызыл йон жеп алсын да аларны яндырылган бозау өстенә ыргытсын. <sup>7</sup> Шуннан соң рухани үзенец килемнәрен һәм тәнен су белән юсын, аннары тукталу урынына керсен; әмма ул кичкә кадәр шакшы булачак. <sup>8</sup> Бозауны яндырган кеше дә үзенец килемнәрен һәм тәнен су белән юарга тиеш; ул да кичкә кадәр шакшы булачак.

<sup>9</sup> — Бер пакъ кеше яндырылган бозауның көлен жыеп алсын да аны тукталу урыны тышында чиста бер урында сакласын. Ул Исраил жәмәтатьчелегенә шакшылыкны пакыләү сүй әзерләү өчен саклансын; бу — гөнаһтан чистарту өчен. <sup>10</sup> Яндырылган бозауның көлен жыйган кеше дә үз килемнәрен юарга тиеш, ул да кичкә кадәр шакшы булачак. Бу исраиллеләр һәм алар арасында читтән килеп яшәгән кешеләр өчен дә мәңгелек кагыйдә булачак.

\* 19:6 *hүссөп* — пакыләнү өчен кулланыла торган үсемлек.

<sup>11</sup> – Үлгэн кеше мәетенә қагылган теләсә кем жиде көн буе шакшы булачак. <sup>12</sup> Ул кеше өченче һәм жиденче қөндә шул шакшылыкны пакыләү сүй белән үзен чистартырга тиеш; шуннан соң ул чистарыначак. Әгәр өченче һәм жиденче қөндә үзен чистартмаса, ул чистарынмаячак. <sup>13</sup> Үлгэн кеше мәетенә қагылган һәм үзен пакъләмәгән һәркем Раббының Изге чатырын шакшылатыр, андый кеше Исаилдән юкка чыгарылырга тиеш, чөнки аның өстенә шакшылыкны пакыләү сүй сибелмәгән, шунлыктан ул – шакшы, аның өстендә әле һаман да шакшылык бар.

<sup>14</sup> – Кем дә булса берәү чатырда үлә икән, канун шундый: бу чатыр эчендә булғаннар да, чатырга кергәннәр дә жиде көн шакшы булачак. <sup>15</sup> Ул чатырда өсте ачык һәм капкач белән ябылмаган теләсә нинди савыт-саба шакшы булачак.

<sup>16</sup> – Кырда қылыч белән үтерелгән яки үзе үлгэн кешегә, кеше сөягенә яки кабергә қагылган теләсә кем жиде көн шакшы булачак.

<sup>17</sup> – Шакшы булған кеше өчен яндырылған гөнаһ йолу корбаның қөлен алыш, аны савытка салырга һәм өстенә саф су коярга кирәк. <sup>18</sup> Шуннан соң пакъ булған берәү кеше һүссәп алыш, аны әлеге қөлле суга манчысын да чатыр өстенә, андагы барлык савытларга, кешеләргә һәм кеше сөягенә яки үтерелгән яисә үлгэн кеше мәетенә, кабергә қагылган кеше өстенә сипсен. <sup>19</sup> Шул пакъ кеше өченче һәм жиденче қөннәрдә шакшы кеше өстенә әлеге сүны сипсен. Жиденче қөндә пакъләнгән кеше су белән үз киенәрен һәм тәнен юарга тиеш, кич белән ул пакъ булачак.

<sup>20</sup> – Әгәр кем дә булса берәү, шакшы булып та, үзен пакъләмәсә, ул кеше үз халкы арасыннан юк ителергә тиеш; чөнки ул Раббының Изге бүлмәсен шакшылатыр; аның өстенә шакшылыкны пакыләү сүй сибелмәгән, шунлыктан ул – шакшы. <sup>21</sup> Менә бу – исраилләргә мәнгелек қагыйдә. Шакшылыкны пакыләү сүйн сипкән кеше дә үз киенәрен юарга тиеш. Шакшылыкны пакыләү сүйнә кагылған теләсә кем кичкә кадәр шакшы булачак. <sup>22</sup> Шакшы кеше қагылған һәрнәрсә шакшы булачак; шундый нәрсәгә қагылған кеше дә кичкә кадәр шакшы булачак.

### Мириамның үлеме

## 20

<sup>1</sup> Беренче айда исраилләр, бөтен жәмәгатьчелек, Сыйн чүленә килделәр, халық Кадышта туктады. Шунда Мириам үлде, һәм аны Кадышта жирләделәр.

### Кыядан су бәреп чыгу

<sup>2</sup> Биредә жәмәгатьчелеккә эчәр су булмады, һәм алар Муса белән Һарунга каршы чыгар өчен жыелдылар. <sup>3</sup> Халық, Мусаны гаепләп, ана әйтте:

— Их, туганнарыбыз Раббы алдында ұлгән вакытта без дә үлгән булсак! <sup>4</sup> Нигә сез Раббының халқын бу чұлғә алып килдегез, без үзебез һәм терлекләрең үлсен дипме? <sup>5</sup> Нигә сез безне Мисырдан алып чыктығыз һәм бу начар урынга алып килдегез? Монда иген дә игеп булмый, монда инжир дә, йөзем дә, анар да, хәтта әчәргә су да юқ!

<sup>6</sup> Муса белән Һарун, жәмәгатьчелек яныннан китеп, Изге чатырға керү урыны янына килделәр дә йөзләре белән жиргә капландылар, менә шул чакта аларга Раббының шәһрәте күренде. <sup>7</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>8</sup> — Күлән таяғынны ал да, агаң Һарун белән бергә, жәмәгатьчелекне жыегыз. Аларның күз алдында кыяга әмер итегез, шунда кия үзеннән су чыгарыр. Шулай итеп син кыядан алар өчен су алысың һәм жәмәгатьчелеккә, аларның терлекләренә су әчесерсен.

<sup>9</sup> Муса, Раббы әмер иткәнчә, Аның алдыннан таякны алды.

<sup>10</sup> Шуннан соң Муса белән Һарун жәмәгатьчелекне кия алдына жыйылар, һәм Муса аларга әйтте:

— Эй сез, фетнәче кешеләр, тыңлагыз, бу кыядан сезгә суны әллә без чыгарырга тиешме?

<sup>11</sup> Мусаның, күлән күтәреп, таяғы белән ике тапкыр кыяга суты булды, аннан күп су бәреп тә чыкты. Жәмәгатьчелек һәм аларның терлекләре су эчте.

<sup>12</sup> Шуннан соң Раббы Муса белән Һарунга әйтте:

— Израиллеләрнең күз алдында Минә иман китермәвегез һәм Минем изгелегемне танымавығыз өчен, сез бу халыкны Мин вәгъдә иткән жиргә алып көрмәячәкsez.

<sup>13</sup> Болар Мериба\* сулары иде, анда исраиллеләр Раббыны гаепләделәр, һәм Раббы аларга Үзенең изге булуын күрсәтте.

#### *Израиллеләрнең Эдом жүре аркылы үтә алмаулары*

<sup>14</sup> Муса Кадыштан\* Эдом патшасына илчеләр жибәрде. Алар әйттөлөр:

— Туганың Израил әйтүенчә, безнең башка төшкән авырлыктарны син беләсөн. <sup>15</sup> Аталарыбыз Мисырга күчеп урнашқач, без озак вакытлар анда яшәдек, әмма мисырлылар безнең белән һәм безнең аталарыбыз белән тупас мәгамәлә қылдылар. <sup>16</sup> Һәм без Раббыга мөрәжәгать иттек, Ул безнең зарыбызын иштette һәм, фәрештә жибәреп, безне Мисырдан чыгарды. Менә хәзәр без Кадышта, синен мәмләкәтеннен чигендәге шәһәрдә. <sup>17</sup> Син безгә үз жирен

\* 20:13 *Мериба* – яһұдчә «гаепләү» мәғънәсендә.

\* 20:14 *Кадыш* – яһұдчә «изге урын» мәғънәсендә, 20:12-13нче аятыне каратызы.

аша үтеп китәргә рөхсәт ит әле! Без синен қырларын һәм йөзәм бакчаларын аша үтмәбез һәм коеларынан су эчмәбез. Без бары тик патша юлы буйлап қына үтәрбез, синен илең чикләрен үтеп чыкканга кадәр унга да, сулга да борылмыйча, читкә тайпылмыйча барырызы.

<sup>18</sup> Эмма Эдом әйтте:

— Минем жирем аша үтмә, югыйсә, мин қылыш белән сезгә каршы чыгачакмын.

<sup>19</sup> Исаиллеләр ана әйттеләр:

— Без олы юл буйлап қына үтәчәкбез, үзебез һәм терлекләре-без сүйнән эчәбез икән, аның өчен түләрбез. Без синен жирем аша атлап үтеп китәргә генә сорыйбыз, моның бит бернәрсәсе дә юк.

<sup>20</sup> Э Эдом әйтте:

— Минем жирем аша үтмәссез.

Һәм ул күп санлы халык һәм көчле гаскәр белән исраилләргә каршы чыкты. <sup>21</sup> Шулай итеп, Эдом исраилләргә үзенен жире аша үтәргә рөхсәт итмәде, һәм алар аны читләтеп үттеләр.

### *Һарунның үлеме*

<sup>22</sup> Исаиллеләр Кадыштан юлга чыктылар һәм бәтен жәмәгатьчелек Һор тавына килеп житте. <sup>23</sup> Раббы Эдом жире чигендә Һор тавында Муса белән Һарунга әйтте:

<sup>24</sup> — Һарун үзенен үлгән ата-бабалары белән күшүлачак, чөнки сез Мериба сулары янында Минем құрсәтмәмә каршы килдегез, шуңа күрә Һарун Мин исраилләргә бирергә вәгъдә иткән жиргә көрмәячәк. <sup>25</sup> Һарунның һәм аның угылы Элгазарны ал да Һор тавына алып мен. <sup>26</sup> Һарунның килемнәрен салдырып, угылы Элгазарга кидер, чөнки Һарун үзенен ата-бабалары белән күшүлачак. Ул анда үләчәк.

<sup>27</sup> Муса Раббы күшканча эшләде. Алар барча жәмәгатьчелек күз алдында Һор тавына менделәр. <sup>28</sup> Муса, Һарунның килемнәрен салдырып, угылы Элгазарга кидерде. Һарун шунда тау башында үлде. Э Муса белән Элгазар тау башыннан кире төштеләр. <sup>29</sup> Һарунның үлгәнен белгәннән соң, бәтен жәмәгатьчелек, Исаил гайләләре утыз көн буе аны кызганып елады.

### *Арадның юк ителүе*

**21** <sup>1</sup> Көньякта, Нәгебтә яшәүче Кәнган патшасы Арад, исраилләрнен Атарим юлы буенча килүен ишеткәч, аларга каршы сугыш ачты һәм берничәсен әсир итеп алды.

<sup>2</sup> Шулчак исраилләр Раббыга нәзер итеп әйттеләр:

— Бу халыкны безнен кулга бирсән, аларның шәһәрләрен тәмам юк итәчәкбез.

<sup>3</sup>Раббы, исраиллелэрнең тавышын ишетеп, кәнганиләрне аларның қулына бирдө, һәм исраиллеләр тегеләрне, шәһәрләре белән бергә, тәмам юк иттеләр. Шуна күрә бу урынны Хорма\* дип атадылар.

#### *Бакырдан ясалган елан*

<sup>4</sup>Алар, Йор тавыннан Эдом жирен әйләнеп үтү өчен, Камышлы дингез юлы белән киттеләр. Юлда халыкның қүнеле төшенкелеккә бирелә башлады. <sup>5</sup>Халык, Аллаһы белән Мусадан ризасызылкыларын белдереп, болай дип сорады:

— Ни өчен безне Мисырдан алып чыктыгыз, без чулдә һәлак булсын дипме? Чөнки монда икмәк тә, су да юк, һәм бу яраксыз ризыктан инде қүнелебез бизде.

<sup>6</sup>Шулчак Раббы халык арасына агулы еланнар жибәрде, алар халыкны чактылар, һәм исраиллелэрнең қубесе үлде. <sup>7</sup>Халык Муса янына килеп әйтте:

— Раббыга һәм сина каршы сәйләвебез белән без гөнаһ эшләдек; Раббыдан ялварып сора, ул еланнарны безнен яннан алсын.

Һәм Муса халык өчен гыйбадәт қылып ялварды.

<sup>8</sup>Раббы Мусага әйтте:

— Бер елан яса да аны биек колга очына беркет, һәм елан чаккан һәркем, ана карап, тереләчәк.

<sup>9</sup>Шуннан соң Муса, бакырдан елан ясап, аны биек колга очына беркетте һәм елан чаккан һәркем, ана карап, исән калды.

#### *Моабка сәфәр*

<sup>10</sup>Исраиллеләр юлга чыктылар һәм Оботта чатырларын корып тукталдылар. <sup>11</sup>Аннары Оботтан китеپ, чулдә, Моаб каршында, кояш чыгышы тарафындағы Ие-Әбаримда чатырларын кордылар.

<sup>12</sup>Ул урыннан китеپ, Зеред үзәнлегендә чатырларын корып тукталдылар. <sup>13</sup>Ул урыннан китеپ, чулдәге Арнон елгасының икенче яғында чатырларын кордылар. Арнон елгасы, Моабның чигеннән ағып, Моаб белән амориләр арасында чик хасил итте. <sup>14-15</sup>Шуна күрә Раббының Сугышлар Китабында бу хакта болай диелгән: «Суфадагы Ваheб шәһәре, Арнон елгасының үзәнлекләре белән сөзәклекләре Ар шәһәренә, Моаб чиге буенча жәелгән».

<sup>16</sup>Аннан алар Беергә\* киттеләр. Раббының Мусага: «Халыкны жый, аларга су бирәчәкмен», — дигән косес менә шуши иде.

<sup>17</sup>Шулчак исраиллеләр менә мондый жыр башлады:

— Эй, кое, су белән тулы бул.

Без сине жыр белән тәбррик итәбез.

\* 21:3 *Хорма* — яһудчә «тулысынча һәлак булу» мәгънәсендә; 14:45нче аят-тә шулай.

\* 21:16 *Beer* — яһудчә «кое» мәгънәсендә.

- <sup>18</sup> Син – морзалар казыган,  
үзлөренен хакимлек таяклары һәм юл таяклары белән  
халык морзалары казыган кое.

Аннары исраилләр чүлдән Маттанага киттеләр. <sup>19-20</sup> Маттана-  
дан Нахалиелгә, Нахалиелдән Бамотка, Бамоттан чүлгә таба караган  
Песгә тавы итәгендәге, Моаб жирендәге үзәнлеккә килделәр.

*Исраилләрнең Сихонның һәм Огның жиңүләре*

<sup>21</sup> Исраилләр амориләр патшасы Сихонга илчеләр жибәреп  
әйттеләр:

<sup>22</sup> – Безгә үзенен жирен аша үтәргә рәхсәт ит әле. Без синен  
кырларына һәм йөзем бакчаларына кермәбез, синен коеларыннан  
су да эчмәбез, синен чикләрене үтеп киткәнгә кадәр, юлдан тай-  
пымыйча патша юлыннан гына барырбыз.

<sup>23</sup> Эмма Сихон исраилләргә үз жире аша үтәргә рәхсәт бирмәде.  
Сихон үзенен бөтен халкын жыйды, чүлдә исраилләргә каршы чы-  
гып, Янаска кадәр килде һәм исраилләр белән сугышты. <sup>24</sup> Исраил-  
ләр Сихонны қылыч белән жинделәр һәм Арноннан алып Йавукка  
кадәр, Аммон чигенә кадәр, аның жирләрен яулап алдылар. Эмма  
шуннан ары бара алмадылар, чөнки аммонлыларның чиге нык иде.  
<sup>25</sup> Исраилләр амориләрнең барлык шәһәрләрен – шул исәптән  
Хишбун һәм аның әйләнә-тирәсендәге авылларын – басып алдылар  
һәм шулarda яшәделәр. <sup>26</sup> Хишбун амориләр патшасы Сихонның шә-  
һәре булган. Сихон, Моабның элекке патшасына каршы сугышып,  
Арнон елгасына кадәр аның бөтен жирен тартып алган булган.

<sup>27</sup> Менә шуна күрә дә шагыйрьләр болай диләр:

– Хишбунга килегез, һәм ул янадан төзелсен,  
Сихонның шәһәре янадан нигезләнсен.

<sup>28</sup> Чөнки ут Хишбун шәһәреннән,  
ялкын Сихон шәһәреннән чыкты;  
һәм Моабтагы Ар шәһәре  
Арнон биеклекләрен биләүчеләрне ялмап алды.

<sup>29</sup> Әй Моаб, кайғы сина!  
Сез, Кемошка\* табынучы халык, һәлак булдыгыз!

Кемош угыллары качып киттеләр,  
ә кызлары исә Амор патшасы Сихонга әсирлеккә төште.

<sup>30</sup> Без аларны уклар белән тар-мар иттек.  
Хишбун Дибонга кадәр һәлак ителде.  
Без аларны Медебага, Нофахка кадәр юк иттек.

<sup>31</sup> Исраилләр исә амориләр жирендә яшәп калды. <sup>32</sup> Муса Язер  
шәһәрен тикшерү өчен шымчылар жибәрде. Шуннан соң алар

\* 21:29 *Кемош* – Моаб илаһының исеме.

Язерне һәм аның әйләнә-тирәсендәге авылларны яулап алдылар, анда яшәүче амориләрне күп жибәрделәр.

<sup>33</sup> Аннары исраилләр борылып, юл буенча Башанга таба кителәр. Башан патшасы Ог үзе һәм аның бөтен халкы, исраилләргә каршы чыгып, Эдрегыйда алар белән сугышты.

<sup>34</sup> Раббы Мусага әйтте:

— Отган курыкма, чөнки Мин аны, аның барлық халкын һәм жирен синен кулга бирәчәкмен. Хишбунда яшәгән амориләр патшасы Сихон белән ничек эшләгән булсан, аның белән дә шулай эшлә.

<sup>35</sup> Шулай итеп, исраилләр Огны, аның уғылларын, аның бөтен халкын, берсен дә калдырмыйча, кырып бетерделәр һәм жирен яулап алдылар.

#### *Бәлакның Билгамны чакыруы*

## 22

<sup>1</sup> Исраилләр, аннан кузгалып, юлга чыктылар һәм Моаб тигезлегендә, Урдүннен аръягындағы Эрихә каршында туктап, чатырларын кордылар.

<sup>2</sup> Сиппор уғылы Бәлак исраилләрнән амориләр белән нәрсә эшләгәнен күрде. <sup>3</sup> Моаблылар бу халыктан бик курыктылар, чөнки исраилләр бик күп иде. Моаблылар исраилләр алдында куркуга төштеләр.

<sup>4</sup> Моаблылар Мидьян аксакалларына әйттеләр:

— Бу халық, үгез кырдагы үләнне ашап бетергән кебек, әйләнә-тирәбездәге бар нәрсәне ашап бетерәчәк.

Сиппор уғылы Бәлак исә бу вакытта Моаб патшасы иде. <sup>5</sup> Бәлак Фәрат елгасы буенда узенең туган жире Петорда яшәүче Бигур уғылы Билгамны чакырды. Ана: «Менә Мисырдан бер халық чыгып, жир йөзен каплап алды һәм ул халық хәзәр минем жирем каршында яши. <sup>6</sup> Хәзәр кил дә минем очен бу халыкка ләгънәт укы, чөнки ул миннән көчләрәк. Син ләгънәтләсән, бәлкем, мин аны жинә һәм бу жирдән күп чыгара алырмын. Мин беләм, син кемгә фатиха бирсән, ул мәбарәк була, һәм кемне ләгънәтләсән, ул каргалган була», — дигән сүzlәрен житкерү очен, илчеләр жибәрде.

<sup>7</sup> Моаб аксакаллары белән Мидьян аксакаллары, кулларына фал ачу очен түләм алып, Билгам янына килделәр һәм аңа Бәлак сүзләрен сөйләп бирделәр. <sup>8</sup> Билгам аларга әйтте:

— Бу тәнне монда үткәрегез, Раббы мина ничек дип әйтсә, сезгә шулай жавап кайтарырмын.

Һәм Моаб морзалары Билгам янында калдылар. <sup>9</sup> Алланы, Билгам янына килеп:

— Синен яндагы бу кешеләр кемнәр алар? — дип сорады.

<sup>10</sup> Билгам Аллаһыга әйтте:

— Минем янга аларны Моаб патшасы Сиппор уғылы Бәлак жибәргән һәм менә шуларны әйтергә күшкан: <sup>11</sup> «Менә, Мисырдан

бер халық чыкты да жир йөзен кaplады. Хәзер кил дә минем өчен бу халыкка ләгънәт укы. Бәлкем, мин аңа каршы сугыша алымын hәм аны күп чыгара алымын».

<sup>12</sup> Аллаһы Билгамга әйтте:

— Алар белән барма hәм бу халыкка ләгънәт укыма, чөнки ул фатихаланган халык.

<sup>13</sup> Билгам иртән торгач, аларга:

— Барыгыз, үз жирегезгә кайтыгыз, чөнки Раббы мина сезнен белән барырга рөхсәт итми, — диде.

<sup>14</sup> Моаб морзалары, Бәлак янына кайтып, аңа әйттәләр:

— Билгам безнәц белән килергә риза булмады.

<sup>15</sup> Бәлак исә болардан да күбрәк санда hәм дәрәҗәлерәк морзаларап жибәрдә. <sup>16</sup> Алар, Билгам янына килеп, аңа:

— Сиппор уғылы Бәлак: «Минем янга килүен токтарланмасын.

<sup>17</sup> Мин сина зур хәрмәт күрсәтермен hәм ни күшсан, шуны эшләрмен. Килче, зинһар, минем өчен бу халыкка ләгънәт укы», дип әйттә, — диделәр.

<sup>18</sup> Эмма Билгам аларга болай дип жавап бирде:

— Бәлак мина хәтта сарае тулы көмешен hәм алтынын бирергә булса да, кечкенә эшме ул, зур эшме, Раббы Алламның күрсәтмәсен кире кагып, hичнәрсә эшли алмыйм. <sup>19</sup> Шулай да, сез бу төнне монда калыгыз, Раббы мина тагын нәрсә әйтүен белермен.

<sup>20</sup> Төnlә белән Аллаһы Билгам янына килеп, аңа әйтте:

— Бу кешеләр сине чакырырга килгәннәр икән, тор да алар белән бар, тик Мин күшканнарны гына үтә.

#### *Билгамның ана ишәгә*

<sup>21</sup> Иртә белән Билгам торды да, үзенең ана ишәген иярләп, Моаб морзалары белән китеп барды. <sup>22</sup> Эмма Билгамның китеп барганы өчен Аллаһының ачыу чыкты, hәм Раббының фәрештәсе, Билгамны киреләндөрү өчен, аның юлына аркылы басты. Билгам, үзе белән ике хәzmәтчесен ияртеп, ишәгенә атланып барды. <sup>23</sup> Ишәк, кулына кылыч тотып юлда торучы Раббы фәрештәсен күргә, юлдан борылып кырга керде, ә Билгам исә, ишәген юлга кире керту өчен, аны кыйнады.

<sup>24</sup> Аннан Раббы фәрештәсе ике йөзем бакчасы арасындағы тар юлга төште, ә тар юлның ике яғында да дивар иде. <sup>25</sup> Ишәк исә, Раббы фәрештәсен күреп, диварга сыенды hәм Билгамның аягын диварга қысты; ул тагын ишәген кыйнады.

<sup>26</sup> Аннары Раббы фәрештәсе алдан барды hәм унга да, сулга да китәргә юл булмаган тар урынга торып басты. <sup>27</sup> Ишәк, Раббы фәрештәсен күреп, Билгам астында жиргә ятты. Мона Билгамның ачыу килде, hәм ул ишәген таяк белән кыйнады. <sup>28</sup> Шулвакыт Раббы ишәкне телле итте, hәм ишәк Билгамга:

— Нәрсә эшләдем соң мин сиңа? Инде өченче мәртәбә кыйный-сың мине, — диде.

<sup>29</sup> Билгам исә ишәккә:

— Чөнки син ачыымны чыгарасың! Кулымда кылыч булган булса, мин сине хәзер үк үтергән булыр идем, — диде.

<sup>30</sup> Ишәк исә Билгамга әйтте:

— Бәтән гомерен буе өстенә атланып йөргән ишәген мин түгелме соң? Монарчы синең алда болай кыландыммы соң?

Билгам жавап кайтарды:

— Юк.

#### *Фәрештәнең Билгамны шелтәләве*

<sup>31</sup> Шулчак Раббы Билгамның күзләрен ачты, һәм ул кулына кылыч тотып юлда торучы Раббы фәрештәсен құрде. Билгам иелеп, йөзә белән жиргә капланды.

<sup>32</sup> Раббы фәрештәсе аңа әйтте:

— Ни өчен син ишәгене инде өч тапкыр кыйнадың? Мин сине киреләндерү өчен юлга чыктым, чөнки минем алдымдагы юлың дөрес юл түгел. <sup>33</sup> Ишәк, мине қүреп, менә инде өч мәртәбә мин-нән читкә борылды. Эгәр дә ул миннән читкә борылмаган булса, мин сине үтергән, ә ишәкне исән калдырган булыр идем.

<sup>34</sup> Һәм Билгам Раббы фәрештәсенә әйтте:

— Мин гөнаң әшләдем, чөнки юлымда мина каршы якта торуыңны белмәдем. Бу сина ошамагач, кире китим, алайса.

<sup>35</sup> Раббы фәрештәсе Билгамга әйтте:

— Бу кешеләр белән бергә бар, әмма мин сиңа нәрсә әйтсәм, аларга шуны гына сөйлә.

Шуннан Билгам Бәлак морзалары белән бергә китте.

#### *Бәлакның Билгамны каршиларга чыгуы*

<sup>36</sup> Бәлак, Билгамның килү хәбәрен ишеткәч, аны каршы алу өчен Арнон чигенең қырыендагы моаблылар шәһәренә юнәлде.

<sup>37</sup> Бәлак Билгамга әйтте:

— Сине чакыру өчен кешеләр жибәргән идем түгелме? Нигә миңа килмәден? Әллә мин сиңа хәрмәт құрсәтерлек хәлдә түгелме?

<sup>38</sup> Билгам исә Бәлакка әйтте:

— Менә, мин килдем. Әмма мин нәрсә дә булса әйтә аламмы? Аллаңы миңа нәрсә күшса, шуны гына сөйләячәкмен.

<sup>39</sup> Билгам Бәлак белән китеп, Кыръят-Хусот шәһәренә барып житте. <sup>40</sup> Бәлак, үгез һәм сарыклар корбан итеп, Билгам һәм аның белән килгән морзаларга бирде. <sup>41</sup> Икенче көнне иртә белән Бәлак Билгамны ияртеп, Бамот-Багал биеклегенә алып менде. Шуннан торып Билгам Исраил халкының бер өлешен құрде.

*Билгамның беренче гыйбрәтле сүзләре***23**<sup>1</sup> Билгам Бәлакка әйтте:

— Син монда миңа жиде мәзбәх төзет һәм минем өчен жиде үгез бозау белән жиде сарық тәкәссе әзерлә.

<sup>2</sup> Бәлак Билгам әйткәнчә эшләде, һәм Бәлак белән Билгам һәр мәзбәх өстенә бер үгез бозау белән бер сарық тәкәссе тәкъдим иттеләр.

<sup>3</sup> Билгам Бәлакка әйтте:

— Син үзенең яндырылган тәкъдимен янында торып тор, ә мин китим, бәлки, Раббы мине каршыларга чыгар. Ул миңа нәрсә әйтсә, шуны сина белдерермен.

Шуннан ул бер кысыр калку урынга менеп китте.

<sup>4</sup> Аллаһы Билгам белән очрашты, һәм Билгам Ана әйтте:

— Мин жиде мәзбәх эшләдем һәм һәркайсына бер үгез бозау белән бер сарық тәкәссе тәкъдим иттем.

<sup>5</sup> Раббы Билгамның теленә сүзләр салды һәм әйтте:

— Бәлак янына кире бар һәм ана Мин әйткәннәрне житкер.

<sup>6</sup> Шулай итеп, Билгам Бәлак янына кире килде. Менә Бәлак үзе һәм Моабның барлық морзалары аның яндырылган тәкъдиме янына бастылар. <sup>7</sup> Билгам, үзенең гыйбрәтле сүзләрен башлап, болай диде:

— Көнчыгыш тауларыннан чыккан Моаб патшасы Бәлак  
мине Арамнан алып килде.

«Кил, минем өчен Яғыкубка ләгънәт укы.

Кил, Исраилгә бәddога укы», — дип мине чакырды.

<sup>8</sup> Аллаһы Үзе ләгънәт итмәгәнне мин ничек ләгънәт укыйм?  
Ана Раббы бәddога кылмаганны мин ничек бәddога  
кылыйм ди?

<sup>9</sup> Мин бу халыкны кыялар түбәсеннән күрәм;  
калкулыклардан аны тамаша кылам.

Менә, халык аерым яши;  
ул халыклар арасында исәпләнми.

<sup>10</sup> Яғыкубның тузан бөртекләрен кем саный алыр?  
Яисә исраилләрнен дүрттән бер өлешенең санын кем  
исәпли алыр?

Жаным гаделләр үлеме белән үлсен  
һәм минем ахырым гаделләрнеке кебек булсын!

<sup>11</sup> Бәлак Билгамга әйтте:

— Син миңа нәрсә эшләден? Мин сине дошманнарымын ләгънәт иту өчен чакырдым, ә син аларны мәбарәк итәсен!

<sup>12</sup> Ул жавап биреп әйтте:

— Миңа Раббы нәрсә сөйләсә, мин шуны төгәл итеп әйтергә  
тиеш түгелме?

*Билгамның икенче гыйбрәтле сүзләре*

<sup>13</sup> Бәлак ана әйтте:

— Минем белән башка урынга бар, шуннан аларны қүрерсен, барысын да түгел, әмма бер өлешен генә. Шуннан торып, минем очен аларга ләгънәт укы.

<sup>14</sup> Шуннан соң Бәлак аны Софим яланына, Песгә тау башына алып менде һәм анда жиде мәзбәх төзетте, һәр мәзбәх өстенә бер үгез бозау белән бер сарык тәкәссе китертте.

<sup>15</sup> Билгам Бәлакка әйтте:

— Син монда үзенең яндырылган тәкъдимен янында торып тор, ә мин анда Аллаһыны каршы алыйм.

<sup>16</sup> Раббы Билгам белән очрашты һәм аның теленә сүзләрен салды һәм әйтте:

— Бәлак янына кире бар һәм ана Мин әйткәннәрне житкер.

<sup>17</sup> Һәм Билгам Бәлак янына кире кайтты. Менә Бәлак үзе һәм Моабның барлык морзалары аның яндырылган тәкъдиме янына бастылар.

Бәлак анардан:

— Раббы сиңа нәрсә сөйләдө? — дип сорады.

<sup>18</sup> Билгам, үзенең гыйбрәтле сүзләрен башлап, болай диде:

— Эй, Бәлак, тор да тыңла,

әй, Сиппор угылы, мин әйткәннәргә колак сал.

<sup>19</sup> Аллаһы бит Ул кеше заты түгел,

Ул ялган сөйләми;

Ул адәм угылы да түгел,

Үзенең фикерен үзгәртмәс.

Ул сөйләр дә эшен эшләмәсме?

Ул сүз бирер дә аны үтәмәсме?

<sup>20</sup> Менә, мин фатиха бирү очен боерык кабул иттем.

Ул фатиха кылды һәм мин моны һич тә үзгәртә алмыйм.

<sup>21</sup> Ягъкубта бәла қүренмәс,

Исраилдә бәхетсезлек сизелмәс.

Аларның Раббы Алласы алар белән,

һәм алар арасында патшага шат кычкыру була.

<sup>22</sup> Аллаһы аларны Мисырдан алып чыкты,

алар кыргый үгез мәгезләре кебек.

<sup>23</sup> Ягъкубка каршы нинди дә сихерчелек файдасыз,

Исраилгә каршы қүрәзәлек итү дә файдасыз.

Хәзер Ягъкуб белән Исраил хакында кешеләр әйтерләр:

— Аллаһы нәрсәләр эшли!

<sup>24</sup> Менә халык ана арыслан кебек тора,

үтерелгән корбанын ашап бетергәнче

һәм аның канын эчеп бетергәнче

ятмаган ата арыслан кебек күтәрелә.

<sup>25</sup> Бәлак Билгамга әйтте:

— Алайса аларны ләгънәтләмә дә, фатиханы да бирмә.

<sup>26</sup> Жавап кайтарып, Билгам Бәлакка әйтте:

— Раббы миңа нәрсә күшса, мин шулай эшләячәкмен дип сиңа әйтмәдемме әллә?

*Билгамның оченче гыйбрәтле сүзләре*

<sup>27</sup> Бәлак Билгамга әйтте:

— Эйдә, мин сине башка урынга алып барыйм, бәлки, Аллаһы мәгъкуль күрер, шул урыннан минем очен аларны ләгънәт итәрсөн.

<sup>28</sup> Шуннан соң Бәлак Билгамны чүлгә таба караган Пигур тавының башына алып менеп китте.

<sup>29</sup> Билгам Бәлакка әйтте:

— Монда миңа жиде мәзбәх төзет һәм минем очен жиде үгез бозау һәм жиде сарық тәкәссе китеерт.

<sup>30</sup> Бәлак Билгам күшканча эшләдә һәм һәр мәзбәх өстенә бер үгез бозау һәм бер сарық тәкәссе тәкъдим итте.

**24** <sup>1</sup> Билгам Исраилне мәбарәк қылуның Раббыга мәгъкуль булуын күрде. Элекке кебек күрәзәлек иту очен китмәде, әмма хәзер йөзен чүлгә таба борды. <sup>2</sup> Билгам күз төшереп алды һәм Исраилнен үз ыруглары буенча урнашуын күрде. Билгам өстенә Аллаһы Рухы инде; <sup>3</sup> һәм Билгам, үзенең гыйбрәтле сүзләрен башлап, болай диде:

— Бигур угылы Билгам сөйли моны,  
ачык карашлы кеше сөйли,

<sup>4</sup> Аллаһының сүзләрен ишетүче,  
Кодрәт Иясеннән күренешне күрүче,  
егылып төшкән,  
ә күзләре ачык булган кеше сөйли:

<sup>5</sup> «Әй, Ягъкуб, синенең чатырларың,  
әй, Исраил, синенең торакларың нинди гүзәл!

<sup>6</sup> Алар үзәниәр кебек жәелләр,  
елга буендагы бакчалар кебек,  
Раббы утырткан йөзьяшәр үләннәр кебек,  
су буендагы эрбет ағачлары кебек үсәләр.

<sup>7</sup> Аның чиләкләреннән су ағачак,  
аның орлыгы мул итеп су сибелеп үсәчәк,  
аның патшасы Агаг патшадан бөегрәк булачак,  
һәм аның патшалыгы күтәреләчәк.

<sup>8</sup> Аллаһы аны Мисырдан алып чыкты,  
ул қыргый үгез мәгезләре кебек,  
үзенә дошман булган халыкларны ашап бетерә,  
аларның сөякләрен ваклый

hәм үзенең уклары белән дошманнарын тар-мар итә.

- <sup>9</sup> Ул иелде, ана вә ата арыслан кебек ята,  
аны торғызырга кем соң жөрьәт итсен?  
Сине мәбарәк итүче мәбарәк булсын,  
сине ләгънәт итүче ләгънәтләнсен!»

<sup>10</sup> Бәлакның Билгамга ачуы чыкты, Бәлак кулларын жәеп жи-  
бәрде hәм Билгамга әйтте:

— Мин сине минем дошаннарымны ләгънәт иту өчен чақырдым,  
ә син менә өченче тапкыр инде аларны мәбарәк итәсөн. <sup>11</sup>Хәзер үз  
урыйныңа йөгер! Мин сина зур хөрмәт күрсәтергә теләдем, ә менә  
Раббы сине ул хөрмәттән мәхрүм итте.

<sup>12</sup> Билгам Бәлакка әйтте:

— Мин синең миңа жибәргән илчеләреңә: <sup>13</sup>«Бәлак үзенең сараे  
тулы алтын-көмешен миңа бирсә дә, үз теләгем белән яхшылык  
яки яманлык эшләү өчен Раббы сүзеннән чыга алмыйм. Раббы  
миңа нәрсә әйтсә, шуны гына сөйләячәкмен», — дип белдермә-  
деммени? <sup>14</sup>Менә хәзер мин үз халкым янына барам. Бу халыкның  
киләчәктә синең халкына нәрсә эшләячәген сина белдерәм.

#### *Билгамның дүртенче гыйбрәтле сүзләре*

<sup>15</sup> Билгам, үзенең гыйбрәтле сүзләрен башлап, болай диде:

- Бигур угылы Билгам сөйли моны,  
ачык карашлы кеше сөйли,  
<sup>16</sup> Аллаһының сүзләрен ишетүче,  
Аллаһы Тәгаләдән белем алуы,  
Кодрәт Иясеннән күренешне күрүче,  
егылып төшкән,  
ә күзләре ачык булган кеше сөйли:  
<sup>17</sup> «Мин аны күрәм, әмма шуши вакытта түгел;  
ана карыйм, ләкин якын түгел әле ул.  
Ягъкубтан йолдыз чыгачак;  
ә Исраилдән хакимлек таяғы күтәреләчәк.  
Ул Моаб жирен кырып салачак  
hәм Шет угылларын тар-мар итәчәк.  
<sup>18</sup> Эдом басып алынчак,  
Сәгыйрны аның дошманнары басып алачак,  
ә Исраил үзенең көчен күрсәтәчәк.  
<sup>19</sup> Ягъкуб токымыннан булган берәү хакимлек итәчәк  
hәм шәһәрдә калганнары юк итәчәк».

#### *Билгамның соңғы гыйбрәтле сүзләре*

<sup>20</sup> Шуннан соң Билгам Амалыкны күрде hәм, гыйбрәтле сүзлә-  
рен башлап, болай диде:

— Амалык баш халык иде,  
эмма ахырда ул һәлак булачак.

<sup>21</sup> Аннан ары ул кынлыларны күрде һәм, үзенең гыйбрәтле сүзләрен башлап, болай диде:

— Синең торагың нық,  
синең ояң кыя өстенә корылды.

<sup>22</sup> Ашшур сине әсирлеккә алыш киткәнгә кадәр,  
Кабил бәлдереләчәк.

<sup>23</sup> Билгам, үзенең гыйбрәтле сүзләрен башлап, болай диде:

— И Аллаһы, моны эшләгән вакытта кем  
генә исән калыр икән!

<sup>24</sup> Киттиләрдән дингез көймәләре киләчәк  
һәм алар Ашшурны буйсындырачак,  
шулай ук Эберны да буйсындырачаклар;  
эмма соңғы чиктә алар да һәлак булачак!

<sup>25</sup> Аннары Билгам торды да кире үзе яшәгән урынга китең барды,  
Бәлак та үз юлы белән китте.

*Исраилләрнең Багал-Пигурга табынуы*

**25** <sup>1</sup> Шиттимдә яшәгән вакытта, исраилләр Моаб кызлары белән зина кыла башладылар. <sup>2</sup> Ул кызлар аларны үз илаһларына корбаннарын багышлаган жыельышка барырга чакырдылар; халык ул корбаннарын ашады һәм аларның илаһларына табынды. <sup>3</sup> Шулай итеп, исраилләр Багал-Пигурга табынып, үзләрен ана бәйләделәр, шунлыктан Раббының аларга ачыу чыкты.

<sup>4</sup> Раббы Мусага әйтте:

— Халыкларын барча башлыкларын жыеп ал да аларны Раббы алдында кояш чыкканда асып үтер, шуннан соң Раббының ачыу исраилләрдән китәр.

<sup>5</sup> Муса Исраил хакимнәренә әйтте:

— һәрберегез Багал-Пигурга табынып, үзегезнен ана бәйле кешеләрегезне үтерегез.

<sup>6</sup> Муса белән Исраилнен бөтен жәмәгатьчелеге Изге чатырга керү урыны янында матәм тоттылар. Менә, исраилләрдән берәү, аларның күз алдында, үз кардәшләре янына бер мидьянлы хатынны алыш килде. <sup>7</sup> Рухани Һарун угылы Элгазарның угылы Пинхәс, моны күргәч, жәмәгатьчелек арасыннан чыгып, кулына сөнгесен алды. <sup>8</sup> Ул, исраилле ир артыннан йокы бүлмәсенә кереп, шул исраилле ир белән мидьянлы хатынны чәнчеп үтерде. Шуннан соң исраилләрнә харап итүче үләт туктады. <sup>9</sup> Үләттән һәлак булучылар саны егерме дүрт мен кешегә житкән иде.

<sup>10</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>11</sup> – Рухани Һарун уғылы Элгазарның үгүлүс Пинхәс исраиллеләргө каршы кабарган ачыымны басты. Чөнки ул, Минем кебек, исраиллеләр арасында башка илаһларга түзеп тормады. Шунлыктан Мин, башка илаһларга түзеп тормасам да, исраиллеләрне тар-мар итмәдем. <sup>12</sup> Шуңа күрә игълан ит: «Мин аңа Үзэмнен тынычлык килемшүемне бирәм. <sup>13</sup> Һәм бу аңа һәм аның нәселләренә мәңгелек руханилык килемшүе булачак, чөнки ул үзенең Алласы өчен башка илаһларга түзеп тормады һәм исраиллеләрнең гөнаһын йолып алды».

<sup>14</sup> Мидьянлы хатын белән бергә үтерелгән исраилленең исеме Зимри иде. Ул Салу уғылы, Шимун ыругындагы бер гайләненең башлыгы. <sup>15</sup> Ә үтерелгән мидьянлы хатынның исеме Көзби, ул – мидьянлылар ыругыннан бер гайләненең башлыгы Сурның кызы.

<sup>16</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>17</sup> – Мидьянлылар белән дошманлаш һәм аларны тар-мар ит.

<sup>18</sup> Чөнки алар үзләренең мәкерлекләре белән Пигур вакыйгасында һәм үләт көнендә үтерелгән аларның кызы кардәшләре – Мидьян башлыгының кызы Көзби белән күңелегезне аздырып, сезнең белән дошманлаштылар.

*Исраиллеләрнең санын икенче тапкыр исәпкә алу*

## 26

<sup>1</sup> Менә шул үләттән соң, Раббы Мусага һәм Һарун уғылы рухани Элгазарга әйтте:

<sup>2</sup> – Бөтен Исраил жәмәгатьчелегенең егерме яштән алыш аннан өлкәнрәк булган, сугышка яраклыларының һәммәсен гайләләре буенча исәпкә алышыз.

<sup>3</sup> Муса белән рухани Элгазар Үрдүн елгасы ярында, Эрихә каршындагы Моаб үзәнлегендә, исраиллеләргә әйттеләр:

<sup>4</sup> – Раббының Мусага әмер итүенчә, егерме яштән алыш аннан өлкәнрәк булганнарның барысын да исәпкә алышыз.

Болар Мисыр жиреннән чыккан исраиллеләр:

<sup>5</sup> Исраилнең беренче уғылы – Рубин. Рубинның уғыллары: Ханохтан – ханохлылар кабиләсе, Паллудан – паллұлылар кабиләсе;

<sup>6</sup> Хесроннан – хесронлылар кабиләсе, Кәрмидән – кәрмиллеләр кабиләсе. <sup>7</sup> Бу – рубинлылар кабиләләре. Алардан исәпкә алышнаннарның саны кырык өч мен жиде йөз утыз кеше булды. <sup>8</sup> Паллұның уғылы Элиаб. <sup>9</sup> Элиабның уғыллары: Немуил, Датан һәм Абирам.

Датан һәм Абирам – халық арасыннан сайланган түрәләр, алар Корах тарафдарлары белән бергә Раббыга каршы фетнә күтәргәннәр һәм Муса белән Һарунга каршы ризасызылык белдергәннәр.

<sup>10</sup> Шулчак жир үзенең авызын ачты да Корах белән бергә аларны йотты; ут чыгып, ике йөз илле кешене яндырган вакытта, Корах тарафдарлары да үлде. Ә алар, кисәту өчен, гыйбрәт буларак калдырылды. <sup>11</sup> Әмма Корахның уғыллары исән калдылар.

<sup>12</sup> Кабиләләре буенча Шимун уғыллары: Немуилдән – немуилләр кабиләсе, Яминнән – яминнеләр кабиләсе, Яхиннан – яхинлылар кабиләсе. <sup>13</sup> Зерахтан – зерахлылар кабиләсе, Шаулдан – шауллылар кабиләсе. <sup>14</sup> Шимун кабиләләрендә егерме ике мен үкә йөз кеше булды.

<sup>15</sup> Кабиләләре буенча Гәд уғыллары: Сефоннан – сефонлылар кабиләсе, Хәггиән – хәггиеләр кабиләсе, Шунидан – шунилеләр кабиләсе. <sup>16</sup> Ознидән – ознилеләр кабиләсе, Эридән – эрилеләр кабиләсе. <sup>17</sup> Арудидан – арудиылар кабиләсе, Арелидан – арелилылар кабиләсе. <sup>18</sup> Гәд уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: алар кырык мен биш йөз кеше исәпләнде.

<sup>19</sup> Эр һәм Онан – Йәһүдә уғыллары, әмма алар Кәнган жирендә үлеп калдылар. <sup>20</sup> Кабиләләре буенча Йәһүдә уғыллары менә болар: Шеладан – шеланилар кабиләсе, Перестән – переслеләр кабиләсе, Зерахтан – зерахлылар кабиләсе. <sup>21</sup> Перес уғыллары: Хесроннан – хесронлылар кабиләсе, Хамулдан – хамуллылар кабиләсе. <sup>22</sup> Йәһүдә уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: алар житмеш алты мен биш йөз кеше исәпләнде.

<sup>23</sup> Кабиләләре буенча Исәсхәр уғыллары: Толадан – толалылар кабиләсе, Пуаһтан – пуниләр кабиләсе, <sup>24</sup> Йашубтан – йашублылар кабиләсе, Шимруннан – шимрунлылар кабиләсе. <sup>25</sup> Исәсхәр уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: алар алтмыш дүрт мен өч йөз кеше исәпләнде.

<sup>26</sup> Кабиләләре буенча Зәбулун уғыллары: Середтән – середлеләр кабиләсе, Элоннан – элонлылар кабиләсе, Яхлиелдән – яхлиелләр кабиләсе. <sup>27</sup> Зәбулун уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: алар алтмыш мен биш йөз кеше исәпләнде.

<sup>28</sup> Кабиләләре буенча Йосыф уғыллары – Менашше һәм Эфраим. <sup>29</sup> Менашше уғыллары: Макирдан – макирлылар кабиләсе, Макир Гилыгадның атасы булган; Гилыгадтан – гилыгадлылар кабиләсе. <sup>30</sup> Менә Гилыгад уғыллары: Игызырдан – игызырлылар кабиләсе, Хелыктан – хелыклылар кабиләсе, <sup>31</sup> Асриелдән – асриеллеләр кабиләсе, Шехемнән – шехемлеләр кабиләсе, <sup>32</sup> Шемидәдән – шемидәлеләр кабиләсе, Хефердән – хеферлеләр кабиләсе. <sup>33</sup> Хефер уғылы Селуфхадның уғыллары булмады, бары тик қызлары гына бар иде. Селафхад қызларының исемнәре: Махла, Ноа, Хөглә, Милкә һәм Тирса. <sup>34</sup> Менашше уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: алар илле ике мен жиде йөз кеше исәпләнде.

<sup>35</sup> Кабиләләре буенча Эфраим уғыллары болар булды: Шутелахтан – шутелахлылар кабиләсе, Бәхердән – бәхерлеләр кабиләсе, Таханинан – таханилар кабиләсе. <sup>36</sup> Менә Шутелах уғыллары болар: Эраннан – эранлылар кабиләсе. <sup>37</sup> Эфраим уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: алар утыз ике мен биш йөз кеше исәпләнде. Болар Йосыф уғылларының кабиләләре иде.

<sup>38</sup> Кабиләләре буенча Беньямин уғыллары болар булды: Беладан – белалылар кабиләсе, Ашбелдан – ашбеллылар кабиләсе, Ахирман – ахирамлылар кабиләсе; <sup>39</sup> Шефуфамнан – шефуфамлылар кабиләсе, Хуфамнан – хуфамлылар кабиләсе. <sup>40</sup> Беланың уғыллары – Ард һәм Нагам: Ардтан – ардлылар кабиләсе, Нагаманнан – нагаманлылар кабиләсе. <sup>41</sup> Беньямин уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: алар қырық биш мен алты йөз кеше исәпләнде.

<sup>42</sup> Кабиләләре буенча Дан уғыллары болар булды: Шухамнан – шухамлылар кабиләсе. Дан уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: <sup>43</sup> алар алтынш дүрт мен дүрт йөз кеше исәпләнде. Алар барысы шухамлылар кабиләләре иде.

<sup>44</sup> Кабиләләре буенча Ашир уғыллары болар булды: Имнадан – имналылар кабиләсе, Ишвидән – ишвилеләр кабиләсе, Беригадан – беригалылар кабиләсе, <sup>45</sup> Берига уғылларыннан: Хебердән – хеберлеләр кабиләсе, Малкиелдән – малкиеллеләр кабиләсе. <sup>46</sup> Ашир кызының исеме – Серах. <sup>47</sup> Ашир уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: алар илле оч мен дүрт йөз кеше исәпләнде.

<sup>48</sup> Кабиләләре буенча Нәфтили уғыллары болар булды: Яхсиелдән – яхсиеллеләр кабиләсе, Гүнидән – гүнилеләр кабиләсе, <sup>49</sup> Йесердән – исриләр кабиләсе, Шиллемнән – шиллемлеләр кабиләсе. <sup>50</sup> Нәфтили уғылларыннан исәпкә алынган кабиләләр шулар булды: алар қырық биш мен дүрт йөз кеше исәпләнде.

<sup>51</sup> Менә исраиллеләрдән исәпкә алынганнарның саны: алты йөз бер мен жиде йөз утыз кеше.

<sup>52</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>53</sup> – Исәпкә алынган исемнәр санына карап, аларга мирас итеп жир бирелергә тиеш. <sup>54</sup> Зур ыругка жир мирасын құбрәк итеп, ә кечкенәгә азрак итеп бир; жир мирасы һәр ыругка исәпкә алынганнарның санына карап бирелергә тиеш. <sup>55</sup> Жир шобага салып бүленергә тиеш. Алар ата-бабаларының ыруг исемнәре буенча мирас итеп жир алырга тиешләр. <sup>56</sup> Жир миаслары кеше саны аз булган һәм кеше саны күп булган ыругларга шобага салып бүленергә тиеш.

<sup>57</sup> Кабиләләре буенча левилләрдән исәпкә алынганнар болар: Гершоннан – гершонлылар кабиләсе, Kohаттан – коһатлылар кабиләсе, Мераридан – мерарилылар кабиләсе. <sup>58</sup> Болар да Леви кабиләләре: либниләр кабиләсе, хебрунлылар кабиләсе, махлилылар кабиләсе, мушильлар кабиләсе, корахлылар кабиләсе.

Коһат – Амрамның атасы. <sup>59</sup> Амрам хатынының исеме – Йөхәбәд. Ул Мисырда туган Леви қызы һәм ул хатын Амрамга Һарунны, Мусаны һәм аларның қызы туганнары Мириамны тудырган. <sup>60</sup> Һарунның уғыллары: Надаб, Абиү, Элгазар һәм Итамар. <sup>61</sup> Эмма Надаб белән Абиү Раббы алдында рөхсәт ителмәгән ут тәкъдим иткән ва-кытта һәлак булдылар.

<sup>62</sup> Һәм бер айдан алып аннан өлкән яштәге Леви ирләренең са-ны егерме өч мен кеше булды. Алар исраиллеләр белән бергә исәп-кә алынмадылар, чөнки исраиллеләр арасында левиләргә мирас итеп жир бирелмәде.

<sup>63</sup> Муса белән рухани Элгазар тарафыннан исәпкә алынганнар менә шулар булды. Алар исраиллеләрне Үрдүн елгасы ярында, Эри-хә каршындагы Моаб үзәнлегендә исәпкә алдылар. <sup>64</sup> Эмма Муса белән рухани Һарун тарафыннан Синай чүләндә исәпкә алынган исраиллеләрдән бер генә кеше дә әлеге исәпкә алынучылар арасында булмады. <sup>65</sup> Чөнки алар хакында Раббы: алар һәммәсе дә чүл-дә үләчәк, диде. Алар арасыннан бер кеше дә калмады, бары тик Ифунни угылы Кәлеб белән Нун угылы Йешуа гына исән калды.

*Угылы булмаган гайлә өчен мирас қагыйдаларе*

**27** <sup>1-2</sup> Йосыф угылы Менашше кабиләләреннән Менашше угылы Макир, Макир угылы Гилыгад, Гилыгад угылы Хефер, Хефер угылы Селуфхад кызларының исемнәре: Махла, Ноа, Хөглә, Милкә һәм Тирса. Алар Изге чатырга керү урыны төбенә Муса белән рухани Элгазар алдына, житәкчеләр һәм барча жәмәгатьчелек алдына килеп бастылар да әйттеләр:

<sup>3</sup> – Безнең атабыз чүлдә үлде һәм ул Корах тарафдарларының Раббыга каршы оештырылган фетнәсендә катнашмады, әмма ул үз гөнаһы өчен үлде, ә аның угыллары булмады. <sup>4</sup> Атабызның угылы булмаганы өчен, аның исеме үзенең кабиләсеннән сызып ташла-нырга тиешме? Атабызның туганнары арасында безгә дә биләмә бирегез.

<sup>5</sup> Муса аларның дәгъвасын Раббыга житкерде. <sup>6</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>7</sup> – Селуфхад кызлары дөресен сөйлиләр. Аталарының туганнары арасында аларга мирас итеп биләмә бир һәм аталарының мирасын аларга тапшыр. <sup>8</sup> Һәм исраиллеләргә сөйләп аңлат: «Әгәр берәү үл-сә һәм аның угылы булмаса, мирасы аның кызына тапшырылырга тиеш. <sup>9</sup> Әгәр аның кызы да булмаса, ул чагында аның мирасын туганнарына тапшырығыз. <sup>10</sup> Әгәр туганнары да булмаса, аның ми-расын атасының туганнарына бирегез. <sup>11</sup> Әгәр атасының туганнары булмаса, аның мирасын кабиләсендәге ин якын туганына бирегез, һәм ул аның биләмәсе булачак. Менә бу – Раббының Мусага әмер итүенчә, исраиллеләргә бирелгән канунның қагыйдәсе булачак».

*Йешуаның житәкчелекне мирас итеп алуы*

<sup>12</sup> Аннары Раббы Мусага әйтте:

– Менә шуши Әбарим тавына мен дә Мин исраиллеләргә бирә-чәк жиргә кара. <sup>13</sup> Аны караганнан соң, туганың Һарун кебек, син дә үлгән үз ата-бабаларың белән күшүлүрсын. <sup>14</sup> Чөнки сез Сыйн

чүлендә, жәмәгатьчелек Мине гаепләгән вакытта, Мин әйткән-нәрне тыңламадығыз; сular янында, аларның күз алдында Минем изгелегемне танымадығыз.

(Болар Сыйн чүлендәге Мериба-Кадыш сularы иде.)

<sup>15</sup> Муса Раббыға әйтте:

<sup>16</sup> – Раббы, барлық мәхлук рухларның Алласы, бу жәмәгатьчелекнен башлығы итеп башка кешене билгеләсөн иде. <sup>17</sup> Ул алар алдында чыксын, алар алдында керсен. Һәм ул аларны әйдәп барсын, аларны алып кайтын. Шулай итеп, Раббының халкы көтүчесез сарыклар кебек калмасын иде.

<sup>18</sup> Раббы Мусага әйтте:

– Үзендә Рух булган кешене – Нун угылы Йешуаны янына ал да кулынны анын өстенә куй. <sup>19</sup> Аны рухани Элгазар һәм бәтен жәмәгатьчелек алдына бастырып қуй һәм алар күз алдында житәкчелекне аңа йөклө. <sup>20</sup> Исраилнен бәтен жәмәгатьчелеге аны тыңласын өчен, үз дәрәжәннен бер өлешен аңа бир. <sup>21</sup> Ул рухани Элгазарга мөрәжәгать итәчәк. Элгазар Раббы алдында изге жирәбәләр\* белән Раббы ихтыярын Йешуа өчен хәл итәчәк. Йешуа үзе һәм аның белән бергә Исраилнен бәтен жәмәгатьчелеге Элгазарның сүзе белән чыгачак һәм аның сүзе белән көрәчәк.

<sup>22</sup> Муса Раббы әмер иткәнчә эшләде һәм Йешуаны рухани Элгазар һәм бәтен жәмәгатьчелек алдына бастырып қуиды. <sup>23</sup> Раббы әмер иткәнчә, Муса үзенен кулларын Йешуа өстенә қуиды һәм аңа житәкчелекне йөкләде.

#### *Көндәлек тәкъдимнәр*

## 28

<sup>1</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>2</sup> – Исраилләргә әмер ит һәм әйт: «Миңа яндыру бүләге буларак, ризық бүләкләрен билгеләнгән вакытында китерегез; аның тәмле исе Минем күнелемә хуш килер». <sup>3</sup> Һәм аларга әйт: «Сез Раббыға яндыру бүләге итеп бирергә тиеш булган корбаннар менә болар: көндәлек тулаем яндыру корбаны буларак, һәркөн китерелргә тиешле кимчелексез бер яшьлек ике тәкә бәрән. <sup>4</sup> Бәрәннәрнен берсен иртән, икенчесен кичен китер; <sup>5</sup> һәм, икмәк бүләге буларак һиннен дүрттән бер өлеше кадәр зәйтүн мае белән аралаштырылган, епаның уннан бер өлеше кадәр ин яхши бодай оны белән бергә тәкъдим ит. <sup>6</sup> Менә бу – Синай тавында башланган көндәлек тулаем яндыру корбаны, аның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килер. <sup>7</sup> Һәр бәрән өчен һиннен дүрттән бер өлеше кадәр шәраб бүләге китер. Раббыға шәраб бүләген Изге бүлмәдә тәкъдим ит. <sup>8</sup> Икенче бәрәнне кичен китер, аның икмәк һәм шәраб

\* <sup>27:21</sup> *Изге жирәбәләр* – бу сүз яһұдчә «урим» дигән тәгъбирне анлаты. Аллаһының ихтыярын белу өчен, рухани алардан файдаланган.

бүләкләре иртә белән тәкъдим ителгән икмәк һәм шәраб бүләкләре кебек булачак. Әлеге яндыру бүләгенен тәмле исе Раббының күнеленә хуш килер».

#### *Шимбә көн тәкъдимнәре*

<sup>9</sup> «Ә шимбә көнне кимчелексез бер яшьлек ике бәрән һәм, аның икмәк бүләге итеп, зәйтүн мае белән аралаштырылган, епаның уннан ике өлеше кадәр ин яхши бодай оны һәм аның шәраб бүләген бергә тәкъдим итегез. <sup>10</sup> Бу – көндәлек тулаем яндыру корбаны һәм, аның икмәк бүләгеннән тыш, һәр шимбә өчен тулаем яндыру корбаны була».

#### *Айлык тәкъдимнәр*

<sup>11</sup> «Яна ай башында, Раббыга тулаем яндыру корбаны итеп, ике үгез бозау һәм бер сарық тәкәсе, кимчелексез бер яшьлек жиде тәкә бәрән китерегез. <sup>12</sup> Һәм һәр үгез бозау өчен икмәк бүләге итеп зәйтүн мае белән аралаштырылган, епаның уннан өч өлеше кадәр ин яхши бодай оны һәм һәр сарық тәкәсе өчен икмәк бүләге итеп зәйтүн мае белән аралаштырылган, епаның уннан ике өлеше кадәр ин яхши бодай оны китерегез. <sup>13</sup> Һәр тәкә бәрән өчен икмәк бүләге итеп зәйтүн мае белән аралаштырылган, епаның уннан бере кадәр ин яхши бодай оны тәкъдим итегез. Менә бу – тулаем яндыру корбаны буларак, Раббыга тәкъдим итә торган яндыру бүләге; аның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килер. <sup>14</sup> Һәм аларның шәраб бүләкләре һәр үгез бозау өчен ярты һин, бер сарық тәкәсе өчен һиннен өчтән бере кадәр һәм һәр тәкә бәрән өчен һиннен дүрттән бере кадәр булырга тиеш. Бу – елның барлық айларында яна ай башы өчен тулаем яндыру корбаны була. <sup>15</sup> Көндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның шәраб бүләгеннән тыш, өстәмә, Раббыга гәнаһ йолу корбаны итеп бер кәжә тәкәсе тәкъдим итегез».

#### *Коткарылу бәйрәме тәкъдимнәре*

<sup>16</sup> «Беренче айда, айның ундурутенче көнендә – Коткарылу бәйрәме. <sup>17</sup> Шул ук айның унбишенче көнендә бәйрәм башлана: жиде көн төче икмәк ашарга тиешсез. <sup>18</sup> Беренче көнне изге жыельыш үткәрегез; ул көнне бернинди дә эш эшләмәгез. <sup>19</sup> Раббыга ут белән тулаем яндыру корбаны: ике үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшьлек жиде тәкә бәрән китерегез. Болар барысы да кимчелексез булырга тиеш. <sup>20</sup> Һәм аларның икмәк бүләге буларак, һәр үгез бозау өчен епаның уннан ике өлеше кадәр һәм бер сарық тәкәсе өчен епаның уннан итеп кадәр зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны китерегез. <sup>22</sup> Һәм сезне гәнаһтан арындыру өчен, гәнаһ йолу корбаны итеп бер кәжә тәкәсе тәкъдим итегез. <sup>23</sup> Боларны, иртән китерелгән

көндәлек тулаем яндыру корбаныннан тыш, өстәмә тәкъдим итегез.

<sup>24</sup> Шул рәвешле, яндыру бүләге буларак, жиде көннен һәр көнендә ризық бүләген тәкъдим итегез; аның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килер. Аны, көндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның шәраб бүләгеннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез. <sup>25</sup> Жиденче көнне изге жыельиш үткәрегез; ул көнне бернинди дә эш эшләмәгез».

*Уңыш бәйрәме тәкъдимнәре*

<sup>26</sup> «Уңыш бәйрәменен, яғни Атналар бәйрәменен беренче көнендә, Раббыга яна бәртек бүләге китергән вакытта, изге жыельиш үткәрегез. Бу көнне бернинди дә эш эшләмәгез. <sup>27</sup> Һәм Раббыга, тулаем яндыру корбаны буларак, ике үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшлек жиде тәкә бәрән тәкъдим итегез; аның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килер. <sup>28-29</sup> Алар белән бергә, икмәк бүләге итеп, һәр үгез бозау өчен епаның уннан өч өлеше кадәр, сарық тәкәсе өчен епаның уннан ике өлеше кадәр һәм жиде бәрәннен һәрберсе өчен епаның уннан бер өлеше кадәр зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны китерегез. <sup>30</sup> Һәм сезне гөнаһтан арындыру өчен, бер кәжә тәкәсе тәкъдим итегез. <sup>31</sup> Көндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк бүләгеннән тыш, өстәмә, боларны шәраб бүләкләре белән бергә тәкъдим итегез. Бу корбаннар кимчелексез булырга тиеш».

*Быргы бәйрәме тәкъдимнәре*

**29** <sup>1</sup> «Жиденче айның беренче көнендә изге жыельиш үткәрегез; ул көнне бернинди дә эш эшләмәгез; ул көн сездә быргы кычкырту көне булсын. <sup>2</sup> Корбанның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килсен өчен, тулаем яндыру корбаны итеп бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшлек жиде бәрән тәкъдим итегез. Болар кимчелексез булырга тиеш. <sup>3</sup> Һәм алар белән бергә, икмәк бүләге итеп, бер үгез бозау өчен епаның уннан өч өлеше кадәр, бер сарық тәкәсе өчен епаның уннан ике өлеше кадәр, <sup>4</sup> жиде бәрәннен һәрберсе өчен епаның уннан бер өлеше кадәр зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны китерегез. <sup>5</sup> Сезне гөнаһтан арындыру өчен гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәжә тәкәсе тәкъдим итегез. <sup>6</sup> Боларны, канун буенча, айлык белән көндәлек тулаем яндыру корбаннары һәм аларның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез. Алар — Раббыга китерелгән яндыру бүләкләре, аларның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килер».

*Гөнаһ йолу көне тәкъдимнәре*

<sup>7</sup> «Жиденче айның унынчы көнендә изге жыельиш үткәрегез; ул көнне ураза тотығыз һәм бернинди дә эш эшләмәгез. <sup>8</sup> Корбанның тәмле исе Раббының күнеленә хуш килсен өчен, тулаем яндыру

корбаны итеп, бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшлек жиде бәрән тәкъдим итегез. Болар барысы да кимчелексез булырга тиеш. <sup>9-10</sup> Һәм алар белән бергә, икмәк бүләге итеп, бер үгез бозау өчен епаның уннан өч өлеше кадәр, бер сарық тәкәсе өчен епаның уннан ике өлеше кадәр һәм жиде бәрәннен һәрберсе өчен епаның уннан бер өлеше кадәр, зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны китерегез. <sup>11</sup> Һәм гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәҗә тәкәсе корбан итегез. Аны, гөнаһтан арындыру корбаны, көндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез».

*Чатырлар бәйрәме тәкъдимнәре*

<sup>12</sup> «Жиденче айның унбишенче көнендә изге жыелыш үткәрегез; бернинди дә эш эшләмәгез һәм жиде көн буе Раббы хәрмәтенә бәйрәм итегез. <sup>13</sup> Корбаның тәмле исе Раббының қүнеленә хуш килсен өчен, тулаем яндыру корбаны итеп унөч үгез бозау, ике сарық тәкәсе һәм бер яшлек ундурут тәкә бәрәнне яндыру корбаны буларак тәкъдим итегез. Болар барысы да кимчелексез булырга тиеш. <sup>14-15</sup> Һәм аларның икмәк бүләге итеп, унөч үгез бозауның һәрберсе өчен епаның уннан өч өлеше кадәр, ике сарық тәкәсесенән һәрберсе өчен епаның уннан ике өлеше кадәр һәм ундурут тәкә бәрәннен һәрберсе өчен епаның уннан бер өлеше кадәр, зәйтүн мае белән аралаштырылган ин яхши бодай оны китерегез. <sup>16</sup> Һәм гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәҗә тәкәсе китерегез. Аны, көндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез.

<sup>17</sup> Икенче көнне унике үгез бозау, ике сарық тәкәсе һәм бер яшлек ундурут тәкә бәрән тәкъдим итегез. Болар барысы да кимчелексез булырга тиеш. <sup>18</sup> Һәм, аларның санына қарап, канун буенча, үгез бозауларның, сарық тәкәләренен һәм тәкә бәрәннәренен икмәк белән шәраб бүләкләре <sup>19</sup> һәм гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәҗә тәкәсе китерегез. Аны, көндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез.

<sup>20</sup> Оченче көнне унбер үгез бозау, ике сарық тәкәсе һәм бер яшлек ундурут тәкә бәрән тәкъдим итегез. Болар барысы да кимчелексез булырга тиеш. <sup>21</sup> Һәм, аларның санына қарап, канун буенча, үгез бозауларның, сарық тәкәләренен һәм тәкә бәрәннәренен икмәк белән шәраб бүләкләре <sup>22</sup> һәм гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәҗә тәкәсе китерегез. Аны, көндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез.

<sup>23</sup> Дүртенче көнне ун үгез бозау, ике сарық тәкәсе һәм бер яшлек ундурут тәкә бәрән тәкъдим итегез. Болар барысы да кимчелексез

булырга тиеш.<sup>24</sup> Һәм, аларның санына қарап, канун буенча, үгез бозауларның, сарық тәкәләренең һәм тәкә бәрәннәрнең икмәк белән шәраб бүләкләре<sup>25</sup> һәм гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәҗә тәкәсе китерегез. Аны, қөндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез.

<sup>26</sup> Бишенче көнне тугыз үгез бозау, ике сарық тәкәсе һәм бер яшьлек ундурут тәкә бәрән тәкъдим итегез. Болар барысы да ким-челексез булырга тиеш.<sup>27</sup> Һәм, аларның санына қарап, канун буенча, үгез бозауларның, сарық тәкәләренең һәм тәкә бәрәннәрнең икмәк белән шәраб бүләкләре<sup>28</sup> һәм гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәҗә тәкәсе китерегез. Аны, қөндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез.

<sup>29</sup> Алтынчы көнне сигез үгез бозау, ике сарық тәкәсе һәм бер яшьлек ундурут тәкә бәрән тәкъдим итегез. Болар барысы да ким-челексез булырга тиеш.<sup>30</sup> Һәм, аларның санына қарап, канун буенча, үгез бозауларның, сарық тәкәләренең һәм тәкә бәрәннәрнең икмәк белән шәраб бүләкләре<sup>31</sup> һәм гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәҗә тәкәсе китерегез. Аны, қөндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез.

<sup>32</sup> Жиленче көнне жиде үгез бозау, ике сарық тәкәсе һәм бер яшьлек ундурут тәкә бәрән тәкъдим итегез. Болар барысы да ким-челексез булырга тиеш.<sup>33</sup> Һәм, аларның санына қарап, канун буенча, үгез бозауларның, сарық тәкәләренең һәм тәкә бәрәннәрнең икмәк белән шәраб бүләкләре<sup>34</sup> һәм гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәҗә тәкәсе китерегез. Аны, қөндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез.

<sup>35</sup> Сигезенче көнне изге жыелыш үткәрегез, бернинди дә эш эшләмәгез. <sup>36</sup> Корбанның тәмле исе Раббының қүнеленә хуш килсен өчен, тулаем яндыру корбаны итеп бер үгез бозау, бер сарық тәкәсе һәм бер яшьлек жиде тәкә бәрәнне яндыру корбаны буларак тәкъдим итегез. Болар барысы да кимчелексез булырга тиеш.<sup>37</sup> Һәм, аларның санына қарап, канун буенча, үгез бозауның, сарық тәкәсeneң һәм тәкә бәрәннәрнең икмәк белән шәраб бүләкләре<sup>38</sup> һәм гөнаһ йолу корбаны итеп бер кәҗә тәкәсе китерегез. Аны, қөндәлек тулаем яндыру корбаны һәм аның икмәк белән шәраб бүләкләреннән тыш, өстәмә тәкъдим итегез».

<sup>39</sup> «Билгеләнгән бәйрәмнәрегездә Раббыга, нәзерләрегездән һәм ихтияри тәкъдимнәрегездән тыш, өстәмә, тулаем яндыру корбаннарығызыны, икмәк һәм шәраб бүләкләрегезне һәм татулык корбаннарығызыны китерегез».

# 30

<sup>1</sup>Муса Раббы әмер иткәннәрнең һәммәсен исраиллеләр-гә сөйләп бирде.

## Әйткән нәзерне үтәү хакында

<sup>2</sup>Муса исраиллеләрнең ыруг башлыкларына әйтте:

— Раббы менә нәрсә әмер итте: <sup>3</sup>«Әгәр кем дә булса берәү Раббыга нәзер әйтсә яки үзен тыйган вәгъдә белән бәйләргә ант итсә, ул үзенең биргән сүзен бозарга тиеш түгел һәм авызыннан чыккан һәр сүзен үтәргә тиеш».

## Хатын-кызыларның әйткән нәзерне үтәүләре хакында

<sup>4</sup>«Әгәр бер хатын яшь чагында, атасы өендә торган вакытта, Раббыга нәзер әйтсә яки үзен тыйган вәгъдә белән бәйләсә, <sup>5</sup>һәм аның атасы кызының нәзерен яки вәгъдә белән бәйләнгән булуын ишетсә һәм бу хакта бер сүз дә әйтмәсә, бу хәлдә аның бөтен нәзерләре һәм барлық үзен тыйган вәгъдәләре үтәләчәк. <sup>6</sup>Әгәр дә атасы бу хакта ишетеп, ана рөхсәт итмәсә, мондый хәлдә кызының барлық нәзерләре һәм үзен тыйган вәгъдәләре үтәлмәячәк; Раббы аны кичерәчәк, чөнки моны аның атасы тыя.

<sup>7</sup>Әгәр нәзер биргән яки уйламыйча әйткән, үзен тыйган вәгъдә белән бәйләгән хатын кияүгә чыкса, <sup>8</sup>һәм бу хакта аның ире ишетсә һәм ишетеп тә бер сүз дә әйтмәсә, бу хәлдә аның нәзерләре һәм үзен тыйган вәгъдәләре үтәләчәк. <sup>9</sup>Әгәр ире бу хакта ишетеп, хатынына рөхсәт итмәсә, ул хатынының нәзерен һәм аның уйламыйча әйткән үзен тыйган вәгъдәсенең көчен бетерә, һәм Раббы аны кичерәчәк.

<sup>10</sup>Тол яки иреннән аерылган хатынның нәзере һәм аның үзен тыйган вәгъдәссе үтәләчәк.

<sup>11</sup>Әгәр хатын ире өндә нәзер әйтсә яки үзен тыйган вәгъдә белән бәйләргә ант итсә, <sup>12</sup>һәм ире бу хакта ишетеп тә бер сүз дә әйтмәсә һәм хатының тыймаса, бу хәлдә хатынның бөтен нәзерләре һәм аның барлық үзен тыйган вәгъдәләре үтәләчәк. <sup>13</sup>Әгәр ире бу хакта ишетеп, хатынының нәзерләрен яки вәгъдәләрен кире какса, хатынның нәзерләре яки аның авызыннан чыккан вәгъдәләре үтәлмәячәк; чөнки ире аларның көчен бетерә; һәм Раббы хатынны кичерәчәк. <sup>14</sup>Үзен тыю өчен әйткән һәр вәгъдәне һәм һәр нәзерне хатынның ире рәсмиләштерә яки көчен бетерә ала. <sup>15</sup>Әгәр аның ире хатынның нәзере һәм вәгъдәләре хакында ишеткән көндә һәм андан соңы көннәрдә дә бу хакта бер сүз дә әйтмәсә, димәк, ул хатынның нәзере, вәгъдәләрен рәсмиләштерә; чөнки бу хакта ишеткән көндә ул хатынына бер сүз дә әйтми. <sup>16</sup>Әгәр берникадәр вакыттан соң ир аларның көчен бетерсә, ул чакта бу ир хатынның гөнаһын үз өстенә алган була».

<sup>17</sup> Ир белән хатын арасындагы, яшь чагында, атасының өенәндә чакта, кызы белән атасы арасындагы әйткән нәзерне ничек үтәргә икәнлеге хакында Раббының Мусага әмер иткән кагыйдәләре мәнә шулар.

*Мидьянлыларга каршы сугыш*

**31** <sup>1</sup>Раббы Мусага әйтте:  
<sup>2</sup> – Исраилләр өчен мидьянлылардан үч ал. Шуннан соң син үлгән ата-бабаларың белән күшләрсын.

<sup>3</sup> Муса халыкка әйтте:

– Мидьянлылардан Раббының үчен алу өчен, арагыздан кешеләрне сугышка коралландырыгыз. <sup>4</sup> Исраилләрнен барлык ыругларыннан, һәр ыругтан бер мен кеше алып, сугышка озатып жибәрегез.

<sup>5</sup> Барлык исраилләрдән, һәр ыругтан бер мен кеше исәбеннән, коралландырылган унике мен кеше сугышка озатып жибәру өчен аерып алынды. <sup>6</sup> Муса һәр ыругтан мен кешене һәм рухани Элгazar уғылы Пинхәсне дә сугышка озатып жибәрде. Пинхәс Изге бүлмә савытларын һәм, куркыныч килүен белдерү өчен, быргыны кулына алды.

<sup>7</sup> Алар, Раббы Мусага әмер иткәнчә, мидьянлыларга каршы сугышка киттеләр һәм мидьянлыларның барлык ир-атларын қырып бетерделәр. <sup>8</sup> Утерелгән ирләр белән бергә биш Мидьян патшасын: Эви, Рәкым, Сур, Хүр һәм Ребаны да, шулай ук Бигур уғылы Билгамны да қылыш белән утерделәр. <sup>9</sup> Э Мидьян хатыннарын һәм аларның балаларын әсир итеп алдылар, аларның барлык терлекләрен, көтүләрен һәм барча мал-мәлкәтләрен ганимәт итеп алдылар. <sup>10</sup> һәм мидьянлылар яшәгән барлык шәһәр һәм торак урыннарын яндырдылар. <sup>11</sup> Кешедән алып терлеккә кадәр – кулларына төшкән барлык байлыкны һәм ганимәтне үзләренә алдылар. <sup>12</sup> Кулларына төшкән әсиirlәрне, байлыкны һәм ганимәтне Үрдүн ярында, Эрихә каршындагы Моаб үзәнлегенә – тукталу урынына, Муса белән рухани Элгazarга һәм Исраил жәмәгатьчелегенә алып кайттылар.

<sup>13</sup> Муса белән рухани Элгazar һәм жәмәгатьчелекнән барлык жи-тәкчеләре аларны каршы алу өчен тукталу урыннаран чыктылар.

<sup>14-15</sup> Муса сугыштан кайткан гаскәр башлыкларын, ягъни менбашларны һәм йөзбашларны, ачуланып әйтте:

– Сез барлык хатын-кыздарны исән калдырдыгызмы?! <sup>16</sup> Менә, алар Билгамның киңәше буенча, Пигур вакыйгасында исраилләрнен Раббыдан чигенүләренә сәбәп булганнар, шуна күрә дә Раббы халкында үләт тарапалды. <sup>17</sup> Шушы минутта ук барлык ир балаларны һәм ир белән ятып якынлык кылган хатын-кыздарны үтәрегез. <sup>18</sup> Э ир белән ятып якынлык кылмаган барлык кыздарны үзегез өчен калдырыгыз.

<sup>19</sup> — Арагызда кеше үтергөн һәм үтерелгәннең мәетенә қагылганар жиде көн буе тукталу урынының тышында торырга тиеш. Сез үзегез вә әсирләрегез өченче һәм жиденче көннәрдә чистарынырга тиеш. <sup>20</sup> Барлық килем-салымнарығызыны, күн һәм тирем әйберләрегезне, кәжә мамығыннан эшләңгән бар нәрсәгезне, шулай ук барлық ағас савытларығызыны чистартығыз.

<sup>21</sup> Рухани Элгазар сугышта йөреп кайткан сугышчыларга әйтте:

— Раббы Мусага әмер иткән канунның қагыйдәсе менә шундай: <sup>22-23</sup> Алтын, көмеш, бакыр, тимер, ак һәм кара кургашны һәм утта янмаган бар нәрсәне чистарту өчен ут аша үткәрегез, шуннан соң алар шакшылықны пакыләу сүзы белән чистартылырга тиеш. Һәм утта яна торган бар нәрсә шакшылықны пакыләу сүзы белән чистартылырга тиеш. <sup>24</sup> Жиденче көндә килемнәрегезне юығыз, шуннан соң пакъ булырсыз һәм тукталу урынына керерсез.

#### Ганимәтне бүлү

<sup>25</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>26</sup> — Син һәм рухани Элгазар халыкның гайлә башлыклары қулға төшергән ганимәтне, әсирләрне һәм терлекләрне исәпкә алығыз.

<sup>27</sup> Ганимәтне тигез итеп икегә бүл: яртысын сугышта булган хәрбиләргә, яртысын барлық жәмәгатьчелеккә бүлеп бир. <sup>28</sup> Сугышта булган хәрбиләргә бирелгәннең яртысыннан, әсирме ул, эре терлекме, ишәкме, вак терлекме, һәр биш йәздән берсен салым итеп Раббыга ал; <sup>29</sup> һәм, Раббыга махсус бүләк буларак, рухани Элгазарга бир. <sup>30</sup> Исраиллеләргә бирелгәннең яртысыннан, әсирме ул, эре терлекме, ишәкме, вак терлекме, һәр илледән берсен ал да аларны Раббының Изге чатырында хәzmәт итүче левиләргә бир.

<sup>31</sup> Муса белән рухани Элгазар, Раббы Мусага ничек әмер иткән булса, шулай эшләделәр.

<sup>32</sup> Сугышта булган хәрбиләр, үzlәре өчен алган байлыклардан тыш, алты йәз житмеш биш мен вак терлек, <sup>33</sup> житмеш ике мен эре терлек, <sup>34</sup> алтмыш бер мен ишәк <sup>35</sup> һәм ир белән ятып яқынлық кылмаган утыз ике мен қызын кулларына төшерделәр.

<sup>36</sup> Сугышта булган хәрбиләрнен яртысында: вак терлекләр саны оч йәз утыз жиде мен биш йәз баш, <sup>37</sup> шулардан Раббыга салым итеп алты йәз житмеш бише бирелде; <sup>38</sup> эре терлекләр саны утыз алты мен, шулардан Раббыга салым итеп житмеш икесе бирелде; <sup>39</sup> ишәкләр саны утыз мен биш йәз, шулардан Раббыга салым итеп алтмыш бере бирелде; <sup>40</sup> кешеләр саны уналты мен булып, шулардан Раббыга салым итеп утыз икесе бирелде.

<sup>41</sup> Муса, Раббы әмер иткәнчә, Раббыга махсус бүләк итеп бирелгән салымны рухани Элгазарга тапшырды.

<sup>42</sup> Муса сугышта булган хәрби кешеләрдән исраиллеләр өчен аерып алынганның яртысыннан: <sup>43</sup> вак терлекләр саны оч йәз утыз

жиде мен биш йөз, <sup>44</sup> эре терлекләр саны утыз алты мен, <sup>45</sup> ишәкләр саны утыз мен биш йөз баш, <sup>46</sup> кешеләр саны уналты мен булды. <sup>47</sup> Муса, Раббы әмер иткәнчә, исраиллеләр өлешенә тигәннен яртысыннан кеше һәм терлекләрнең илледән бер өлешен алыш, Изге чатырда хезмәт итүче левиләргә бирде.

<sup>48</sup> Гаскәр башлыклары булган менбашлары һәм йөзбашлары, Муса янына килеп, аңа әйттеләр:

<sup>49-50</sup> — Без сезнен хезмәтчеләргез, безнен кулга тапшырылган хәрбилләрне санадык, алар арасыннан берәү дә югалмаган. Шуңа күрә без Раббы алдында үзебезне йолу өчен, Раббыга бүләк итеп, сугышта алган алтын әйберләрне: күл башына кия торган беләзекләр, йөзекләр, күл беләзекләрне, алкалар һәм муенсалар алыш килдек.

<sup>51</sup> Муса белән рухани Элгазар алардан алтынны, ягъни алтыннан эшләнгән бөтен әйберләрне алдылар. <sup>52</sup> Менбашлар һәм йөзбашлардан Раббыга бүләк итеп китерелгән алтын барлыгы уналты мен жиде йөз иlle шәкыл авырлыгында булды. <sup>53</sup> Хәрбилләр исә һәрберсе байлыкны үзе өчен талады. <sup>54</sup> Муса белән рухани Элгазар алтынны, менбашлардан һәм йөзбашлардан алыш, Раббы алдына, исраиллеләр истәлеге итеп, Изге чатырга алыш килделәр.

*Рубин, Гәд ыруглары һәм Менашие ыругының яртысына милек*

## 32

<sup>1</sup> Рубин һәм Гәд угылларының көтүләре бик күп иде һәм алар Язер һәм Гилыгад жирләренен көтү йөрту өчен яраклы урын икәнен күрделәр. <sup>2-3</sup> Гәд һәм Рубин угыллары Муса белән рухани Элгазар һәм жәмәгатьчелек житәкчеләре янына килеп сөйләделәр:

— Атарот, Дибон, Язер, Нимра, Хишибун, Элгале, Себам, Нәбу һәм Бегон, <sup>4</sup> Исраил жәмәгатьчелеге алдында Раббы тар-мар иткән бу жир — эре терлек өчен яраклы жир, ә синен хезмәтчеләренен эре терлекләре бар.

<sup>5</sup> һәм алар әйттеләр:

— Без синен күз алдында мәрхәмәт казанганбыз икән, бу жирне биләмә итеп безгә — хезмәтчеләренә бир; безне Үрдүннен аръягына чыгарма.

<sup>6</sup> Муса Гәд һәм Рубин угылларына әйтте:

— Кардәшләрегез сугышка барачак, ә сез монда калырсызмы?

<sup>7</sup> Ни өчен сез исраиллеләрнең күнелләрен Раббы аларга биргән жиргә барудан сүрелдерәсез? <sup>8</sup> Раббы биргән жирне карау өчен, мин сезнен аталарығызыны Кадыш-Барниадан жибәргән вакытта, алар да нәкъ менә шулай эшләгән иде. <sup>9</sup> Алар Эшкүл үзәнлегенә кадәр барыш житеп, ул жирне күрделәр һәм исраиллеләрнең күнелләрен Раббы аларга биргән жиргә барудан сүрелдерделәр. <sup>10</sup> Шул көнне Раббының ачыу кабарды һәм Ул ант итеп әйтте: <sup>11</sup> «Мисырдан

чыккан бу кешеләр, егерме яштән алып аннан өлкәнрәк булганныры, Ибраһимга, Исхакка һәм Ягъкубка бирермен дип ант иткән жирне һич күрмәячәкләр, чөнки алар Миңа жаннары-тәннәре белән иярмәделәр. <sup>12</sup> Бу исәпкә қыназлы Ифунни уғылы Кәлеб белән Нун уғылы Йешуа гына керми, чөнки алар Раббыга жаннары-тәннәре белән иярдедәр». <sup>13</sup> Раббының Исраилгә ачуы кабарды, һәм Ул Аның алдында яманлык эшләгән бу буынны, тәмам юкка чыкканчы, қырык ел буе чүлдә йәртте.

<sup>14</sup> — Менә, сез — ғөнаһлылар буыны, аталарыгыз урынын аласыз һәм Раббының Исраилгә каршы ачуын тагын да ныграк кабартасыз. <sup>15</sup> Эгәр сез Аңардан чигенәсез икән, Ул Исраил халкын янә чүлдә калдырачак. Шулай итеп, сез бу халыкны тулысынча харап итәчәкsez.

<sup>16</sup> Гәд һәм Рубин уғыллары, Муса янына килеп, ана әйттеләр:

— Без монда кәтүләребез өчен сарык араннары һәм балаларыбыз өчен шәһәрләр корачакбыз. <sup>17</sup> Үзебез исә бик тиз коралланачакбыз, исраилләрне үзләренә булачак жиргә урнаштырганга кадәр, алар алдыннан бараачакбыз. Ә балаларыбыз, бу жирдәгеләр һәҗүмнән хәвефсез яшәр өчен, ныгытылган шәһәрләрдә калсыннар. <sup>18</sup> Исраилләрнең һәрберсе үзенен жир мирасын алып урнашканга кадәр, без үз өйләребезгә кайтмаячакбыз. <sup>19</sup> Без Үрдүннең аръягында алар белән бергә мирас алмаячакбыз, чөнки безнең мирасыбыз Үрдүннең қөнчыгыш тарафында булачак.

<sup>20</sup> Муса аларга әйтте:

— Эгәр шулай эшлесез һәм, коралланып, Раббы алдында сугышка чыгасыз икән, <sup>21-22</sup> Раббы Үзе алдындағы дошманнарын тар-мар иткәнгә һәм Үрдүннең аръягындағы жир Раббы алдында яулап алынганга кадәр сезнең арагыздан коралланган теләсә кем Үрдүннең аръягына чыга икән, ул кеше, ахырдан, өенә кайта ала; Раббы алдында да, Исраил алдында да ғөнаһсыз булырсыз; һәм Раббы алдында бу жир сезнең мөлкәтегез булыр.

<sup>23</sup> — Эгәр алай эшләмәсәгез, Раббы алдында ғөнаһ эшләгән булачаксыз, һәм өстегезгә киләчәк ғөнаһ өчен жәфа чигәчәкsez. <sup>24</sup> Балаларыгыз өчен шәһәрләр төзегез, сарыкларыгыз өчен араннар корыгыз һәм авызыгыздан чыккан сүзләрне тормышка ашырыгыз.

<sup>25</sup> Гәд уғыллары белән Рубин уғыллары Мусага әйттеләр:

— Синен хезмәтчеләрен, әфәндебез, син ничек күшсан, шулай эшләячәкләр. <sup>26</sup> Безнең балаларыбыз, хатынннарыбыз, кәтүләrebез һәм барча терлекләrebез монда — Гильгад шәһәрләрендә калачак. <sup>27</sup> Ә синен хезмәтчеләрен, сугышчылар кебек коралланып, әфәндебез күшканча, Үрдүн аръягына чыгып, Раббы алдында сугышка баражаклар.

<sup>28</sup> Муса алар хакында рухани Элгазарга, Нун уғылы Йешуага һәм исраилләрнең ыруг башлыкларына әмер бирде. <sup>29</sup> Муса аларга әйтте:

— Эгәр Гәд һәм Рубин уғыллары, сугышчылар кебек коралланып, Раббы алдында сезнен белән бергә Үрдүннен аръягына чыгарлар һәм сезнен алдыгыздагы жир басып алына икән, ул чагында Гильтагад жирен биләмә итеп аларга бирегез. <sup>30</sup> Эгәр сезнен белән бергә Үрдүн аръягына чыкмыйлар икән, ул чагында алар сезнен белән бергә Кәнган жирендә биләмә алырга тиеш.

<sup>31</sup> Гәд һәм Рубин уғыллары болай дип җавап бирделәр:

— Раббы синен хезмәтчеләренә ничек боерган булса, без шулай эшләрбез. <sup>32</sup> Без, коралланып, Раббы алдында Кәнган жиренә бараракбыз, әмма безгә биләмә итеп биреләсе жирләр Үрдүннен бу ягында булсын.

<sup>33</sup> Муса Гәд һәм Рубин уғылларына, Йосыф утылы Менашше ыругының яртысына амориләр патшасы Сихон патшалыгын һәм Башан патшасы Ог патшалыгын шәһәрләре һәм әйләнә-тирәдәге жирләре белән бирде.

<sup>34-36</sup> Гәд уғыллары ныгытмалы Дибон, Атарот, Арогыр, Ат-рот-Шофан, Язер, Йөгбенә, Бәйт-Нимра, Бәйт-Һаран шәһәрләрен һәм сарык араннары кордылар. <sup>37-38</sup> Э Рубин уғыллары Хишбун, Элгале һәм Кырьятайм, Нәбу һәм Багал-Мәгүн (кайбер исемнәре үзгәртелгән) һәм Сибма шәһәрләрен янадан төзеделәр; һәм үзләре янадан төзегән шәһәрләргә яңа исемнәр бирделәр.

<sup>39</sup> Менашшеның утылы Макир уғыллары, Гильтагадка китең, аны басып алдылар һәм анда яшәгән амориләрне күп чыгардылар.

<sup>40</sup> Муса Гильтагадны Менашше утылы Макирга бирде, һәм ул шунда яшәде. <sup>41</sup> Менашше нәселеңнән булган Янир амориләрнен авылларын басып алды һәм аларны Янир Авыллары дип атады. <sup>42</sup> Нобахта Кынатны һәм аның тирәсендәге шәһәрләрне басып алды һәм аны үз исеме белән Нобах дип атады.

#### Мисырдан Үрдүн елгасына кадәр үткән юл

## 33

<sup>1</sup>Хәрби төркемнәре белән Муса һәм Һарун житәкчелегендә Мисыр жиреннән чыккан исраилләрнен сәяхәтләре менә мондый. <sup>2</sup>Муса, Раббы курсәтмәсе нигезендә, аларның сәяхәтләрен кузгалып китү урыннарының исемнәре буенча язды. Кузгалып китү урыннары буенча аларның сәяхәтләре менә мондый:

<sup>3</sup> Беренче айда, беренче айның унбишенче көнендә, Коткарылу бәйрәменнән соң икенче көндә бөтен Мисырның күз алдында алар тантаналы рәвештә Рәмесестән чыктылар. <sup>4</sup> Бу вакыт эчендә мисырлылар Раббы тарафыннан үтерелгән бөтен беренче булып туган уғылларын күмделәр, һәм Раббы аларның илаһларын хөкем итте.

<sup>5</sup> Исраилләр Рәмесестән кузгалып китең, Суккәттә чатырларын корып урнаштылар.

<sup>6</sup> Сүккөттән китең, чүл читендәге Этамда чатырларын корып урнаштылар.

<sup>7</sup> Этамнан китең, Багал-Сефоннан көнчыгышта урнашкан Пи-Һа-хирутка кире кайттылар һәм Мигдол каршында чатырларын корып урнаштылар.

<sup>8</sup> Пи-Һа-хирут каршысыннан китең, дингез кичеп, чүлгә чыктылар һәм, Этам чүле буйлап өч көн барғаннан соң, Марада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>9</sup> Марадан китең, Элимгә килделәр; Элимдә исә унике су чыганагы һәм житмеш хөрмә агачы бар иде. Алар шунда чатырларын корып урнаштылар.

<sup>10</sup> Элимнән китең, Камышлы дингез яры буенда чатырларын корып урнаштылар.

<sup>11</sup> Камышлы дингез яры буеннан китең, Син чүлендә чатырларын корып урнаштылар.

<sup>12</sup> Син чүленнән китең, Дуфкада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>13</sup> Дуфкадан китең, Алушта чатырларын корып урнаштылар.

<sup>14</sup> Алуштан китең, Рефидимдә чатырларын корып урнаштылар; анда халық өчен әчәргә су булмаган.

<sup>15</sup> Рефидимнән китең, Синай чүлендә чатырларын корып урнаштылар.

<sup>16</sup> Синай чүленнән китең, Кыйбрут-Һаттавада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>17</sup> Кыйбрут-Һаттавадан китең, Хасеротта чатырларын корып урнаштылар.

<sup>18</sup> Хасероттан китең, Ритмада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>19</sup> Ритмадан китең, Риммон-Перестә чатырларын корып урнаштылар.

<sup>20</sup> Риммон-Перестән китең, Либнада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>21</sup> Либнадан китең, Риссада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>22</sup> Риссадан китең, Кыңилатада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>23</sup> Кыңилатадан китең, Шефер тавында чатырларын корып урнаштылар.

<sup>24</sup> Шефер тавыннан китең, Харадада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>25</sup> Харададан китең, Макынелотта чатырларын корып урнаштылар.

<sup>26</sup> Макынелоттан китең, Тахатта чатырларын корып урнаштылар.

<sup>27</sup> Тахаттан китең, Терахта чатырларын корып урнаштылар.

<sup>28</sup> Терахтан китең, Миткада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>29</sup> Миткадан китең, Хашмонада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>30</sup> Хашмонадан китең, Мосеротта чатырларын корып урнаштылар.

<sup>31</sup> Мосероттан китең, Бәне-Ягаканда чатырларын корып урнаштылар.

<sup>32</sup> Бэне-Ягаканнан китең, Хор-Һагидгэддэ чатырларын корып урнаштылар.

<sup>33</sup> Хор-Һагидгэддэн китең, Йотбатада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>34</sup> Йотбатадан китең, Абронада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>35</sup> Абронадан китең, Эсион-Гебердэ чатырларын корып урнаштылар.

<sup>36</sup> Эсион-Гебердэн китең, Сыйн чүлөндөгө Кадышта чатырларын корып урнаштылар.

<sup>37</sup> Кадыштан китең, Эдом жирләре чигендөгө Һор тавында чатырларын корып урнаштылар.

<sup>38</sup> Раббының күрсәтмәсө буенча, рухани Һарун Һор тавына мөнгөн һәм исраиллеләрнен Мисыр жиреннән чыгып китүләренен қырығынчы елында, бишенче айда, айның беренче көнендә шунда үлгән.

<sup>39</sup> Һарун Һор тавында үлгән вакытта аңа йөз егерме оч яшь булган.

(<sup>40</sup> Кәнган жиреннән көнъяктагы Нәгебтә яшәгән кәнганлы Арад патша исраиллеләрнен килүен ишеткән.)

<sup>41</sup> Алар Һор тавыннан китең, Салмонада чатырларын корып урнаштылар.

<sup>42</sup> Салмонадан китең, Пунонда чатырларын корып урнаштылар.

<sup>43</sup> Пуноннан китең, Оботта чатырларын корып урнаштылар.

<sup>44</sup> Оботтан китең, Моаб чигендөгө Ие-Әбаримда чатырларын корып урнаштылар.

<sup>45</sup> Ие-Әбаримнан китең, Дибон-Гадта чатырларын корып урнаштылар.

<sup>46</sup> Дибон-Гадтан китең, Алмон-Диблатаимда чатырларын корып урнаштылар.

<sup>47</sup> Алмон-Диблатаимдан китең, Нәбу алдындағы Әбарим тауларында чатырларын корып урнаштылар.

<sup>48</sup> Әбарим тауларыннан китең, Үрдүн елгасы ярында, Әрихә каршында, Моаб үзәнлегендә чатырларын корып урнаштылар.

<sup>49</sup> Үрдүн яры буенча Бәйт-Ишимоттан Абел-Шиттимга кадәр, Моаб үзәнлегендә чатырларын корып урнаштылар.

<sup>50</sup> Үрдүн елгасы ярында Әрихә каршында Моаб үзәнлегендә Раббы Мусага әйтте:

<sup>51-52</sup> – Исраиллеләргә әйт: «Үрдүн елгасын кичеп, Кәнган жиремнә кергәч, ул жирдә яшәүчеләрне бөтөнләй күп чыгар. Аларның коеп ясалған һәм таштан сырлаган барча потларын һәм потларына табыну урыннарын пыр түздүр. <sup>53</sup> Ул жирне биләп алғызы һәм анда хужа булып урнашығыз, өнкі Мин ул жирне сезгә милем итеп бирәм. <sup>54</sup> Ул жирне, шобага салып, кабиләләр арасында бүлегез, кеше саны күп булган төркемгә күбрәк, аз санлы төркемгә азрак жир бирегез. Шобага кемгә кайда төшсө, шул жир анықы булачак. Ата-бабаларығызын ыругларына карап үзегезгә мирас алғызы.

<sup>55</sup> Эгәр ул жирдә яшәүчеләрне кумасагыз, калганнары сезнен құзләрегезгә қүгән кебек һәм гәүдәгезнәң ян якларына энә кебек кадалачак. Алар сез яшәгән бу жирдә сезнен белән дошманлашачак. <sup>56</sup> Менә шул чакта Мин аларга каршы нәрсә әшләргә ният иткән булсам, шуны сезгә каршы әшләячәкмен».

### *Кәнган жыре чикләре*

**34** <sup>1</sup>Раббы Мусага әйтте:  
<sup>2</sup>— Исаиллеләргә әмер бир һәм әйт: «Кәнган жиренә кергәч, Мин сезгә бирәчәк ул жирнәң чикләре менә мондый булачак:

<sup>3</sup> Сезнен қөньяк тарафығыз Сыйн үлленнән башланып, Эдом чиге буенча барачак һәм қөньяк чигегез Тоз қүленен\* қөнчығыш азагыннан башланып дәвам итәчәк. <sup>4</sup>Чигегез, Акраббим үткеленен қөньягына таба чығып, Сыйн үлле аша үтәчәк һәм Кадыш-Барни-аның қөньягына кадәр барачак; аннан Хасар-Аддарга юнәләчәк һәм Асмонга үтәчәк. <sup>5</sup>Чик Асмоннан Мисыр гөрләвегенә юнәләчәк һәм дингезгә\* кадәр сузылачак.

<sup>6</sup> Э көнбатыш чигегез Бөек дингез\* белән аның яры булачак. Бу — сезнен қөнбатыш чигегез.

<sup>7</sup> Төньяк чигегезне Бөек дингездән башлап Һор тавына таба билгеләгез. <sup>8</sup> Һор тавыннан чик Хаматка керү урынына таба сузылачак һәм чикнен очлары Седадка барып чыгачак. <sup>9</sup> Шуннан чик Зифронга таба яңадан сузылачак һәм Хасар-Энанга кадәр барып чыгачак. Бу — сезнен төньяк чигегез.

<sup>10</sup> Көнчығыш чигегезне Хасар-Энаннан Шефамга таба билгеләгез. <sup>11</sup> Шефамнан чик Аинның қөнчығыш яғындагы Риблага таба сузылачак һәм аннан Киннерет дингезенен\* қөнчығыш ярындағы сөзәклекләр буенча дәвам итәчәк. <sup>12</sup> Чик Үрдүн елгасына тәшеп сузылачак һәм аның очы Тоз үлленә барып чыгачак. Менә бу сезнен һәр тарафка чикләре билгеләнгән жирегез булачак».

<sup>13</sup> Муса, исраиллеләргә әмер итеп, болай диде:

— Тугыз ярым ыругка бирергә дип Раббы әмер иткән һәм сез шобага салып мирас итеп алачак жир менә шушы була. <sup>14</sup> Чөнки Рубин һәм Гәд угылларының ыруглары һәм Менашшеның ярым ыругы, гайләләренә карап, үз мираслыры алдылар инде. <sup>15</sup> Ике ярым ыруг үзләренә мирас жирен Эрихә каршында, Үрдүннен қөнчығыш ярында алдылар.

\* 34:3 *Тоз үлле* — «Үле дингез».

\* 34:5 *Дингез* — яғыни «Урта дингез».

\* 34:6 *Бөек дингез* — яғыни «Урта дингез».

\* 34:11 *Киннерет дингезе* — «Гәлиләя дингезе».

*Жир бұлғыннан*

<sup>16</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>17</sup> — Менә сезгә жир бүлеп бирәчәк кешеләрнең исемнәре: рухани Элгазар белән Нун уғылы Йешуа. <sup>18</sup> Һәм һәр ыругтан жир бүлү очен берәр житәкче алыгыз. <sup>19</sup> Менә аларның исемнәре:

— «Йәһүдә ыругыннан — Ифунни уғылы Кәлеб;

<sup>20</sup> Шимун ыругыннан — Аммиүнд уғылы Шемуил;

<sup>21</sup> Беньямин ыругыннан — Кислон уғылы Элиадад;

<sup>22</sup> Дан уғыллары ыругыннан — Йөгли уғылы житәкче Вукки;

<sup>23</sup> Йосыф уғылларыннан, Менашше уғыллары ыругыннан — Ифод уғылы житәкче Ханниел;

<sup>24</sup> Эфраим уғыллары ыругыннан — Шифтан уғылы житәкче Кымуил;

<sup>25</sup> Зәбулун уғыллары ыругыннан — Парнах уғылы житәкче Элисафан;

<sup>26</sup> Исәсхәр уғыллары ыругыннан — Аzzан уғылы житәкче Палтиел;

<sup>27</sup> Ашир уғыллары ыругыннан — Шеломи уғылы житәкче Ахиүнд;

<sup>28</sup> Нәфтали уғыллары ыругыннан — Аммиүнд уғылы житәкче Педаһел».

<sup>29</sup> Кәнган жирендә исраилләргә мирас итеп жир бүлеп бирү очен Раббы билгеләгән кешеләрнең исемнәре менә шулар.

*Исраилләрнең левиләргә шәһәрләр бүлеп бирүе*

**35** <sup>1</sup>Урдүн елгасы ярында, Эрихә каршында, Моаб үзәнлегендә Раббы Мусага әйтте:

<sup>2</sup> — Исраилләргә әмер ит: алар үзләре биләмә итеп алған мирастан яшәү очен левиләргә шәһәрләр бирсеннәр; һәм ул шәһәрләрнең һәр яғында алар очен көтүлекләре дә булсын; <sup>3</sup> шәһәрләр яшәү очен, ә көтүлекләре аларның сыерлары, көтүләре һәм барлық башка терлекләре очен булачак.

<sup>4</sup> — Сез левиләргә бирергә тиешле шәһәр читендәге көтүлекләр шәһәр диварыннан мәң терсәк озынлығында шәһәр тирәсенә сузылырга тиеш. <sup>5</sup> Һәр шәһәр көтүлек уртасында булачак, шәһәр читеннән көнчыгышка таба ике мен терсәк, көньякка ике мен терсәк, көнбатышка ике мен терсәк һәм төньякка ике мен терсәк итеп үлчәгез. Аларның шәһәр тирәсендәге көтүлекләре менә шулай булачак.

<sup>6</sup> — Левиләргә сез бирәчәк шәһәрләрдән алтысы сыену шәһәрләре булачак. Кеше утерүчегә шул шәһәрләргә качарга рәхсәт итәргә мөмкин булачак. Бу алты шәһәрдән тыш, аларга тагын кырык ике шәһәр бирегез. <sup>7</sup> Левиләргә сез бирергә тиешле шәһәрләр саны кырык сиңез булачак, аларның әйләнә-тирәсендә көтүлекләр дә булсын. <sup>8</sup> Исраилләр биләмәләреннән левиләргә шәһәрләр

биргэндә, күп мөлкәтле ыруглардан – күбрәк, аз мөлкәтле ыруглардан азрак бирегез. Һәр ыруг, алган мирасының құләменә қарап, үз шәһәрләреннән левиләргә өлеш бирергә тиеш булачак.

### *Сыену шәһәрләре*

<sup>9</sup> Раббы Мусага әйтте:

<sup>10-11</sup> – Исаиллеләргә игълан ит: «Үрдүн аша үтеп, Кәнган жиренә кергеннән соң, үзегез өчен сыену шәһәрләре сайлап алығыз. Ялғышлық белән кеше үтерүчегә анда қачарга рәхсәт итәргә мөмкин булачак. <sup>12</sup> Ул шәһәрләр үч алучыдан саклану өчен сыену урыннары булачак. Шулай итеп, кеше үтергән адәм жәмәгатьчелек хөкеменә кадәр үтерләмәскә мөмкин. <sup>13</sup> Сыену өчен сез бирергә тиешле сыену шәһәрләре алтау булачак. <sup>14</sup> Үрдүннең бу яғында – өч шәһәр һәм Кәнган жирендә өч шәһәр бирегез; ул шәһәрләр сыену шәһәрләре булырга тиеш. <sup>15</sup> Ялғышлық белән кеше үтергән теләсә кем қача алсын өчен, бу алты шәһәр исраиллеләргә һәм алар арасында читтән килгән кешеләргә һәм вакытлыча яшәүчеләргә сыену шәһәрләре булачак.

<sup>16</sup> Әгәр берәү тимер корал белән кемгә дә булса сукса һәм теге кеше үлсә, суккан кеше үтерүче була; кеше үтерүче үлемгә тапшырылырга тиеш. <sup>17</sup> Берәү кулындагы үтергеч таш белән кемгә дә булса суга һәм теге кеше шул сугудан үлә икән, ул кеше үтерүче була; кеше үтерүче үлемгә тапшырылырга тиеш. <sup>18</sup> Әгәр берәү кулындагы үтергеч агач корал белән кемгә дә булса суга һәм шул сугудан теге кеше үлә икән, ул кеше үтерүче була; кеше үтерүче үлемгә тапшырылырга тиеш. <sup>19</sup> Кан үче алучы кеше үтерүчене үзе үтерә ала; ул үтерүчене очрата икән, аны үтерә ала. <sup>20-21</sup> Әгәр берәү кемне булса да нәфрәт белән тәртеп жибәрә яки яман ният белән ана нәрсә булса да ыргыта, һәм ул кеше шуннан үлә икән, яки дошманлық аркасында ана қулы белән суга һәм ул кеше шуннан үлә икән, сугучы кеше үлемгә тапшырылырга тиеш, өзөнчи ул кеше үтерүче була. Кан үче алучы кеше үтерүчене очрата икән, аны үтерә ала.

<sup>22</sup> Әгәр берәү дошманлыктан түгел, бәлки ялғышлық белән кемне дә булса тәртеп жибәрә яки ана яман ниятсез нәрсә булса да ыргыта икән, <sup>23</sup> яки аны құрмичә, үтергеч таш тәшерә, һәм теге кеше шуннан үлә икән, әмма үтерүче аның дошманы булмаса һәм ана яманлық эшләргә теләмәсә, <sup>24</sup> бу очракта жәмәгатьчелек, үтерүче белән кан үче алучы арасынdagы эшне тикшереп, түбәндәге кануннан нигезендә генә хөкем итәргә тиеш. <sup>25</sup> Жәмәгатьчелек үтерүчене кан үче алучының кулыннан коткарырга һәм аны қачып киткән сыену шәһәренә кире кайтарырга тиеш; һәм ул, изге май белән майлантан баш рухани үлгәнгә кадәр, анда яшәргә тиеш.

<sup>26-27</sup> Әгәр кеше үтерүче үзе качкан сыену шәһәреннән чыга һәм кан

үче алучы аны сыену шәһәреннән читтә очратып үтерә икән, кан үче алучы аны үтерүдә гаепле булмаячак.<sup>28</sup> Чөнки кеше үтерүче, баш рухани үлгәнгә кадәр, үзе качкан сыену шәһәрендә яшәргә тиеш; баш рухани үлгәннән соң, ана үзенен мөлкәте булган жиренә кайтырга рөхсәт ителә.

<sup>29</sup> Менә болар – сез яшәгән барлық урыннарда буыннан-буынга күчеп килә торган канун һәм кагыйдә булачак».

#### Катыйлыларнең хөкем ителүе

<sup>30</sup> «Әгәр берәү кеше үтерә икән, үтерүче кеше шаһитләр сөйләвенә карап үтерелергә тиеш; әмма үтерүдә гаепләп үлем жәзасына хөкем итү өчен бер генә шаһит житми.

<sup>31</sup> Кеше үтерүдә гаепле булган үтерүченен жаңы өчен йолым алмагыз, чөнки ул үлемгә тапшырылырга тиеш.

<sup>32</sup> Сыену шәһәренә качкан кешедән, баш рухани үлгәнгә кадәр, качкын үзенен элекке жирендә яшәсен дип, йолым алмагыз.

<sup>33</sup> Үзегез яшәгән жирне нәжесләмәгез; чөнки кан жирне нәжесли, һәм өстенә кан түгелгән жир, бүтән бернәрсә белән дә түгел, фәкать кан түккәннен каны белән генә чистартыла.<sup>34</sup> Сез яшәгән һәм Мин яши торган жир нәжесләнергә тиеш түгел; чөнки Мин – Раббы, Мин исраилләр арасында яшим».

#### Мирас алган кызының кияугә чыгу кагыйдәсе

**36** <sup>1</sup>Йосыф уғылы булган Менашшенен уғылы Макирның малае Гильгад нәселенә караган кабилә башлыклары килеп, Муса һәм исраилләрнен ыруг башлыклары алдында әйттеләр:

<sup>2</sup> – Раббы безнен әфәндебезгә жирне исраилләргә мирас итеп шобага белән бүлеп бирергә әмер иткән, шулай ук безнен кардәшбез Селуфхадның мирасын аның кызларына бирелсен дип тә Раббы тарафыннан әфәндебезгә әмер бирелгән.<sup>3</sup> Әгәр алар исраилләрнен башка ыруг угылларына кияүгә чыгалар икән, аларның мирасы, аталарбызы мирасыннан алынып, алар күшүлган ыругның мирасына өстәләчәк һәм, шулай итеп, шобага белән безгә бүлеп бирелгән мирасыбыздан чигереләчәк.<sup>4</sup> Исраилләр Илленче елга кергәндә, ул кызларның мирасы үзләре яши торган ыругның мирасына өстәләчәк, һәм аларның мирасы безнен атала-рыбыз мирасыннан чигереләчәк.

<sup>5</sup> Аннары Муса, Раббының курсәтмәсе буенча, исраилләргә әмер итеп әйтте:

– Йосыф уғылларының ыругы дөресен сөйли.<sup>6</sup> Селуфхад кызлары хакында Раббының әмер итеп әйткәне шул: алар үзләренен күнелләренә ошаган теләсә кемгә кияүгә чыга алалар, тик бу кеше үз атасының ыргутындагы кабиләдән генә булсын.<sup>7</sup> Исраилләрнен

мирасы бер ыругтан икенче ыругка күчмәсен, чөнки һәрбер исраилле үзенен аталары ыргының мирасына бәйле булырга тиеш.<sup>8</sup> Исраиллеләр ыргында мирасчы булган һәр кыз үз атасының ыругтагы кабиләсеннән булган берәүгә кияүгә чыгарга тиеш, шулай итеп, исраиллеләрнән һәрберсе үз аталарының мирасына ия булачак.<sup>9</sup> Мирас бер ыругтан икенче ыругка күчмәсен, чөнки исраиллеләрнән һәр ыругы үз мирасына бәйле булырга тиеш.

<sup>10</sup> Раббы Мусага ничек әмер иткән булса, Селуфхад кызлары нәкъ шулай эшләделәр. <sup>11</sup> Селуфхад кызлары Махла, Тирса, Хөглә, Милкә һәм Ноа әтиләре яғыннан үз абыларының угылларына кияүгә чыктылар. <sup>12</sup> Алар Йосыф угылы Менашше угылларының ыругларына кияүгә чыктылар һәм аларның мираслары аталары нәсел-кабиләсендә калды.

<sup>13</sup> Үрдүн елгасы ярында, Эрихә каршында, Моаб үзәнлегендә Раббының Муса аркылы исраиллеләргә әмер иткән кануннары һәм әмерләре менә шулар.

